

En torno al denominado acuerdo nacional

Gobierno puntualiza algunos conceptos

Página 5

Autoridad garantiza el orden y la tranquilidad

LA VIOLENCIA SE EVITA CON HECHOS CONCRETOS

■ Ministro Cuadra señala que se espera que "los llamados y declaraciones en el sentido de rechazarla superen el esquema de las palabras y vayan a los hechos"

Información página 5



POBLADORES CON PINOCHET

■ Dirigentes del campamento Raúl Silva Henríquez se entrevistaron con el Primer Mandatario

■ "Demostraremos a quienes quieren utilizarnos que trabajando en orden las cosas se pueden solucionar satisfactoriamente", enfatizaron dirigentes vecinales

Página 5

MIÉRCOLES 4 de Septiembre de 1985
Año LXIX N° 22.359 — 2ª Edición
Santiago de Chile — Santa Irma

\$ 50

REGIONES \$ 60

LA NACION

EL DIARIO DE LOS DEPORTISTAS

En su gravedad: leve mejoría de Alessandri

■ "Asombra su fortaleza", sostienen los médicos

Página 6

ATENCION A NIÑOS LIMITADOS

El Centro Abierto para niños con limitaciones físicas o neurológicas "Teresita de Jesús", que tendrá como misión recibir en sus aulas a menores de escasos recursos, que no pueden cumplir con los requisitos de los colegios diferenciales, fue inaugurado ayer por el voluntariado de la Fundación de Ayuda a la Comunidad, en Las Condes. Allí los pequeños, de seis años en adelante, podrán completar su enseñanza básica y media especial (Inf. Pág. 40)



GRAN ENCICLOPEDIA LA NACION

Próceres de Chile

TODOS LOS JUEVES EXIJOLO GRATIS CON
SU DIARIO LA NACION

MAÑANA

IGNACIO CARRERA PINTO

cartas

Responsabilidad Paterna

Señor Director:

Considero, a mi modesto entender, que es indispensable una comunicación más acentuada entre padres e hijos, como una verdadera solución a los problemas potenciales o ya manifestados de nuestra juventud. La Constitución Política consagra a la familia como el núcleo básico de la sociedad, entendiéndose por extensión que el vínculo entre padres e hijos, donde descansan los valores tales como patria y nacionalidad.

Es evidente que el actual Gobierno, desde sus comienzos y pese a los escollos económicos y de los intentos de desestabilización emprendida por los ofuscados de siempre, se ha esforzado en satisfacer las legítimas aspiraciones materiales que favorezcan la unidad familiar. Pero considero que a este esfuerzo de las autoridades debe sumarse la responsabilidad de los padres frente a su núcleo familiar, en general, y ante sus hijos, en forma específica. Y no sólo en el aspecto material, sino que en su formación y orientación espiritual.

No es redundancia ni majadero el recordar que la juventud actual es el pilar en que descansa la gran tarea de continuar haciendo de Chile una nación de progreso, sólidamente unida y dispuesta a enfrentar los desafíos del futuro. De ahí que merezca la atención de un cuidado especial. Pues no debemos olvidar jamás que Chile es una nación joven, donde casi la mitad de la población no supera los 24 años. Esta sola circunstancia, entendida muy bien por las autoridades, determina la trascendencia que tiene nuestra juventud, especialmente los estudiantes, un sector de los cuales recibe, desgraciadamente, la nefasta influencia de sectores políticos bien identificados.

Los padres de familia deben, pues, en un franco y espontáneo diálogo, el saber advertir a sus hijos de los peligros que involucran la malintencionada acción de los agitadores de siempre.

Néstor Rivas C.
Valparaíso

Acuerdo y Ambigüedades

Señor Director:

Estimo que la inmensa mayoría de los chilenos apoyan la gestión del Supremo Gobierno y valora en toda su magnitud, el enorme esfuerzo que realiza por el progreso y bienestar de los chilenos, especialmente en la disminución de la cesantía y evitar la inflación en un ambiente de libertad y justicia para nuestros conciudadanos.

Como chileno deseo en forma

fierviente que no regresen al quehacer político aquellos que fracasaron en la conducción del país y expresar mi profundo rechazo a la acción de una minoría de la Iglesia, ya que, en vez de otorgar más tranquilidad a los chilenos, con su actitud profundizan más el divisionismo y la violencia.

Como católico, observo con intranquilidad la injerencia de una pequeña parte de la Iglesia, en asuntos ajenos a sus funciones, que nada hizo ni siquiera levantó la voz, para denunciar los atropellos, el desabastecimiento y el caos del gobierno marxista. Muy por el contrario, aplaudían y mantenían una férrea amistad con quienes destruían a nuestra Patria y por ende a la Iglesia, ya que en muchas de ellas, se encontraron armas, incluso en las capillas.

Creo que se debe cooperar al Gobierno con sugerencias concretas y claras, para beneficio de todos los chilenos y el progreso de Chile y no con ambigüedades de acuerdos que a nada conducen, como sucedió con la D.C. y la Unidad Popular, que una vez en el gobierno hicieron caso omiso y se burlaron de todos los poderes legalmente constituidos.

Por último, hago un ferviente llamado a todos los chilenos silenciosos y dedicados exclusivamente a producir y trabajar, a levantar la voz, y no dejarse arrastrar por los agoreros de siempre, a fin de entregarle a nuestros hijos y a las futuras generaciones una Patria libre, soberana y saneada de todo vicio demagógico, reafirmando la vigencia de la Constitución de 1980, aprobada por la inmensa mayoría de los chilenos y cuyo contenido e inspiración nos entregará una democracia sólida y estable, que hará de Chile una gran nación.

Ojalá, lo expresado pueda ser desmentido con fundamentos sólidos y verídicos.

Adelante General Pinochet, que el pueblo amante de la libertad y la paz y el apolítico, está con Ud.

C. de I. 3.188.908
Santiago

Timbres Molestos

Señor Director:

Mucho se habla de la contaminación atmosférica, pero poco de la contaminación acústica.

Aparte de colocar unos medidores de decibels en algunos cruces vehiculares no ha pasado nada más. Comprendo que el acallar el ruido que producen los vehículos al desplazarse es tarea compleja, pero a ese tipo de sonidos estamos más o menos acostumbrados, no así a los estridentes timbres que hay en algunas salidas de autos de los edificios.

¿No bastaría, señor Director, con que una de las personas que siempre cuidan estas salidas de auto salieran con banderas a atajar a la gente, y los autos que salen lo hicieran con cuidado?

María Pérez Urzúa
Santiago

Diferencias Básicas

Las diferencias fundamentales de opinión para juzgar los diversos factores que participan en la escenografía política del momento, encuentran su raíz, sin duda, en un abismante divorcio de criterios para valorarlos en su verdadera dimensionalidad moral.

Todo el mundo quiere en Chile vivir la democracia y restaurar su vigencia plena con todo el clásico vigor de sus principios.

El solo hecho de que ésta sea una aspiración común de la ciudadanía, que todos comparten desde el Presidente de la República para abajo, despoja de toda validez la imputación mentirosa de que estaríamos viviendo bajo el signo avasallante de un cesarismo.

Un régimen tan "sui generis"

que permite leer en los titulares amarillentos de revistas que no se venden, las imaginérfas más insidiosas y torpes que exasperan en algunos su paciencia.

Uno, en fin, tan singular en su carácter, que se rige por una Constitución aprobada por abrumadora mayoría ciudadana, la cual fija en sus disposiciones transitorias las normas que precederán su definitivo imperio.

Pero éstas son consideraciones que merecerían un capítulo aparte. A lo que vamos es a las diferencias axiológicas que impiden juzgar de acuerdo con un criterio común unos mismos valores, sin engañosos retoricismos ni corruptelas semánticas.

Llamando al pan, pan, y al vino, vino.

Por empezar, ¿tenemos un mismo concepto de lo que de lo que debe ser una democracia? ¿La queremos lúcida, visible y moderna, fundada en sus mismos principios clásicos, o esta vez rectificados por una amarga experiencia que aconseja infundirles la más sólida solidez?

¿La queremos, acaso, cordada y frágil, con corrientes de mareas por todas partes; una llevada por una marea, con la pretensión de una muralla de cemento que permitiría traspasarla por el lado a otro con sólo abrirle un ficio del tamaño adecuado?

O, en fin, ¿la queremos, como la pretenden los comunistas, traída por un partido único, a una posición entera y servil de los tados moscovitas, con indolencia estatales funcionando a petición de los tribunales populares y de estado inamovible como el señor Luis Corvalán Lepe, guiando el estilo soviético, y nece comandando desde los años ya su partido?

Porque, entendámonos, el último tipo de democracia no puede ser, el mismo que "in mente" personajes como Cardenal Juan Francisco Fariñas el sumo magistrado Rafael mal.

Como se ve hay democracia, democracias. Las diferencias que saber apreciarlas a simple vista, sin necesidad de usar un de un centímetro de espesor.

Desde luego, ningún asunto a vivir en plena democracia, asistido siquiera por un buena fe, puede transigir obstinado empeño de algunos nocidos políticos de hacer par dentro de ella al común porque de otro modo no lo químicamente pura.

Vade retro. Esta argucia pecie es inadmisibile no carezca de vestigios serios lo mejor los tiene. Sino que representa una temeridad que pone en peligro valores deben estar por encima de riesgo.

Es como el caso de un de taxi. Desempeña una de servicio público. Por tanto, se lo pida, sin mayores discusiones. Pero esto es sólo porque nadie podría exigir chofer llevar en el interior coche, o seguirlo llevando ha permitido subir, a un de quien tiene la sospecha da de que lo va a asaltar asesinarlo después.

Pero quienes no quieren ta evidencia persisten en guera que por su obsesiva ga a ser sospechosa. En ¿lo piensan así como aficio o como profesionales?

Porque habrá de saberse oro de Moscú no es un cu abuelitas, una historia de ves, o una leyenda como escondido en el Valle de los res.

En el reciente caso Tiel funcionario alemán federal pasó a las filas de los orientales, se han descubi les de pago llenos de sim que disfrazan la identidad piendarios que a juzgar montos impresionantes de deben ocupar posiciones y sociales elevadísimas.

Cuando se habla, pues, penetración moscovita servicio se ponen en juego mentos insospechados de ción, no se está hablando tas de dulce, sino de cian

Juventud Contaminada

Dicen que la juventud es una enfermedad que se cura con el tiempo. Sin embargo, no podemos aceptar que a la juventud se la utilice como conejillo de Indias por los servicios de inteligencia soviéticos en su labor de espionaje y control de extranjeros en Unión Soviética, exponiéndola a mortales y desconocidas enfermedades al mismo tiempo que sirva de agente infeccioso de virus y bacterias letales experimentadas en los laboratorios del KGB.

Según noticias procedentes de Moscú estamos en vísperas de una nueva peste del siglo XX acaso más peligrosa, y misteriosa, que el tristemente célebre SIDA. Se trata del Nitrofenil Pentadien, una sustancia cancerígena que se transmite por simple contacto cutáneo al estrechar una mano para un inocente saludo o responder a una caricia amorosa.

Recordemos que en estos días la Casa Blanca ha protestado ante el Kremlin por el uso de un producto químico cancerígeno empleado por



los servicios de inteligencia soviéticos como rastreador de los movimientos de funcionarios, diplomáticos, visitas, invitados y turistas que tuvieran algún contacto con las numerosas embajadas extranjeras que funcionan en Moscú.

Este producto químico, elaborado únicamente por los soviéticos, es un mutágeno compuesto por Nitro Fenil y Pentadieno, probadamente causante de cáncer, que produce mutaciones celulares y genéticas en las células animales o de las bacterias, y sus sustancias dejan residuos en las personas que hayan tenido algún contacto con cosas infeccionadas con este nuevo "virus".

Los soviéticos acostumbran rociar con polvos de Nitrofenil Pentadien —llamado N.P.D. por los servicios de inteligencia rusos— las manillas de las puertas y rejas de las embajadas de Occidente, parques, jardines, asientos, marcos de ventanas, pasillos, aparatos telefónicos, llaves de luces, manijas, volantes de automóviles, chapas y cualquier objeto que pueda ser manipulado por las personas cuyos movimientos se desean vigilar.

Nuestras aprensiones respecto a este nuevo síndrome radican en que, con motivo del reciente Festival de la Juventud, efectuado en Moscú, al que concurren delegaciones de muchos países de Occidente, entre ellas la nutrida delegación chilena integrada por caracterizados dirigentes estudiantiles y políticos de gran movilidad en nuestro medio, la mayoría de ellos, según propia confesión, fueron vigilados permanentemente por los servicios de inteligencia soviéticos.

Comprendemos que la juventud, por su propia inmadurez, sea proclive a la contaminación ideológica, pero no podemos aceptar impasibles que a nuestra juventud se le contamine viralmente y con sustancias químicas desconocidas y mortíferas que pueden servir como agentes infecciosos entre nuestra población.

LAUTARO SILVA C.

LA NACIÓN

Director
Orlando Poblete Iturrate
Representante Legal:
Carlos Gómez DroguettEditora:
Empresa Periodística
"La Nación" S.A.
Agustinas 1269

CARLOS BARRIENTE

Anhelos Porteños

Santiago presenta una muy fuerte saturación poblacional que obliga a frecuentes remodelaciones y distorsionantes remodelaciones. Este desquiciamiento poblacional de la capital nacional, al cual se agrega la necesidad de un tráfico fluido al puerto de Valparaíso, para la entrada y salida de productos, ha llevado a los expertos a estudiar y proponer un ferrocarril que comunique rápidamente Santiago y Valparaíso, existiendo 18 proyectos, de los cuales destacan La Dorada, Lipingue y Cuesta Ibacache.

Por ello es indispensable acortar aún más el trayecto entre ambas regiones mediante un nuevo trazado ferroviario, que es alterativo del actual, que posee una longitud de 186 kilómetros entre Mapocho y la Estación de Puente.

Como ha señalado el director de ferrocarriles del Estado, Jorge Correa, en una exposición informativa a las autoridades de la V Región, a fines de año se entregará el estudio definitivo de prefactibilidad económica y social acerca de la construcción de la variante ferroviaria por La Dormida, que fuera hecho por la Red Nacional de ferrocarriles Españoles. Cabe señalar que dicho estudio hispano había merecido algunas observaciones de ODEPLAN, especialmente en cuanto a los índices de rentabilidad, para lo cual volvió a la empresa con el objeto de adecuarlo a la realidad chilena. Dichas observaciones de ODEPLAN serán contestadas antes de fines de año, con lo que el proyecto estará en condiciones de ser aprobado o rechazado. Si es aprobado, se podrían abordar de inmediato los estudios pertinentes de ingeniería y la ejecución del proyecto, que demandaría unos cuatro meses de trabajo, siempre que se dispusiera de los fondos necesarios, que son alrededor de 330 millones de dólares.

Por causa de la situación económica del país, no será posible abocarse a la construcción de un ferrocarril sino hasta varios años más.

De acuerdo a lo anterior, a juicio del Comando de Defensa de Valparaíso, que preside el abogado Eduardo Parra Bartet, debería hacerse estudiar la prefactibilidad de los tres trazados mencionados. Así lo expresó la citada organización, junto a otras materias, al Ministro Secretario General de la Presidencia, brigadier general Santiago Sinclair, en entrevista realizada debido a instrucciones directas del Jefe de Estado.

Asimismo, añadieron los personeros de este comando que para hacer un análisis comparativo serio, técnico y documentado de los demás trazados, existen — como es sabido — firmas especializadas en Japón, Italia, Alemania, Inglaterra y España.

Por otra parte, para el área urbana de Valparaíso, la actividad portuaria constituye uno de sus quehaceres más importantes, lo que obliga a la comunidad a estar permanentemente atenta a mejorar su productividad y de racionalizar al máximo todas las operaciones que involucra, no desahuciando, por cierto, el mejoramiento de todas sus vías de acceso, tanto interurbanas como urbanas. Menciona aparte merece la preocupación por optimizar el acceso a Valparaíso y a Quintero para los flujos de tránsito desde las zonas de Mendoza y San Juan, cuyo incremento cabe esperar dentro de un futuro cercano.

Concordante con lo anterior y por vía paralela, a juicio del comando, se hace necesario — dentro de las posibilidades económicas existentes — acelerar la ampliación de la Ruta 68, entre Santiago y Valparaíso; la del camino costero al sur; y la construcción de la carretera portuaria y costera que una directamente a Valparaíso con San Antonio y Quintero. Como la conveniencia nacional de unir ferroviariamente los puertos de San Antonio y Valparaíso con la red sur, directamente a la altura de Rancagua.

Defensa de la Paz

Toda voz que se levante para repudiar la violencia, para llamar en un sentido de paz, es positiva, beneficiosa y altamente apreciada", expresó el Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, al comentar el llamado que formulara el Cardenal Fresno hace pocos días y en el cual llamaba al destierro de la violencia.

El desarrollo permanente y progresivo de los pueblos encuentra en el uso sistemático de la violencia y en el terrorismo un escollo duro de salvar, ya que lo que estas actitudes — de violencia y terror — buscan es, justamente, alterar el desarrollo normal de las actividades fundamentales de un Estado.

Las actividades económicas, educacionales y productivas en general son las que resultan más afectadas con la práctica generalizada de la acción violentista.

Junto a ésta, hemos podido apreciar en hechos concretos cómo las llamadas "jornadas de protesta" y la estrategia de "desobediencia civil" han significado destrucción de la propiedad pública y privada y pérdida de vidas inocentes, quienes resultan permanentes víctimas del odio que son capaces de engendrar semejantes métodos de acción política.

La acción del Gobierno, apoyada por las grandes mayorías nacionales que aspiran a vivir permanentemente en un ambiente de orden, paz y tranquilidad, ha dado una lucha frontal a la agresión violentista y terrorista.

Utilizando todas las herramientas jurídicas que el orden legal vigente le entrega no ha dejado de adoptar las medidas más adecuadas en el momento oportuno, para desterrar la lacra social que representa la utilización de la violencia como medio de acción política y el atentado más brutal a los derechos de la persona, cual es el terrorismo.

Debemos insistir, una vez más, que la tarea de terminar con estas amenazas que enfrenta nuestra sociedad es una misión que corresponde a todos los chilenos y no sólo a la autoridad.

Especial responsabilidad cabe a quienes aspiran a ocupar posiciones de liderazgo en la plena vigencia de nuestro régimen institucional. A ellos cabe una definición categórica frente al terrorismo y la violencia. Definición que debe trascender a simples declaraciones y demostrarse en los hechos, con prácticas efectivas de rechazo a los llamados que formulan los agitadores marxistas a subvertir el orden público y a alterar el normal desarrollo de las actividades nacionales.

El desorden y la inseguridad son los objetivos inmediatos del comunismo, para, a partir de éstos, horadar las bases mismas de nuestro sistema institucional y la desestabilización del Gobierno.

Luego del fracaso de la estrategia rupturista global que asumiera la oposición no marxista en alianza con el extremismo, éste ha vuelto a efectuar públicas declaraciones en las cuales deja en evidencia su opción por la vía armada y el terrorismo.

Asumiendo las banderas del odio, la lucha de clases y las ansias de revancha y poder, el comunismo pretende reeditar jornadas de violencia y destrucción.

Una vez más será repudiado por las grandes mayorías nacionales y detenido en sus afanes por la acción de un gobierno que garantiza la paz, el orden y la plena vigencia de la legalidad.



Educación y Politiquería

Regular el ejercicio del derecho a la educación, materia de un proyecto de ley que está en estudio en la IV Comisión de la Junta de Gobierno, es asegurar a todos los chilenos la certeza de su acceso al sistema nacional de educación y especialmente a la enseñanza superior. No es una limitación del ejercicio del derecho mismo que permanece incólume, sino una garantía de que tal aspiración podrá obtenerse sin riesgos físicos ni contrariedades provocadas por quienes se propongan no acatar la Constitución y las leyes vigentes.

El Ministro de Educación, al conversar anteayer con periodistas sobre la materia, fue de claridad meridiana para explicar y reiterar las razones de ser de tal proyecto: no se trata de limitar el derecho a la educación, o sus contenidos, o los dones culturales y morales que encierra; se trata de asegurar a todos (educandos, educadores, catedráticos, padres de familia) el ilimitado ejercicio de ese derecho, con la vastedad de modos de ejercerlo, sin el temor a interrupciones causadas por la violencia o el terrorismo o por las acciones ilegítimas de grupos políticos que tratan de coartar el derecho garantizado en el número 10 del artículo 19 de la Constitución.

Había, sin duda, necesidad de precisar en la forma más clara posible las reglas del juego que en definitiva determinen el uso normal de los derechos del estudiante para recibir educación superior, y su obligación de observar deberes sin cuyo cumplimiento se hace ilusorio el usufructo responsable de esos derechos.

Hoy más que nunca es necesario tener presente que los trastornos estudiantiles son una pieza clave en la estrategia marxista de

desestabilizar el régimen y generalizar el desorden. La ruta insurreccional que propicia pasa por el empleo irrefrenado de la violencia, sin importarle el sacrificio cruento de vidas jóvenes que es lo que en el fondo busca desesperadamente como un recurso eficaz para excitar la agitación.

En el caso particular de los estudiantes universitarios les corresponde tener clara conciencia de la seriedad y dignidad de su condición como tales.

Los tiempos de ayer no son los de hoy.

Los grandes movimientos estudiantiles que al concluir la década del 60 pretendieron modificar el destino político de los pueblos, han perdido su vigencia racional en la sociedad moderna. Justamente en Europa, donde surgieron por primera vez, han ido progresivamente perdiendo su carácter masivo, luego que los líderes juveniles se dieron cuenta de que estaban siendo utilizados por el marxismo y sus activistas profesionales, cuyos objetivos delincuenciales estaban lejos de compartir.

Por lo demás, el estudiante universitario debe tener la suficiente lucidez de criterio para no admitir ser manejado como un tonto útil al servicio del marxismo, uso que suele comenzar con atractivas invitaciones al turismo por países de Europa Oriental.

Debe, además, saber de partida que el equilibrio pensante es el primer fundamento para el desarrollo de su personalidad moral y la expansión creadora de todas sus inquietudes intelectuales.

Ese equilibrio sólo lo proporciona el estudio. En ningún caso la ociosidad inorgánica, fuente siempre propicia para la aventura política.

Ministro Del Valle

"Reintegro al Pacto Andino se estudiará cuando se den las condiciones para ello"

□ Secretario de Estado respondió a diversas inquietudes de los miembros del Consejo Económico y Social.

"Chile tiene interés en estudiar su reintegro al Pacto Andino, pero no lo hará mientras subsistan las razones por las cuales se produjo su retiro", señaló ayer el Canciller Jaime del Valle a los miembros del Consejo Económico y Social en una sesión de preguntas y respuestas luego de pronunciar el discurso inaugural del XV período de reuniones de ese organismo.

El Ministro de Relaciones Exteriores expresó a los consejeros que en las condiciones actuales no hay ninguna razón para que Chile regrese al Pacto Andino. "Está vigente la Decisión 24, punto por el cual nuestro país lo abandonó, entre otros, y todavía no se ha adecuado el tratado ni se ha derogado esa disposición, aun cuando se han reunido varias veces los países sin lograr nada al respecto".

En síntesis, señaló el Canciller que Chile tiene interés en estudiar su reintegro, pero cuando se den las condiciones para ello.

INTERCAMBIO CON ARGENTINA

Respecto del intercambio de productos con la república trasandina, dijo que el Gobierno de Chile manejará el intercambio con la racionalidad y la mesura que el caso aconseja. Las decisiones se irán tomando paso a paso en virtud de las disposiciones del propio Tratado de Paz y Amistad suscrito entre Chile y Argentina. Dijo que un intercambio "sin control ninguno por parte del Estado significaría un pase de las mercaderías trasandinas por territorio chileno, el copamiento total de nuestros puertos, la virtual pérdida de muchos mercados, el desastre de toda la parte de sanidad vegetal y animal y el deterioro económico nacional.

Dijo que en primer término "abriremos los pasos cordilleros, habilitaremos los ferrocarriles y los puertos que nosotros estimemos necesarios. Dejaremos pasar la mercadería argentina que nosotros estimemos conveniente de manera tal que no signifique que se transforme en un competidor desleal para nuestras exportaciones". Ya hemos planteado en las conversaciones con el gobierno argentino que el intercambio se acordará paso a paso con el principio de "nosotros damos esto y ustedes nos dan esto otro", dijo el Secretario de Estado.

COMERCIO CON ASIA

Dijo que Chile no esperaba resultados inmediatos en este campo, pero indicó que con China Popular nuestro país realiza exportaciones que llegan casi a los 130 millones de dólares e importa 13 millones de ellos. Con la República de Corea se exportan 64 millones de dólares, mientras que las importaciones llegan a 40 millones de dólares; con Singapur estamos en los 8 millones de dólares de exportaciones y 3 de importaciones.

Expresó que para medir los resultados de "nuestra intensa campaña de acercarnos a los países ribereños, no se pueden pedir resultados inmediatos, pues se verán con el correr de los años." Anticipó sí que hay algunos factores que evidencian buenas perspectivas como el comercio con China que significarán unos 200 millones de dólares antes de un par de años.

EXPLOTACION INDISCRIMINADA

En la oportunidad, el Canciller Del Valle recibió una denuncia del consejero de la XII Región, Jaime Villanueva, en el sentido que países miembros del Tratado Antártico estarían practicando una pesca indiscriminada de recursos naturales en la zona costera. Villanueva se refirió específicamente a la labor que realizan la Unión Soviética y Polonia.

Del Valle le indicó que sería importante conversar esta situación que no estaba en su conocimiento para analizar el problema.

DEUDA EXTERNA

Consultado respecto del enfoque que le ha dado el Gobierno al problema de la deuda externa en el continente y sus implicancias en lo político, indicó Del Valle que ningún país ha encontrado la forma de solucionar este problema y que "tal vez uno de los países que ha actuado con mayor cordura ha sido el nuestro, a pesar de que tiene una considerable deuda".

Señaló que Chile, además de participar activamente de los acuerdos producidos en Cartagena, ha mantenido una posición absolutamente equilibrada y ha sostenido que continuará todas las conversaciones que sean necesarias con el Fondo Monetario Internacional. Reconoció sí, que desde los acuerdos de Cartagena han bajado considerablemente los intereses de la deuda.

Destacó el Canciller

Normalidad constructiva en las relaciones con Estados Unidos

- Jaime del Valle hizo un balance de la política exterior ante el Consejo Económico y Social
- Chile pone énfasis prioritario en la mantención y mejoramiento de las relaciones con países americanos
- Nuestro país no tiene problemas territoriales pendientes con Bolivia, expresó

Los cambios producidos en el Departamento de Estado norteamericano a comienzos del segundo semestre del presente año, en el cargo de Secretario de Estado Adjunto, así como la llegada de un nuevo embajador a Chile, en octubre próximo, podrán producir nuevos ajustes en la política estadounidense hacia nuestro país.

Así lo señaló el Ministro de Relaciones Exteriores, Jaime del Valle, al intervenir ayer ante el Consejo Económico y Social, reunido en el edificio Diego Portales.

Del Valle efectuó un balance de la política exterior chilena durante el año en curso, indicando que dicho período ha sido "ampliamente positivo", sin desconocer los problemas que se enfrentan en distintos sectores del accionar diplomático del país.

Uno de los aspectos más relevantes del discurso, de 30 carillas, pronunciado por el Canciller, se refiere a nuestros vínculos con los Estados Unidos. Al respecto, expresó que la relación bilateral se mantiene dentro de una "normalidad constructiva", aunque es preciso reconocer "la existencia de ciertas reacciones que nos preocupan, no por la influencia que puedan tener en la situación de nuestro país, sino porque constituyen una evidente intromisión en asuntos internos chilenos".

Del Valle destacó la visita que realizó a Chile, a principios de año, el Secretario de Estado Adjunto para Asuntos Interamericanos, Langhorne Motley, "cuya observación directa de la situación nacional permitió dar continuidad" a la política de normalidad constructiva en la relación bilateral. Añadió que "la visita de Motley reforzó el rechazo de la administración Reagan a las presiones que ejercen sectores políticos liberales en los Estados Unidos, para que el Gobierno norteamericano aplique sanciones económicas en contra de nuestro país".

Igualmente, se refirió al acuerdo suscrito con el país del norte, mediante el cual se ampliará la pista del aeropuerto de Isla de Pascua, para permitir el aterrizaje de emergencia de los transbordadores espaciales. "Estamos ciertos —dijo— que este convenio, así como otros numerosos factores de vinculación, contribuirán cada vez más profundamente a la sólida relación entre los pueblos y gobiernos de nuestros dos países".

PAISES AMERICANOS

La Cancillería ha puesto énfasis prioritario en la man-



Canciller Jaime del Valle

tención y mejoramiento de las relaciones de Chile con los países de la región, destacó el Ministro.

Puso de relieve que el hecho más connotado dentro del período que abarcó su análisis lo constituye la firma del Tratado de Paz y Amistad con Argentina "que consolidó la paz entre dos naciones hermanas, abriendo a la vez una auspiciosa y positiva etapa de acercamiento y colaboración que, ciertamente, ha de contribuir al desarrollo y al progreso de sus pueblos".

Con respecto a Perú, destacó la buena disposición apreciada en sus nuevas autoridades y reiteró que se están realizando importantes avances en la ejecución de las cláusulas pendientes del Tratado de 1929.

Con Brasil, señaló, las relaciones se mantienen en un alto nivel de entendimiento y colaboración.

BOLIVIA

El Ministro dedicó casi tres carillas de su intervención a la situación planteada con Bolivia. Al respecto indicó que "Chile siempre estará dispuesto a mantener conversaciones bilaterales para tratar la aspiración marítima de ese país, que contemple las tres fases sugeridas por la OEA (acercamiento, normalización de relaciones y superación de las dificultades que los separan), pero dentro de un clima de respeto mutuo, rechazando categóricamente todo

intento de multilateralizar el tema".

Asimismo, reiteró enfáticamente que "Chile no tiene problemas territoriales pendientes con Bolivia, ya que el Tratado suscrito en 1904 demarcó definitivamente la frontera entre ambos países". Igualmente que "el Gobierno de Chile rechaza considerar la cesión de parte alguna de su territorio sin una compensación debidamente acordada de las partes".

CENTROAMERICA

Dijo Del Valle que Centroamérica es un área que "nos preocupa intensamente", añadiendo que nuestro país apoya los esfuerzos de paz del llamado Grupo Contadora. "Estamos convencidos de que las naciones centroamericanas deben encontrar su propio destino, sin interferencias foráneas, y nos inquieta por ello la penetración del marxismo soviético directamente y a través de la acción cubana, en particular en uno de los países de la región".

EUROPA

En términos generales, Del Valle señaló que Chile mantiene un nivel de relaciones normales con los países europeos, destacándose, sin embargo, una vinculación más estrecha con Gran Bretaña, Francia y la República Federal de Alemania, "países a los cuales se dirige el 20 por ciento del total de nuestras exportaciones". Añadió que nuestro país está ligado a Europa y, especialmente a España, por sólidas raíces histórico-culturales.

Sin perjuicio de lo anterior, añadió, se observa que la relación entre Chile y Europa, en general, está supeditada, en muchos casos, a situaciones de política contingente interna de dichos países, que afecta negativamente la vinculación bilateral. "Chile ha pasado a ser un tema transable, que es utilizado para satisfacer presiones internas. Esto explica en gran medida las declaraciones contrarias a nuestro país, las presiones y exigencias planteadas a nuestro Gobierno y el trato discriminatorio de que Chile es objeto en ciertos foros internacionales. Todo ello es inaceptable y ha sido y será rechazado energicamente por el Gobierno".

Más adelante, el Canciller se refirió a la materialización de visitas privadas por parte de autoridades y parlamentarios europeos, señalando que

aun cuando la mayoría de la idea pre-juzga nuestra realidad, con una imagen más de la que tenían en viaje.

Indicó que, si bien percute en una actitud en los foros internacionales "estamos ciertos de que un futuro cercano por imponerse la verdad una nación vital y dinámica que progresa y se desarrolla en forma tan evidente que ningún observador menos imparcial puede conocer".

MEDIO ORIENTE

Jaime del Valle dijo que Chile observa con creciente preocupación los acontecimientos en el Oriente, añadiendo que nuestro país ha estado progresivamente y en forma decidida de sus posibilidades de vincularse con esas naciones.

ASIA Y OCEANIA

Dijo el Canciller que asigna especial relevancia a las relaciones con Oceanía, región con la que mantenemos cordiales relaciones de amistad y se han sentido acrecentar y estrechar aun más los lazos que unen. Luego se refirió a recientes viajes a la República Popular China, a Singapur.

Mencionó, asimismo, las dinámicas relaciones con Japón y la fluida cooperación con Australia y Nueva Zelanda.

Destacó, igualmente, la tensificación de la cooperación del Ministerio de Relaciones Exteriores en el área del comercio.

DERECHOS HUMANOS

Sobre este tema, el Ministro reiteró la aceptación de los procedimientos establecidos para abordar el tema en los foros internacionales. El que Chile tiene la voluntad de cooperar donde es posible, como asimismo la intención de rechazar toda injerencia en la selectividad de los organismos que pretenden ceder su competencia, metiéndose en asuntos de la exclusiva soberanía de nuestro país.

Más adelante, Del Valle habló acerca de la antártica y dedicó algunas páginas de su discurso a abordar el tema de las relaciones económicas internacionales.



S.E. el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet, recibió ayer en su despacho a Wayne Sandvig, presidente de la Cámara de Comercio de Estados Unidos, personero que a la vez es presidente de la Fundación Chile.

Hoy en el edificio Diego Portales Desarrollo del pueblo mapuche en Consejo Económico y Social

□ Expondrán autoridades y consejeros de la zona de la Araucanía

El segundo día de sesiones del Consejo Económico y Social en Santiago, en su XV período ordinario de reuniones, se abocará al análisis de la problemática y aspectos de desarrollo del pueblo mapuche.

La primera intervención de hoy a las 9.30 horas estará a cargo del delegado René Araneda del Serplac de la IX Región, quien expondrá sobre las "Políticas de desarrollo para el sector Mapuche que lleva a cabo la intendencia de la IX Región y el Gobierno en general".

A las 10.15 horas disertará el consejero y abogado Juan Neculman Huenuman acerca de la "Problemática Mapuche: base y proposiciones para una solución integral". Posteriormente intervendrá el consejero Efraín Nahuelpan Nahuelpan, sobre los "Aspectos educacionales del Pueblo Mapuche".

Respaldo de S.E. a pobladores de campamento "Silva Henríquez"

El Presidente de la República, General Augusto Pinochet, brindó su apoyo y respaldo a los pobladores del campamento "Raúl Silva Henríquez", cuyos dirigentes estuvieron ayer en su despacho de trabajo.

El grupo lo encabezó el presidente de los vecinos, Rubén Carvacho y a la reunión asistió el Ministro de Vivienda y Urbanismo, Miguel Angel Poduje.

En la ocasión, Carvacho expresó al Mandatario los agradecimientos a nombre de los 20 mil pobladores de ese sector, por el constante apoyo que el Gobierno les ha entregado, a través del MINVU.

Enfatizó que la ayuda fraternal es realmente importante, en momentos en que grupos políticos presionan a los

REUNION CON MINISTROS

Durante la tarde se desarrollarán reuniones en las diversas comisiones de trabajo del Consejo Económico y Social, entidad que está constituida por 97 consejeros de diversos sectores del quehacer nacional. A las 17.30 horas de hoy la totalidad de los integrantes de ocho comisiones del CES se reunirán con los ministros de sus respectivas áreas para cumplir con lo dispuesto por el Presidente de la República en el sentido de agilizar la labor de asesoría.

El trabajo en comisiones continuará durante todo el día de mañana, ya que no se llevará a cabo la intervención programada del Ministro de Justicia, Hugo Rosende. El plenario final se desarrollará hasta las 17.30 horas del jueves y está reservado sólo a los integrantes del CES. La próxima reunión del organismo se ha programado para el próximo mes en la ciudad de Talca.

pobladores e intentan entorpecer la solución de los problemas".

Luego, invitó al Jefe del Estado a visitar el campamento, para demostrarle, en el terreno mismo, que todas las personas que allí viven, son capaces de surgir y salir adelante con sus problemas.

Agregó: "Señor Presidente, nunca soñamos que la solución se lograría en tan corto plazo y que llegaríamos a tener los sitios que nos ha entregado. Queremos manifestarle que no lo defraudaremos y que vamos a responder a su confianza".

Concluyó afirmando: "Teniendo fe en el Gobierno, les demostramos a quienes intentaron utilizarnos, que trabajando en orden, las cosas se pueden solucionar satisfactoriamente".

En torno al denominado Acuerdo Nacional

Gobierno puntualiza conceptos

- La heterogeneidad de sus suscriptores presenta el riesgo de un inadecuado entendimiento. □ Parece sugerirse una formalidad democrática muy semejante a aquella que hizo crisis definitiva durante el régimen de la llamada Unidad Popular
- Hay materias y aspiraciones mencionadas en el documento que coinciden con los objetivos y programas que el Gobierno pone en práctica

En un boletín difundido en la tarde de ayer a través de la División Nacional de Comunicación Social, DINACOS, el gobierno afirma que el objetivo expresado en el documento "Tránsito hacia la Plena Democracia", no se contraponen a lo establecido por la Constitución Política de la República, a cuyas normas el gobierno está dando cumplimiento.

Agrega que "consolidar la plena democracia es la meta de la acción gubernamental orientada hacia la institucionalidad y el progreso socioeconómico, como tantas veces ha sido señalado".

El texto del documento dado a conocer por el gobierno es del siguiente tenor:

"El Gobierno de la República ha estimado conveniente puntualizar algunos conceptos acerca del documento suscrito por un grupo de ciudadanos y que ha sido difundido recientemente por los medios de comunicación social:

1. Es apreciable, como elemento positivo, un progreso en la comprensión del momento que vive el país en su proceso hacia la plena instauración de la democracia que configuran las disposiciones de la Constitución Política de 1980, particularmente si se considera la actitud que muchos de los suscriptores tuvieron sobre similares materias en los años 1983 y 1984.

Esta mejor comprensión se hace notoria, especialmente, al constatar que ahora los planteamientos se han formulado dentro del marco jurídico vigente.

OBJETIVO

2. Sin embargo, la variedad de los temas a que el documento se refiere, la generalidad de sus afirmaciones y la heterogeneidad de sus suscriptores presentan el riesgo de un inadecuado entendimiento, por lo cual a lo menos es de interés señalar que:

a) El objetivo expresado en el documento —"Tránsito hacia la Plena Democracia"— no se contraponen a lo establecido por la Constitución Política de la República, a cuyas normas el Gobierno está dando cumplimiento. En efecto, consolidar la plena democracia es la meta de la acción gubernamental orientada hacia la institucionalidad y el progreso socioeconómico, como tantas veces ha sido señalado.

b) En el documento se insinúa una diferencia en la modalidad de democracia que se trata de alcanzar. En efecto, mientras la Constitución Política de la República está fundamentada —recogiendo la experiencia anterior a 1973— en una moderna concepción de democracia, asegurada en su solidez y estabilidad respecto de riesgos de

debilitamiento o destrucción, en el documento parece sugerirse una formalidad democrática muy semejante a aquella que hizo crisis definitiva durante el régimen de la llamada Unidad Popular.

La diferencia mencionada cobra especial significación en lo que se refiere a la exclusión del marxismo y de su acción disociadora.

La falta de claridad y precisión en esta materia adquiere aún mayor relevancia al considerar la experiencia histórica chilena, que recuerda el episodio en el que, con la conformidad de algunos de los mismos grupos suscriptores del documento de hoy, se pretendió contar con garantías que el marxismo consideró como mera necesidad táctica y que, luego de dadas, violó flagrantemente.

IMPRECISION

c) En el campo económico

y social a que el documento también alude, puede advertirse una imprecisión sustancial en la definición del rol subsidiario del Estado que, reconociendo un principio natural del orden social, la Constitución Política consagra. A la vez, del texto se deduce un preocupante deterioro del derecho de propiedad que aquélla garantiza.

3. Las solas referencias precedentes permiten inferir que hay diferencias fundamentales de principios entre el documento difundido y la Constitución Política de 1980.

Sin embargo, es conveniente que la opinión pública perciba que hay materias y aspiraciones mencionadas en el documento que coinciden con los objetivos y programas que el Gobierno pone en práctica en los campos del desarrollo político e institucional del país, así como tam-

bién en los de desarrollo social y económico, no obstante los obstáculos y serias limitaciones impuestas por la aguda crisis que, objetivamente, afecta a las economías de la gran mayoría de las naciones.

VIOLENCIA

4. Debe destacarse con satisfacción el repudio que los suscriptores del documento referido hacen a la violencia, siendo de desear que los hechos y actitudes sean siempre consecuentes con las palabras que se han manifestado.

5. Finalmente, junto con reafirmar con claridad los principios y valores que lo inspiran, el Gobierno reitera su constante disposición a examinar los aportes que sectores ciudadanos efectúan con la altura de miras y el realismo que los intereses permanentes de la patria exigen.

Se garantizará el orden y tranquilidad a la ciudadanía

□ Jefe del Estado presidió reunión de coordinación de alto nivel en el Palacio de la Moneda

Aun cuando para terminar con las amenazas que enfrenta la comunidad, derivadas de la acción desquiciadora de sectores opositores al Gobierno, se precisa del apoyo —como está aconteciendo— de la mayoría de los chilenos, las autoridades han adoptado todas las medidas que las circunstancias requieren para garantizar el orden público y la tranquilidad ciudadana.

Así lo dejó de manifiesto el Ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra, quien fue abordado por los periodistas al mediodía de ayer, al finalizar una reunión de coordinación que presidió el Jefe del Estado, General Augusto Pinochet Ugarte.

"Una de las cosas principales y aunque esto parezca reiteración —dijo—, es la acción de todo gobierno de garantizar a la población el orden y la tranquilidad. Y para ello, naturalmente, se cuenta con una serie de herramientas e instrumentos legales que se aplican de acuerdo a las circunstancias".

En los momentos en que se pretende crear un clima de tensión, a través de las llamadas "jornadas de protesta", el Secretario de Estado fue categórico al señalar que "en este caso y con la experiencia con que se cuenta, pensamos que todo va a funcionar con normalidad. También esperamos que los llamados y declaraciones en el sentido de rechazar la violencia, superen el esquema de las palabras y vayan a los

hechos, porque muchas veces resulta que los mismos que dicen rechazar la violencia, son los que andan promoviendo actos que terminan en ser violentos".

Explicó que fue una reunión de coordinación, que es tradicional y que se celebra periódicamente en el Ministerio del Interior. Hizo presente que también habían concurrido el Ministro de Defensa Nacional, almirante Patricio Carvajal Prado; el vicecomandante en Jefe del Ejército, teniente general Julio Canessa Robert, y algunos oficiales generales.

INCIDENTES

Sobre algunos incidentes registrados en la mañana de ayer en el Instituto Blas Cañas, dijo que "en ese caso concreto hay 30 detenidos, aproximadamente". "Ellos estaban promoviendo desórdenes dentro del establecimiento y tengo entendido que la dirección del Instituto tomó la determinación de suspender las clases para los efectos de evitar que se produjeran situaciones de violencia nuevamente".

Manifestó el Secretario de Estado que la política de incidentes que el Gobierno ha venido denunciando está inscrita "dentro de toda una campaña que se mantiene vigente para promover la desobediencia civil a través de una movilización destinada a generar un cuadro de disociación social.

Se le preguntó si la suspensión de actividades educacionales en algunos establecimientos no represen-

taba una suerte de contribución a la orden de paro que proyecta poner en práctica un sector de la oposición.

"Hay algunos sectores opositores que con el objeto de alterar el normal desenvolvimiento de las actividades educacionales, tienen en los centros de educación uno de los principales focos de atención. A ellos destinan sus esfuerzos y todos estos lemas y consignas de movilización social, de desobediencia civil, de ingobernabilidad, los llevan antes que nada a las aulas de distintos niveles y áreas. Pero, afortunadamente, la enorme mayoría de los estudiantes sólo quiere tranquilidad para estudiar y avanzar en la obtención de sus grados y títulos.

Profundizando siempre en el tema de la violencia, se le consultó cuál era su juicio frente al llamado a la no violencia formulada por un amplio sector de la oposición.

"Esperamos que las palabras sean cumplidas en los hechos". Si no es así, la ciudadanía juzgará", precisó.

En cuanto a que dicho llamado podría considerarse como un síntoma de acercamiento, el Secretario de Estado puntualizó: "Como dijo el Ministro del Interior, ayer, todo lo que sea bueno para que no haya violencia en el país, es conveniente y favorable. En ese sentido, sea cual sea la persona y la instancia, que haga un llamado para que no haya violencia en el país, es bienvenido por la ciudadanía.

Inmensa mayoría apoya funciones de Gobierno

□ La afirmación la hizo el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, al hacer entrega de reconocimiento por Servicios Distinguidos a ministros y ex ministros

En una reunión-almuerzo con Ministros y ex Ministros de su régimen, el Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, afirmó que "inmensa es la mayoría de los hombres y mujeres de esta tierra que han prestado su apoyo a las funciones de este Gobierno, y la historia lo reconocerá".

El Mandatario pronunció un breve discurso al hacer entrega de la condecoración "Por Servicios Distinguidos a la República", a secretarios y ex secretarios de Estado que en número superior a las 80 personas se ubicaron en el Gran Comedor del Palacio de la Moneda.

RECUERDOS

El Presidente Pinochet comenzó diciendo: "Los he invitado a compartir un momento de camaradería en esta fecha cercana al aniversario de la heroica gesta del 11 de Septiembre de 1973, cuando los hombres de armas, acogiendo el clamor ciudadano, aceptaron la misión de liberar a Chile de caer bajo la tiranía marxista-leninista".

Agregó el Mandatario que "cuando adoptamos esta decisión, teníamos pleno conocimiento, sabíamos que la tarea sería dura y difícil. El comunismo jamás ha olvidado esa derrota y, por ello, hemos debido hacer frente a una campaña "brutal" de embustes y falacias que persiste hasta hoy".

MISSION

Dijo el gobernante que "nada amilanó nuestro espíritu. Era una misión y debía cumplirse".

"Inmensa es la mayoría de los hombres y mujeres de esta tierra que han prestado su apoyo a las funciones de este Gobierno, y la historia lo reconocerá".

"Con el 11 de Septiembre de 1973, Chile volvió a ser libre y soberano. Desde el primer día de la liberación nacional muchos hombres y mujeres, al igual que ustedes, han renunciado a legítimas aspiraciones personales para entregar su esfuerzo y sacrificio a la tarea asumida", manifestó el Presidente de la República.

APOYO

Añadió más adelante el Mandatario que "por ello, en esta oportunidad deseo destacar el apoyo que ustedes han brindado al Gobierno, lo que ha hecho posible llevar a feliz término múltiples proyectos de bien común y numerosas iniciativas en la vida socioeconómica del país, especialmente orientadas a favorecer a los sectores más desposeídos".

"Pero, dijo, aún la senda es larga y el tiempo corto. Queda mucho por recorrer y el tiempo nos apremia. Tal situación impone la necesidad del concurso de todos y cada uno de los chilenos, especialmente de quienes, como ustedes, han ocupado tan altos cargos de responsabilidad pública".

OLVIDO

Sin embargo, manifestó el Presidente Pinochet, "existen grupos que parecen haber olvidado las causas que motivaron la intervención militar y las metas que nos propusimos, lo

que hace necesario reasumir con más fuerza el compromiso de hacer de nuestra querida patria una nación grande y libre".

Manifestó el gobernante que la consolidación del proceso institucional iniciado hace casi 12 años y la puesta en plena vigencia de la Constitución Política, son tareas complejas, a las cuales "debemos dedicar todo nuestro empeño y esfuerzo".

"Señores Ministros y ex Ministros de Estado: el noble ideal que nos impulsa para continuar trabajando con la misma decisión y coraje demostrado durante estos años, está plenamente vigente, y por ello les pido que renovemos nuestra mística para luchar por el bien de Chile".

"Señores: creo que ésta es la mejor ocasión para entregarles la distinción especial que se ha creado para testimoniar el reconocimiento de la nación a quienes han servido a la República con inteligencia, honradez, generosidad y patriotismo", señaló el Presidente Pinochet.

Hizo presente a continuación que "la estrella solitaria de esta presea que ustedes recibirán en breves momentos más, simboliza la aspiración de grandeza para nuestra patria y la antorcha en su reverso representa la permanente Llama de la Libertad. Que esa antorcha de la Libertad nos acompañe en todos nuestros actos, guiados por el único propósito de hacer brillar nuestra estrella solitaria, sagrado símbolo de la patria. Viva Chile", terminó expresando el Presidente de la República en la reunión almuerzo de ayer.

Estable dentro de su gravedad

Asombra a los médicos resistencia de Alessandro

□ Nuncio Apostólico hizo llegar nota de preocupación Papa por la salud del ex Mandatario

Estable dentro de su gravedad se mantiene la salud del ex Presidente de la República, Jorge Alessandri, quien permanece internado en la Unidad de Cuidados Intensivos del Hospital Militar.

La información fue proporcionada por el doctor Drago, quien dio a conocer el boletín número 17 sobre la salud del ex Primer Mandatario al cierre de esta edición.

El informe señala "a pesar de que no hay cambios importantes en la gravedad y pronóstico de su estado, se ha mantenido estable en las últimas horas, siempre con compromiso de conciencia catalogado de sopor, con leve tendencia al descenso de la curva febril, respirando siempre con apoyo de ventilador mecánico y sin alteraciones de la función cardíaca, menos taquicárdicas. La función renal ha experimentado leves cambios favorables. La diabetes melitus ha estado algo inestable, pero

se están tomando las medidas para compensarla".

El doctor Drago destacó que el enfermo ha demostrado "una fortaleza tremenda. Estamos extrañados nosotros desde el punto de vista médico. La respuesta que él ha tenido a pesar de la gravedad de su enfermedad, ha tendido en las últimas horas a estabilizarse y no se ha agravado mayormente".

El doctor Drago reiteró que se han adoptado todas las medidas necesarias para apoyar la evolución del ex Presidente Jorge Alessandri, expresando que "estamos tratando de ayudarlo, sin que él sufra para que soporte esto lo mejor posible".

Reconoció que es probable de que el paciente esté respondiendo positivamente al tratamiento médico que se le suministra, aún cuando se mantiene en un estado de sopor y responde solamente a estímulos dolorosos.

"No abre ni siquiera los

ojos, está dormitando momentáneamente".

Finalmente, manifestó el último boletín puede derivarse levemente más probable que el entregado en este hospital, por tanto, sería uno más favorable que el emitido hasta el momento acerca de la salud del Mandatario.

VISITAS DIARIAS

Mientras tanto, el Hospital Militar continúa dando autoridades y personalidades públicas para conocer personalmente la evolución del ex Jefe del Estado.

En horas de la mañana hicieron presentes en el tel. asistencial los ex ministros Carlos Cáceres y Luis Bar, además de los señores Emilio Tagle Covarrubias, Ernesto Ayala, presidente de la SOFOFA.

El Ministro de Defensa, Patricio Carvajal, se dirigió al Hospital Militar para despedirse del estado de la salud del ex Presidente Alessandri. Posteriormente lo hizo el Teniente Coronel César Raúl Benavente, integrante de la Junta de Gobierno.

El Almirante Carvajal, quien había apreciado una leve mejoría en el ex Mandatario, quien permaneció en la Unidad de Cuidados Intensivos de este hospital. Al respecto dijo que había estado conversando con el doctor Drago y que la forma matinal que se mantenía coincide con la evolución de él.

En realidad parece que una leve mejoría dentro de un estado indudable de gravedad. Hay índices de bajando un poquito la fiebre y el problema renal parece haber tenido una pequeña mejoría. En general está un poco mejor.

El Nuncio Apostólico Monseñor Angelo Sotelo visitó también el Hospital para entregarle al presidente Jorge Alessandri una nota de felicitación por el Cardenal Agustín Casaroli, a nombre de Su Santidad, el Papa Juan Pablo II, Lo acompañó el Sr. Juan Francisco Fresno.

El texto de la nota es siguiente: "Ciudad del Varadero. Santo Padre informo de la enfermedad don Jorge Alessandri Rodríguez, a su cercanía, en esta materia, prueba y sufrimiento, mientras con ánimo combativo e impárbate confiere bendición apostólica al Nuncio Agostino Casaroli".

En la transmisión de esta noticia y apenas él pueda trasladarse, si esto está en las intenciones del Señor, quedamos agradecidos al Santo Padre por esta participación.



Una delegación de CONAC, presidida por la señora Norma de Molina, entrega una camilla y equipos de colostomía al subdirector médico del Hospital El Salvador, Eduardo Arriagada Lasa. Estuvo presente también el jefe del Servicio de Oncología, Jorge Arcaba Cruz.

En edificio Diego Portales

Primera Dama presidirá XI aniversario de CONAC

Con la asistencia de la Primera Dama de la nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, se conmemorará hoy al mediodía en el edificio Diego Portales, el undécimo aniversario de la Corporación Nacional del Cáncer, que preside la esposa del Jefe del Estado, General Augusto Pinochet Ugarte.

Los actos conmemorativos de este organismo benéfico, que ha entregado más de 70 millones de pesos en drogas a los pacientes de escasos recursos, con un ciento por ciento de gratuidad, comenzaron ayer con una charla educativa a delegaciones de 50 colegios del Primer Sector Escolar de Santiago, que se efectuó en el salón Claudio Arrau del Teatro Municipal, a las 10.00 horas.

Delegaciones de la Corporación realizaron posteriormente donaciones de camillas e implementos a los Servicios de Oncología de los hospitales Salvador, Paula Jaraquemada, Roberto del Río y San José, a partir del mediodía.

Esta campaña educativa tiene por finalidad difundir y extender el programa de detección precoz de este mal, calificado como la segunda causa de mortalidad en el país.

PROGRAMA DE HOY

Las actividades programadas para hoy comenzarán a las 10.00 horas con una misa de Acción de Gracias en la Iglesia San Borja y el acto oficial se efectuará al mediodía en el edificio Diego Portales. A ambas ceremonias asistirá la Primera Dama.

Ley Orgánica sobre Contraloría volvió a estudio legislativo

Ninguno de los dos proyectos que se encontraban en tabla para la sesión legislativa ordinaria de ayer, el referido a la Ley Orgánica de Contraloría General de la República y el que aprueba normas para el fomento de la inversión privada en obras de regadío y drenaje, fueron aprobados.

Según indicó el Almirante José Toribio Merino, la primera iniciativa retornó a estudio por comisión, dado que ingresaron algunas indicaciones del Ejecutivo a algunos de sus artículos, además de existir algunas diferencias al respecto, entre las cuatro comisiones legislativas. El proyecto que consta de 7 títulos y 92 artículos trata las normas relativas a la Contraloría General de la República; una concepción del control

armónico de ésta; aprovechamiento de las estructuras y funciones en actual vigencia; delimitación de las facultades que corresponden a otros organismos de fiscalización; responsabilidad civil de los que administran bienes públicos y otras normas básicas sobre la materia.

La otra iniciativa legal en tabla, indicó el Almirante Merino, se encuentra prácticamente aprobada, aunque está pendiente la firma de la comisión que él preside en espera del proyecto de ley que aprueba el presupuesto de la nación para el año 1986, "ya que éste es un gasto nuevo que tiene que financiarse con los recursos existentes, con un financiamiento específico y por lo tanto tiene que significar un recorte a otros gastos". El proyecto financia en

un 75 por ciento las obras de regadío, cuyos montos sean inferiores a 2 mil UF, y se justifica en la razón del incremento de la producción agrícola que acarrearía aumentando la capacidad de empleo.

Asimismo se registró el ingreso de dos proyectos de ley, referidos a la modificación de la ley N° 14.609, sobre los objetivos del Instituto O'Higiniano, y otra que modifica el decreto con fuerza de ley N° 5, de 1980, del Ministerio de Salud, ampliando la planta del Fondo Nacional de Salud.

La sesión legislativa contó con la asistencia de los ministros de Economía, Hacienda, Obras Públicas, Justicia; el Subsecretario de Agricultura y el Contralor General de la República.



Perspectivas de siembra para la temporada 1985-86 se advierten promisorias en los principales cultivos anuales.

Cultivos tradicionales

Prevén aumento de 4,8% en superficie sembrada

El mayor crecimiento de la temporada 1985-86 corresponderá a trigo, oleaginosas, remolacha y lentejas, informó la SNA

Un incremento de 4,8 por ciento se prevé en la superficie sembrada de los principales cultivos anuales en la temporada 1985-86, respecto del año anterior, totalizando aproximadamente 14 millones de hectáreas. La información la entregó la Sociedad Nacional de Agricultura.

Se estima que la mayor parte del aumento se registrará en el trigo, oleaginosas, remolacha y lentejas, que en conjunto representarían un 62 por ciento del área total. En cuanto a las oleaginosas, la SNA precisa que las perspectivas de siembra para la temporada 1985-86 continúan siendo muy promisorias, manteniéndose cifras superiores a 60 mil hectáreas de raps y mara en conjunto, lo que de concretarse significaría un aumento del 60 por ciento, en relación a la temporada 1984-85.

Cabe destacar que sostiene la SNA — que si bien una superficie como la pronosticada significa un extraordinario repunte con respecto al período 1980-81 y 1983-84, en el que el rubro

se minimizó, la potencialidad a nivel nacional es bastante superior".

LEGUMINOSAS

Según los antecedentes, la superficie que se dedicaría al cultivo de especies leguminosas en la temporada 1985-86 alcanzaría a 137.500 hectáreas, cifra sólo marginalmente superior a la verificada en 1984-85. El total señalado, es la resultante de una expectativa de baja en el área sembrada de frejoles casi equivalente a un incremento en las hectáreas que se destinarían a lentejas. En cuanto a garbanzos y arvejas no se esperan variaciones entre 1984-85 y 1985-86.

Sin embargo, el sondeo de intención de cultivo fue realizado a mediados del primer semestre del presente año, fecha en la cual aún no se habían apreciado los significativos repuntes de precios de leguminosas de los recientes meses. Esta situación de mejoramiento podría cambiar el pronóstico, incrementando el interés por el rubro.

Continúa análisis de tarifas telefónicas

Dentro de los próximos días se conocerán mayores antecedentes sobre el sistema de cobro de tarifas telefónicas que se adoptará definitivamente, luego de estudiar las alternativas sobre la sujeción. La información trasmitió luego de una prolongada reunión de trabajo encabezada por el Ministro de Economía, Juan Carlos Délano.

En la reunión estaban presentes los titulares de Hacienda, Hernán Büchi; de Transportes y Telecomunicaciones, general Enrique Escobar, y vicepresidente de CORFO, general Fernando

Hormazábal. También asistieron el Subsecretario de Telecomunicaciones, Italo Seccatore y asesores.

Cabe recordar que la Comisión Preventiva de la Fiscalía Nacional Económica había recomendado, frente a una denuncia formulada por un grupo de profesionales, que los Ministerios de Economía y Transportes y Telecomunicaciones fijarían en adelante las tarifas de los servicios que otorga la Compañía de Teléfonos. Asimismo, se había solicitado un estudio sobre la materia a la Universidad de Chile, el que ya fue entregado y se encuentra en etapa de análisis.

Estrecha colaboración de Gobierno y sector privado

500.000 nuevos empleos se crearon en últimos dos años

Confederación de la Producción y del Comercio llamó a un "Concurso Nacional" para presentar ideas y proyectos que signifiquen mayor ocupación

Más de 500.000 empleos se crearon en el país durante los últimos dos años gracias a la estrecha colaboración entre el Gobierno y el sector privado, según lo señaló ayer el presidente de la Confederación de la Producción y del Comercio, Jorge Fontaine.

Fontaine manifestó que debido al trabajo conjunto entre el sector público —representado por la Secretaría Nacional del Empleo y el área privada, se han desarrollado diversos proyectos que han favorecido a todas las actividades de la producción.

El dirigente empresarial formuló estas apreciaciones al dar cuenta oficialmente del inicio del "Concurso del Empleo" organizado por esa Confederación con motivo de cumplir ésta próximamente cincuenta años de existencia.

El presidente de la Comisión del Empleo de la Confederación, Hernán Guiloff, señaló que esta iniciativa tiene como propósito recibir "ideas y proyectos destinados a lograr un aumento del nivel del empleo en el país a través de —por ejemplo— creación

de nuevas ocupaciones, creación de empresas, desarrollo de la regionalización, fomento de actividades que usen intensivamente mano de obra y reglamentación laboral y administrativa de la actividad económica.

Dijo que "se invita a participar en el Concurso a todas las personas naturales o jurídicas interesadas en aportar ideas o proyectos para aumentar el empleo". Explicó que los concursantes deberán entregar antes del 31 de octubre próximo una relación escrita de sus proyectos, en el que se incluya el nombre de éste, resumen o

idea central, estimación de la ocupación, costos estimados, condiciones o requerimientos para su puesta en marcha e identificación del concursante.

Añadió que el jurado del concurso estará integrado por los miembros de la Comisión Nacional del Empleo de la Confederación y —en casos especiales— será ampliada con el presidente de la entidad empresarial, Jorge Fontaine y el presidente de ICARE, Sergio Markmann.

Se premiarán los 15 mejores proyectos aportados con

las siguientes categorías: cinco premios de 150.000 pesos y 10 menciones honoríficas con una asignación de 50.000 pesos.

La ceremonia de premiación se efectuará durante el Séptimo Encuentro Nacional de la Empresa, ENADE'85, que se desarrollará entre el 12 y 13 de noviembre próximo.

Guiloff recordó que la Comisión del Empleo de la Confederación opera desde el año 1983, y ella ha recibido un total de 70 proyectos. Destacó que están en pleno funcionamiento —entre otros— el Plan Aurífero, poda y raleo de bosques y obras de riego menor.

En la conferencia de prensa ofrecida ayer para dar a conocer esta iniciativa estuvieron presentes también el presidente de ACHAP, Henry Norcothe, el secretario de la SNA, Raúl García, los representantes de ICARE, USEC, Colegio de Ingenieros y sector empresarial.

Jorge Fontaine manifestó que la iniciativa impulsada por la Confederación "busca además crear una conciencia en el país sobre la necesidad de promover y generar mayores ocupaciones a todo nivel".

Añadió el empresario que "hay que romper los esquemas burocráticos que señalan que todo debe pedirse al Estado" puntualizando que "buscamos en realidad un cambio de mentalidad para hacer frente al problema de la desocupación".



Durante la conferencia de prensa ofrecida ayer se observa al presidente de la Comisión del Empleo, Hernán Guiloff; al presidente de la Confederación de la Producción y del Comercio, Jorge Fontaine; y al presidente de ACHAP, Henry Norcothe.

Domingo Durán

Comercialización de trigo se encuentra financiada

Dirigente agrícola se entrevistó con el titular de Hacienda, Hernán Büchi, con el objeto de plantear algunas inquietudes del sector

El presidente de la Confederación de Productores Agrícolas, Domingo Durán, precisó que "estarán oportunamente disponibles los recursos financieros correspondientes para hacer frente al proceso de comercialización del trigo para la próxima temporada". La afirmación la formuló luego de entrevistarse con el Ministro de Hacienda, Hernán Büchi, a quien agradeció la mantención de la banda de precios para el trigo, que vence en octubre próximo.

Durán recordó que en mayo último se registraron presiones para derogar dicha banda. "Esto —dijo— habría significado echar a tierra el andamiaje de la comercialización del trigo y en el fondo, del cultivo de este cereal".

FINANCIAMIENTO

Asimismo, se le planteó

la preocupación del sector por la baja presentada en el ganado. Sostuvo que el Secretario de Estado tomará las medidas que correspondan al respecto.

El dirigente indicó que el motivo principal de la entrevista fue el problema de la comercialización de la próxima cosecha de trigo. Preciso que el Secretario de Estado dio la seguridad que estarán oportunamente disponibles los recursos financieros para hacer frente a la comercialización de la cosecha de la próxima temporada.

Durán señaló que la cosecha se opera en sesenta días y el consumo en cambio, opera durante todo el año. "Está resuelto ya el financiamiento —expresó— el problema central es cómo se va a arreglar que los

adquirentes del trigo, los acopiadores, respeten realmente la banda o precio de sustentación. Sobre el particular agregó —yo presenté la sugerencia que los bancos que presten dinero para comercializar trigo lo hagan con la factura, de modo que por el trigo se pague el precio que corresponde de acuerdo con la política general del Gobierno, que es el precio de sustentación".

ENDEUDAMIENTO

Domingo Durán señaló finalmente, que se refirió en términos muy generales al problema del endeudamiento. Sostuvo que las dificultades de pago provocadas por la UF, deben enfrentarse mediante una acción que involucre a acreedores, deudores y el Estado.

Fijado valor de UF

Fueron fijadas las variaciones del valor de las unidades de fomento para el período comprendido entre el 10 de septiembre y el 9 de octubre próximo, ambas fechas incluidas, mediante resolución de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, publicada ayer en el Diario Oficial.

Los valores asignados son:

Fecha	Valor \$
10 Sep	2.689,68
11	2.690,49
12	2.691,29
13	2.692,09
14	2.692,90
15	2.693,70
16	2.694,51
17	2.695,31
18	2.696,12
19	2.696,92
20	2.697,73
21	2.698,53
22	2.699,34
23	2.700,15
24	2.700,95
25	2.701,76
26	2.702,57
27	2.703,37
28	2.704,18
29	2.704,99
30	2.705,80
1º Oct.	2.707,61
2	2.707,41
3	2.708,22
4	2.709,03
5	2.709,84
6	2.710,65
7	2.711,46
8	2.712,27
9	2.713,08



BANCO DEL PACIFICO

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	EJERCICIO ACTUAL		PASIVO Y SALDOS ACREEDORES	EJERCICIO ACTUAL	
	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$171,96)	TOTAL \$		Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$171,96)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles		686.063.195	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		8.977.155.794
Caja y depósitos en el Banco Central	248.536.396		Saldo pactados hasta 1 año plazo		
Documentos a cargo de otros Bancos (canje)	238.795.858		Acreedores en cuentas corrientes	542.175.923	
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado	7.892.095		Otros saldos acreedores a la vista	336.002.638	
Depósitos en el exterior	190.838.846		Depósitos y captaciones a plazo de 30 a 89 días	1.948.556.143	
			Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año	5.378.015.560	
			Otros saldos acreedores a plazo		
Colocaciones		14.500.359.736	Depósitos de ahorro a plazo	148.392.842	
Colocaciones efectivas			Cuentas y documentos por pagar	3.114.421	
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo			Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central	11.357.762	
Deudores en cuentas corrientes	12.577.104				
Préstamos	5.735.542.632		Saldo pactados a más de 1 año plazo		
Varios deudores	24.771.949		Depósitos y captaciones	104.414.280	
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo	5.434.517.871		Documentos por pagar	19.876.656	
Colocaciones en letras de crédito	2.330.200.283		Bonos y debentures	485.249.569	
Colocaciones Vencidas	88.123.491				
Colocaciones Contingentes	874.626.406		Intermediación de documentos		82.000.000
			Obligaciones por letras de crédito		2.349.044.959
Inversiones		4.781.570.341	Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país		4.369.029.893
Inversiones Financieras			Saldo pactados hasta 1 año plazo		
Doctos. emitidos por el Banco Central	497.756.014		Adeudado al Banco Central	132.488.681	
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales			Adeudado a otras instituciones		
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación	3.145.905.491		Otras obligaciones		
Doctos. del Banco Central por venta de cartera	994.651.544				
Otras inversiones financieras	39.728.928		Saldo pactados a más de 1 año plazo		
Inversiones financieras intermediadas			Adeudado al Banco Central	336.946.906	
Inversiones financieras vencidas			Adeudado a otras instituciones financieras	178.590.101	
Otras inversiones			Líneas de crédito para reprogramación de deudas	3.588.106.271	
Bienes recibidos en pago o adjudicados	27.922.871		Otras obligaciones	132.897.934	
Otras	75.605.493		Ptmos. y otras oblig. contraídas en el exterior		3.291.920.481
Intereses por cobrar		360.625.852	Saldo pactados hasta 1 año plazo	1.172.599.248	
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE		20.328.619.124	Saldo pactados a más de 1 año plazo	2.119.321.233	
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO		1.141.647.301	Obligaciones contingentes		863.493.888
Saldo con sucursales en el país			Intereses por pagar		217.906.299
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores			TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE		20.150.551.314
Letras del Banco Central por venta de cartera	942.590.080		OTRAS CUENTAS DEL PASIVO		60.975.430
Déficit de provisiones mínimas exigidas	16.224.040		Saldo con sucursales en el país	17.418.235	
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	46.596.336		Pagos recib. por cré. vendidos al Banco Central (letra)		
Activo transitorio	136.236.845		Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir	16.224.040	
ACTIVO FIJO		367.699.946	Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	10.469.821	
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		21.837.966.371	Pasivo transitorio	16.863.334	
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		5.670.770.849	PROVISIONES		583.325.526
CUENTAS DE GASTOS			Provisiones sobre colocaciones	578.247.960	
Gastos de Operación	3.062.410.991		Provisiones sobre inversiones		
Provisiones y castigos por activos riesgosos	235.182.750		Provisiones por rescate cartera vendida al Banco Central		
Gastos de apoyo operacional	243.475.643		Provisiones por bienes recibidos en pago	5.077.566	
Gastos no operacionales	18.523.481		Provisiones para absorción de pérdida de ejercicios anteriores		
Corrección Monetaria	88.371.814		CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL		1.055.503.506
Excedente para absorción pérdidas de ejercicios anteriores			Capital y Reservas		
Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones			Capital autorizado		
Excedente para recompra de cartera al Banco Central			6.000.000 acciones de \$ 100 V/N		
Impuesto a la renta			Capital pagado	806.504.891	
			Reserva legal	73.272	
			Otras reservas	106.102.260	
			Revalorización Provisional del Capital Propio	142.823.083	
TOTAL DE GASTOS		3.647.964.679	SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		21.850.355.776
TOTA GENERAL		31.156.701.899	CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		5.658.381.444
			CUENTAS DE INGRESOS		
			Ingresos de Operación	3.635.028.793	
			Ingresos provenientes de ejercicios anteriores	7.155.485	
			Ingresos no operacionales	5.780.401	
			Corrección Monetaria		
			TOTAL INGRESOS		3.647.964.679
			TOTAL GENERAL		31.156.701.899

JULIO CIOCCA GOMEZ
Contador General
Reg N° 7288-A Lic N° 509.112

FRANCISCO JAVIER AGUIRRE VALENZUELA
Gerente General

EMILIO RUBIO CHICO
Gerente de Operaciones

Noticiero económico

Acción crediticia de
Corporación de Fomento

Durante el lapso comprendido entre el 26 de julio y el 25 de agosto de este año, la Corporación de Fomento de la Producción, CORFO, adoptó diversos acuerdos, otorgando contratos de caución solidaria por 727 mil dólares; mutuos por 4.516.307 dólares; y aperturas de créditos por 32.520.700 dólares, más 902.446 Unidades de Fomento.

Estos acuerdos, adoptados por CORFO, corresponden a lo dispuesto en los decretos 2.223 y 412 del Ministerio de Hacienda. Los montos individuales y los nombres de las entidades a los que fueron otorgados, se publicaron en el Diario Oficial.

El total de mutuos en dólares otorgados, es de 9 para las respectivas entidades que lo recabaron; de caución solidaria 1 en dólares; y en apertura de créditos en dólares 5 como, también, un total de 39 operaciones del último rubro mencionado, en Unidades de Fomento.

Destaca la apertura crediticia en dólares, por un monto de 30 millones, otorgada a la compañía minera Cerro Colorado.

El total de firmas beneficiadas con estas operaciones concentradas por la Corporación de Fomento de la Producción, es de 47.

SE ACABA PETROLEO

LONDRES, 3 (DPA). — En caso que la explotación de los yacimientos petrolíferos británicos en el mar del norte siga al ritmo actual, es probable que las reservas se agoten hasta 1995.

Una información en ese sentido la publica hoy el Banco Lloyds de Londres. Gran Bretaña superó entre tanto a Arabia Saudita como país productor. La lista de países productores, a fi-

nes del año pasado era encabezada, según las estadísticas, por la Unión Soviética, seguido de Estados Unidos, Arabia Saudita y México.

Dice el informe que en caso que Gran Bretaña ya no pueda ingresar divisas por la exportación de petróleo, debería aumentar los impuestos en siete por ciento o de lo contrario duplicar los impuestos al valor agregado, que ahora llegan al 15 por ciento.

PROCESO DE CONGELADO

La Subsecretaría de Pesca, mediante resolución N° 478, publicada en el Diario Oficial autoriza a la Sociedad Sur Pesca S.A. para desarrollar actividades pesqueras.

La resolución citada permite a Sur Pesca S.A., para instalar y operar una planta procesadora de recursos hidrobiológicos en las líneas de congelado, seco salado, humado, enfiado deshidratado en alcohol y conservas, en Puerto Montt, determinando en la misma resolución los recursos que podrá emplear, en estas operaciones.

INDUSTRIAS CHINAS

PEKIN, (ANSA). — En los próximos cinco años más de cien millones de campesinos en China abandonarían la tierra para trabajar en pequeñas fábricas rurales, cooperativas comerciales, transportes o en actividades terciarias locales por primera vez desde que el Partido Comunista subió al poder, delineando así una verdadera revolución industrial.

El jefe del Ministerio de la

Ocupación, He Guag, dijo que será "arduo dar trabajo a esta oleada de personas a las cuales se sumarán 30 millones de jóvenes y 10 millones de obreros que quedarán desocupados por la fusión de las empresas colectivas".

El problema, según el dirigente chino, podrá resolverse sólo si la economía china continuara desarrollándose según el ritmo de los últimos años.

CAPITALISMO POPULAR

Hoy se inicia un seminario sobre Capitalismo Popular, organizado por el Banco de Chile. Se realizará durante tres días entre las 8.30 y las 11 de la mañana. Luego de la presentación del administrador provisional, León Dobry, el Superintendente de Bancos e Instituciones Financieras, Guillermo Ramírez, disertará sobre la filosofía y objetivos del capitalismo popular. Edgardo Jurgensen, gerente de estudios del banco, hablará sobre la situación

general de dicha empresa en términos de la reciente capitalización y sus proyecciones. Finalmente Luis Felipe Bravo, coordinador de la venta de acciones, se referirá a dicha operación. Después de cada exposición de los tres profesionales que intervendrán en el curso, habrá una sesión de preguntas de los periodistas asistentes, ya que el seminario es para representantes de medios de comunicación.

Plan Aurífero producirá
más de mil kilos de oro

□ Así lo afirmó ayer, el vicepresidente de ENAMI, general Rigoberto Rubio al iniciar una visita a IX Región

TEMUCO. — Más de 12.000 empleos, 522 kilos de oro, que deberán elevarse a un mil, y divisas para el país de aproximadamente 700 mil dólares está significando el

Plan Aurífero que el Gobierno impulsa en el largo territorio de Chile.

Así lo dio a conocer ayer el vicepresidente ejecutivo de la Empresa Nacional de Minería

—ENAMI— mayor general Rigoberto Rubio Ramírez que llegó a Temuco para conocer la actividad en la IX Región, acompañado de un grupo de expertos.

REUNION
INFORMATIVA

Con oportunidad de la visita del vicepresidente ejecutivo de ENAMI, se desarrolló una reunión informativa en la sala de sesiones de la Intendencia Regional antes del mediodía exponiendo el director técnico del Plan Aurífero en la Araucanía, luego de una presentación del Secretario Regional de Minería, René Araneda. También se proyectó un video mostrando el trabajo en los distintos placeres de comunas.

El mayor general Rigoberto Rubio aprobó la información coincidente con los antecedentes que se tienen en ENAMI. Aprovechó de recordar que sobre la labor aurífera hay claras disposiciones y normas, aceptando la necesidad de ir desarrollando aquellas comunas en donde se facilite el autofinanciamiento del plan.

El vicepresidente señaló al personal de la Secretaría Ministerial de Minería que "es

necesario tomar esta actividad con el mayor interés porque es parte real de la absorción de mano de obra. Hay que ir incorporando tecnología en aquellas comunas más productivas, pero cuidando que no reemplacen al hombre. La extracción del noble metal debe ser una actividad permanente.

DESARROLLAR RE-
GIONES

El alto funcionario de la Empresa Nacional de Minería se refirió a la asistencia técnica que proporcionará la empresa a las faenas mineras pequeñas y medianas, con el objeto de propender al desarrollo de las regiones mineras, especialmente de aquellas labores que precisan fomento y apoyo técnico para mejorar su productividad.

También confirmó que a los trabajos de lavaderos pueden acogerse las personas mayores de 18 años y menores de 65, que sean aptas para trabajar en estas actividades. Para esto es necesario inscribirse en las oficinas que funcionan en las intendencias regionales.

La comitiva continuó viaje a Carahue y posteriormente visitará otras comunas en donde se ubican los placeres auríferos de la IX Región.



Claras perspectivas proyecta el Plan Aurífero ya en marcha a lo largo del país.

Positiva evolución
económica del país

□ Destacó Gonzalo Bofill, presidente de Carozzi

Por la "convicción que se dan las condiciones necesarias para que se produzca, en un plazo prudente una muy favorable evolución de la economía nacional", por la confianza en el desarrollo de las regiones del país, y por la tarea propia de la empresa, cual es "generar riqueza traducida en fuentes de trabajo y mayor bienestar para todos", es que la firma Carozzi reabrió el molino de Punta Arenas en ceremonia rea-

lizada recientemente en dicha ciudad austral.

Así lo manifestó Gonzalo Bofill de Caso, presidente de la empresa que invirtió \$ 200 millones inicialmente para dotar a esa región de una actividad industrial en expansión, ya que se contempla fabricar alimentos balanceados para aves y animales. De este modo las actuales 40 nuevas plazas laborales se incrementarán.

Bofill hizo un breve relato de la historia de Fideos y Alimentos Carozzi fundada hace casi 100 años y que se ha expandido dando importancia a las regiones: fábrica en Quilpué, molinos en Osorno, elaboración de chocolates y confites en Valparaíso, establecimiento central en Nos, el molino de Punta Arenas y dentro de poco se sumará una fábrica de galletas en San Bernardo.

Al ofrecer la instalación fabril a la ciudad del extremo sur, el ejecutivo enfatizó que "creemos en las regiones, ya que sólo a través del desarrollo de éstas, Chile logrará un equilibrado bienestar".

Concluyó señalando que "tenemos fe y esperanza en el futuro del país".

A la ceremonia, presidida por el en ese instante, intendente subrogante, Contralmirante Fernando Camus, asistieron, entre otras autoridades, el gobernador de Magallanes, coronel (R) Carlos Soto; el alcalde, Eduardo Menéndez y el ex Ministro Carlos Cáceres.

INDICADORES
BASICOSUNIDAD DE
FOMENTO

Valor de ayer : \$ 2.682,16
Valor de hoy : \$ 2.683,28
Valor mañana : \$ 2.684,40

PRECIO DEL COBRE ayer
US\$/cent 63.181

IPC Agosto: 0,9%

UNIDAD TRIBUTARIA
Septiembre: \$ 4.719

DOLAR oficial hoy:
\$ 174,26

CUOTA AHORRO
(11-8 a 10-9) \$ 88,82

UNIDAD REAJUSTABLE
Septiembre: \$ 26,59

CODELCO-CHILE



CORPORACION NACIONAL DEL COBRE DE CHILE

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL
SUMINISTRO DE BIENES
PROYECTO SISTEMA DISPOSICION DE RELAVES
DIVISION EL TENIENTE

Se invita a LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL N° 912149-IG-3 por el suministro de:

SISTEMA DE TELEMETRIA Y CONTROL DEL NUEVO SISTEMA DISPOSICION DE RELAVES

- Esta adquisición forma parte de un proyecto financiado parcialmente por el Banco Interamericano de Desarrollo, BID, por el Contrato de Préstamo N° 131/IC-CH. Esta licitación se efectuará con cargo al Aporte Local (CODELCO-CHILE).
- Los oferentes deberán ser productores originales de los bienes en nuestro país o ser representantes acreditados en Chile de fabricantes o proveedores extranjeros.
- Los interesados podrán retirar las Bases en Santiago, Huérfanos 1270, piso 8°, Departamento Adquisiciones de Proyectos e Inversiones, entre los días 4 y 17 de septiembre de 1985, de 9.00 a 12.00 horas.
- Es requisito previo al retiro de las Bases, cancelar el valor de las mismas, que asciende a \$ 5.000, IVA incluido, en las cajas ubicadas en Huérfanos 1270, 1.º piso, de 9.30 a 13.00 y de 14.30 a 16.30 horas, donde se extenderá el recibo y factura correspondiente.
- Las propuestas se abrirán en la Gerencia de Abastecimiento de CODELCO-CHILE en Santiago, Huérfanos 1270, piso 9°, a las 10.00 horas del día 22 de octubre de 1985.

Gerente de Abastecimiento
CODELCO-CHILE

Taxistas ratificaron la reprogramación de deudas

- Directiva nacional rechazó terminantemente las declaraciones de un dirigente, "quien obedeciendo fines claramente políticos, intentó desconocer el convenio alcanzado con CORFO"
- Enérgico repudio a la jornada de violencia preparada por sectores extremistas

El más pleno e irrestricto apoyo al sistema de reprogramación de deudas aprobado por CORFO y un enérgico rechazo a los llamados de violencia convocados por sectores políticos, expresó ayer la directiva de la Federación Nacional de Taxistas de Chile, FENATACH. En declaración pública, leída por su presidente Mario Quintana, señala que "hacemos un de-

ber desvirtuar las declaraciones de un dirigente (Fernando Gedies) quien se arrogó la representación del gremio indebidamente y cuestionó y desconoció el convenio logrado con CORFO en cuanto a la reprogramación de deudas de los taxistas que mantienen compromisos con el sistema financiero". El documento agrega que, "asumiendo una posición neta-

mente política y alejada del sentir de las bases, ha tratado de utilizar el nombre del gremio para hacer planteamientos de carácter partidista". Luego, manifiesta que la renegociación "está dentro del esquema que hemos solicitado, motivo por el cual apoyamos dicho acuerdo". Añade que las condiciones de la reprogramación se efectúan en forma ventajosa y de acuerdo a la capacidad de pago de cada socio.

ACUERDO INTACTO

En seguida, dijo que el sistema de renegociación sigue tal cual fue pactado. Las deudas se pagarán al valor del dólar vigente al 31 de marzo pasado, es decir, 94,71, con una tasa de interés asociada al crédito de un 7% anual y reajuste de acuerdo a la variación que experimente el IPC. Se descontará un 30% de la cuota por pago oportuno.

Concluyen haciendo un llamado a los medios de comunicación para que no se dejen sorprender por "seudos dirigentes, los cuales no acatan los convenios acordados por el gremio, sino que buscan una figuración política".

En. U. de Chile

Designado Decano de Medicina

El rector de la Universidad de Chile, Roberto Soto Mackenney, aceptó la renuncia al cargo presentada por el decano de la Facultad de Medicina, Patricio Donoso Letelier, designando en su reemplazo, en calidad de subrogante al académico Sergio Lecannelier Rivas.

La Oficina de Comunicaciones de la corporación, informó que la designación del futuro decano titular estará basada en la jerarquización académica, en actual implementación en la universidad.

El doctor Lecannelier, quien hasta la semana pasada se desempeñaba como director del Departamento de Farmacología de la misma unidad de estudios, recibió su título de médico cirujano en 1941 en la Universidad de Chile, llegando a ocupar el cargo de jefe del Departamento de Farmacología.

Asimismo, fue becado por el gobierno de Francia para estudiar en el Instituto Luis Pasteur; profesor auxiliar y luego titular de la Facultad de Medicina Veterinaria y desde 1967 profesor extraordinario de Farmacología de la Facultad de Medicina.



APOYO A LA CONSTRUCCION

A fin de solicitar el apoyo del Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert Held, para la construcción de un grupo habitacional destinado a trabajadores del gremio que representa, acudió al despacho del Secretario de Estado el Presidente de la Confederación de Trabajadores del Sector Privado, Manuel Contreras Loyola. Su petición alude a la instalación de redes sanitarias para dicho grupo habitacional, que se construirá en Quilicura. El Ministro Siebert respondió que se estudiará dicha solicitud y que la hará presente a las autoridades.

Piden fijar tarifas para transporte de combustible

La Asociación Nacional Gremial de Dueños de Camiones Transportadores de Combustibles dio cuenta ayer de las conclusiones del consultivo en el cual se acordó solicitar un precio armónico de los derivados del petróleo.

Precisan que en el mecanismo de ajuste de valores deben participar los cuatro sectores de la actividad: Asociación de Distribuidores de Combustibles, Federación Nacional de Trabajadores Bencineros de Chile, Federación de Trabajadores Petroleros de ENAP y la Asociación Nacional Gremial de Dueños

de Camiones Transportadores de Combustible.

Los dirigentes señalaron que otra de las peticiones elevadas a la autoridad es que no pase al área privada la Empresa Nacional de Petróleos, ENAP, por cuanto —expresan— "es una empresa estratégica del Estado".

Finalmente, manifestaron que solicitaron audiencia con el Ministro de Economía, Juan Carlos Délano, a fin de plantearle la "urgencia de aplicar el Decreto Ley N° 2.224 que fija las tarifas del transporte de combustibles y derivados del petróleo.

Expresó Adolfo Quinteros

"Los camioneros no aceptarán jamás acciones de violencia"

"Nosotros somos los que más deseamos que no exista violencia en este país, porque creemos que podemos entendernos entre chilenos y que somos capaces de lograr este objetivo", expresó el presidente de la Confederación de Dueños de Camiones de Chile, Adolfo Quinteros quien acudió acompañado del resto de la directiva de esta organización hasta el gabinete del Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert, para plantearle inquietudes gremiales relacionadas con el sector.

El dirigente formuló esta declaración al ser consultado sobre el llamado a protesta de algunos sectores para el día de hoy. Añadió que la entidad no aceptará jamás acciones de violencia porque va contra el principio elemental del entendimiento, "y no podemos estar enfrentándonos unos contra otros. Ojalá nadie escuche el llamado de violencia o de tomar venganza por su propia mano".

OBJETIVO DE LA ENTREVISTA

Quinteros explicó que el objetivo de la reunión con el Ministro Siebert fue hacerle presente la inquietud del gremio, específicamente en dos

puntos. El problema de la compra de camiones efectuada por esa Secretaría de Estado y el proyecto de construir ramplas para trabajar con el sistema roll-on-roll-off en el litoral norte.

"Sobre estos planteamientos —explicó el dirigente— el Ministro aclaró que se trataba de una renovación de equipos. A su vez mencionó que estaba en pie el asunto de los nuevos contratos de riapiadura que se van a realizar, en los cuales los transportistas podrían participar a futuro".

Añadió que también se trató el tema del tonelaje por eje, "porque hay un límite para un acuerdo que tomamos en conjunto y que termina en el mes de abril. Nosotros le hemos dicho a él que efectivamente es así y aunque se pasó de 11 a 12 toneladas la carga máxima por eje, hay que hacer presente la situación económica por la que atraviesa el gremio, que es muy mala".

Quinteros señaló que "si no hay una reactivación, un nivel de reajuste tarifario, si no hay un ingreso para transportistas, lamentablemente se va a hacer muy difícil cumplir con las especificaciones que se nos impone a través de la

Trabajadores privados organizan 5º Congreso

La Confederación Nacional de Sindicatos de Trabajadores Metalúrgicos, Industria y Comercio del Sector Privado, realizará los días viernes y sábado la presente semana el Congreso Ordinario en el que se aprobarán una serie de medidas internas del gremio.

Entre los temas a tratar están la votación de nuevos estatutos de la organización, programas sociales, forma a las leyes de desempleo en el gremio, la lación por años trabajados, 35 años para el varón y 30 para la mujer, análisis del mercado de negociación colectiva, programa habitacional "Ciudad de los trabajadores".

Han comprometido asistencia al congreso la totalidad de los sindicatos afiliados a la organización.

La recepción de la delegación para la Región Metropolitana se efectuará el viernes mismo para los delegados regionales.

Habrán dos plenarios el sábado y las sesiones se entregarán a la de la directiva nacional que se harán llegar a las autoridades de Gobierno.

USACH iniciará sumario por desórdenes y desmanes

La Universidad de Santiago de Chile, luego de identificar a los autores de violentos desmanes registrados en la mañana de ayer en el sector del planetario de la corporación, anunció en horas de la tarde que iniciará los sumarios correspondientes para determinar las responsabilidades de estos hechos.

A través de un comunicado, la universidad informó asimismo, que los manifestantes efectuaron importantes destrozos, incendiando una garita, destruyendo muros y un portón.

Por otra parte, se señaló que otras 22 personas fueron detenidos por Carabineros, luego que a las 11.10 horas, "cubriendo sus rostros con gorros pasamontañas y premunidos de elementos contundentes, procedieron a tomarse las oficinas de Bienestar Estudiantil, destinadas a entregar beneficios al estudiantado, ubicadas en Avenida Ecuador 3412, manteniendo como rehenes a dos asistentes sociales, las profesionales María Angélica Torres y Margarita Coulomb".

"El vicerrector de Asuntos Estudiantiles de la corporación —agrega el texto— profesor Luis Gómez Gómez, intentó establecer un diálogo con los ocupantes del local, el que no fructificó, procediendo Carabineros en consecuencia a desalojar el recinto y detener a los 22 ocupantes.

Asumió la nueva directiva del Instituto Geopolítico

Con la misión de consolidar la labor realizada por el Instituto Geopolítico de Chile, asumió ayer la nueva directiva encabezada por el doctor en Geografía Hernán Santis Arenas, quien además dictó una conferencia sobre Geopolítica del Año 2000, el poder espacial.

Según lo informado por el director saliente abogado y director del Instituto de Ciencias Políticas de la Universidad de Chile e integrante de la Comisión de Estudios de Leyes Orgánicas, Gustavo Cuevas Farren, la cuarta asamblea realizada anoche tuvo por objeto "dar cuenta de lo realizado el año precedente y dentro de ello informar de la renovación de la directiva", que en su mayoría quedó integrada por las mis-

mas personalidades, salvo algunas excepciones que declinaron continuar en sus funciones por razones personales.

Con cuatro años de existencia, el Instituto tiene como objetivos fundamentales "desarrollar el estudio y cultivo de esta disciplina, como también difundirla en el medio nacional, particularmente en el ámbito académico".

Agregó el constitucionalista que aunque parezca extraño, todavía, en las Universidades la geopolítica no se ha transformado en una materia adecuadamente estudiada y analizada, puntualizando que es vital "hacer comprender a la comunidad nacional sobre la relevancia de esta disciplina en la conducción del Estado y en la defensa de los inte-

reses fundamentales de la nación".

Respecto del trabajo desarrollado por el Instituto, Gustavo Cuevas Farren dijo que éste "ha logrado afianzar y efectuar una labor bastante interesante, entre la cual destaca la publicación de una revista, añadiendo además que el directorio que encabeza el profesor Santis deberá proyectarlo en el futuro.

Entre los estudios destacan uno sobre la Antártica y los principales desafíos y problemas que encierra para el país, como también explicó que en estos momentos se avanza en otros temas, incluido uno sobre el proceso de integración entre Chile y Argentina, luego del Tratado de Paz, pero desde un punto de vista geopolítico.



Gustavo Cuevas Farren, director del Instituto de Ciencias Políticas de la Universidad de Chile e integrante de la Comisión de Estudios de Leyes Orgánicas.

En la Fundación Nacional de la Cultura

Conmemoran misión chilena de educación a Costa Rica

Con una mesa redonda efectuada ayer en la Fundación Nacional de la Cultura, culminaron los actos conmemorativos del centenario de la misión educativa chilena a Costa Rica.

Antes de iniciar las disertaciones se dirigió a los presentes el presidente del instituto profesional Luis Galdames, Manuel Riquelme, creado por la Fundación Nacional de la Cultura dos años atrás con el propósito de formar profesores con una alta vocación, dirigida especialmente a las comunas.

Este instituto quiere reflejar sentir y actuar de acuerdo a la orientación dejada por Luis Galdames, aseveró Riquelme y enseguida presentó al moderador del encuentro, Francisco Galdames, hijo del destacado profesor, que participó en la misión educativa a Costa Rica.

Participaron en el panel el embajador del país centroamericano Favio Cruz; la pro-

fesora Carmen Lorenzo, especialista en historia y geografía y funcionaria de la UNESCO; Germán Sepúlveda, doctor en filosofía y presidente del Instituto Chileno Costarricense de Cultura; Luis Gómez Catalán, premio nacional de educación; Hernán Vera, profesor de historia, y Oscar Bustos, profesor de la Universidad de Chile, e hijo de otro de los integrantes de la misión.

Cada uno de los expositores resumió los aspectos abordados anteriormente respecto a la importancia de la cooperación en materias educativas, algunas materias como la realidad de Costa Rica a principios de siglo y la actual; la cooperación y asistencia que contempla en sus programas la UNESCO a nivel continental, el intercambio que se realiza hoy y la educativa enfocada como una disciplina que ayuda al desarrollo de las naciones.

En esta jornada, estuvieron

presentes Lucía Pinochet Hiriart, presidenta de la Fundación Nacional de la Cultura, la directora nacional de Educación, Marta Stefanowsky y miembro de la misión diplomática costarricense, además de profesores y alumnos.



AGRADECIMIENTOS

A "LA NACION"

La simpática Primera Dama 1985 del Colegio San Agustín de Melipilla visitó nuestras oficinas para agradecer el que nuestro diario la haya apadrinado en su candidatura, además de haber donado 4 mil libros para la biblioteca del establecimiento educacional. La joven melipillana, de 15 años, alumna del 1er. año medio, dijo que "gracias a LA NACION, ahora tenemos una biblioteca".

Merino viaja hoy a Pascua

El Comandante en Jefe de la Armada y miembro de la Junta de Gobierno, Almirante José Toribio Merino, viajará hoy vía aérea a Isla de Pascua, para visitar el área donde se ha planificado construir el puerto y presidir mañana la ceremonia de inauguración de un busto del capitán Policarpo Toro, quien el 9 de septiembre de 1888 tomó posesión de ese territorio a nombre del Gobierno de Chile.

El Almirante Merino viajará en esta oportunidad acompañado por el Secretario General de la Armada, contralmirante Gustavo Pfeifer.

El estudio para la instalación de un puerto en Isla de Pascua está siendo desarrollado por el Ministerio de Obras Públicas. Actualmente, existe una maqueta de la obra en el Instituto de Hidráulica de La Florida.

Confirmada renuncia de "DINACOS"

El Ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra, confirmó ayer que el periodista José Miguel Armendáriz, quien se desempeñaba como director de DINACOS, presentó la renuncia a ese cargo aduciendo motivos personales.

Cuadra manifestó que esa decisión está siendo considerada por el Gobierno, no entregando mayores antecedentes.

En la actualidad, se desempeña como directora subrogante de esa división del Ministerio Secretaría General de Gobierno, Leslie Cooper.

Visita de diplomáticos a General Rodolfo Stange

Visitas de diplomáticos se recibieron ayer en el Gabinete de Carabineros, del piso 18 del edificio Diego Portales, quienes hicieron un saludo de estilo al General Director de Carabineros y miembro de la Junta de Gobierno, Rodolfo Stange Oelckers y señora Liliana Toro de Stange, respectivamente.

A las 11.00 horas, concurrió hasta el despacho del jefe de policía uniformada el Embajador de Turquía, Ekrem Goskin, cuya visita tuvo carácter privado.

Más tarde, a las 11.30 horas, llegó hasta el gabinete del General Stange, el Embajador de Honduras en Chile, Francisco López Reyes,

quien le deseó éxito en sus nuevas funciones al integrante de la Junta.

A la misma hora, la esposa del General Director de Carabineros, recibió a la señora Verónica de Novoa, esposa del Director de Ceremonial y Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Luego, al mediodía, la señora Liliana de Stange se entrevistó con la esposa del Embajador de Japón, señora Akiko Komura.

Todas estas visitas tuvieron carácter protocolar y se deben a las recientes designaciones del General Stange en la Dirección de Carabineros y en la Junta de Gobierno.

En Agustinas con Morandé

Monumento a doña Javiera Carrera

□ Será donado por el Instituto de Investigaciones Históricas "General José Miguel Carrera"

En el mismo lugar donde estuvo el Solar de los Carrera en la intersección de las calles Agustinas con Morandé, en la Plaza de la Constitución, desea instalar el alcalde de Santiago, Carlos Bombal, el monumento de doña Javiera Carrera que donará a la ciudad de Santiago en octubre próximo el Instituto de Investigaciones Históricas, "General José Miguel Carrera".

Así, lo informó ayer, el presidente de los "Carrerinos", mayor general Raúl Poblete Vergara, después de la entrevista que sostuvo al mediodía con la autoridad comunal. Bombal, también es descendiente de la ilustre familia del procer de la Independencia Nacional. El alcalde expresó su interés por ubicar el busto de la ilustre dama en ese sector que es uno de los cuatro que proponen para la elección final del lugar definitivo que hará el Consejo de Monumentos. Los otros lugares son en la esquina sur-poniente de la Plaza de Armas, en la subida norte del Cerro Santa Lucía y en la plazoleta ubicada frente al edificio Diego Portales, en la Avenida Bernardo O'Higgins.

El busto de la dama que fue modelado por el escultor Héctor Román Latorre, profesor de la Facultad de Artes de la Universidad de Chile, ocupó ochenta kilos de bronce y la presenta a la edad de 28 años cuando tuvo una más activa participación en los hechos históricos que protagonizaron sus hermanos.

El pedestal será aportado por la municipalidad de Santiago.

Academia Pedagógica adelantó vacaciones

La Academia Superior de Ciencias Pedagógicas de Santiago dio inicio ayer a las vacaciones de Fiestas Patrias, cuyo comienzo estaba programado para el viernes 6 de septiembre.

De acuerdo a un comunicado oficial emitido en horas de la mañana, la autoridad de la corporación señala que tal determinación se adoptó "dado que un reducido grupo de estudiantes, apoyados por violentistas ajenos a la Academia, insiste en desarrollar acciones que van más allá de la vida universitaria y que, incluso, atentan contra la seguridad del propio alumnado".

Finalmente, se expresa que "la autoridad de la Academia lamenta verse en la obligación de tomar medidas de este carácter, que discontinúan el normal desempeño académico, pero que tienen por objeto evitar daños a la institución y agresiones a los profesores y alumnos".

UNIVERSIDADES

En las universidades de Chile, Católica de Chile y de Santiago las clases se desarrollaron en forma habitual durante la jornada de ayer.

En la Universidad de Chile se exceptuaron de las actividades los alumnos de Sociología, que en este periodo disfrutaban de sus vacaciones de invierno fijadas por calendario, al igual que los estudiantes de 4° y 5° año de la Facultad de Odontología.

Corresponsales extranjeros repudian acción extremista

La Asociación de Corresponsales de la Prensa Extranjera en Chile expresó su enérgico repudio a la acción desarrollada por delincuentes subversivos en dos agencias internacionales que funcionan en esta capital.

El documento hace mención a la irrupción en las agencias Reuter y Associated Press de elementos extremistas armados que "amenazaron a nuestros colegas, al mismo tiempo que procedieron a rayar las paredes con consignas políticas".

SOLIDARIDAD

En declaración pública difundida ayer, la asociación "repudia en la forma más enérgica este atropello a nuestra labor y expresa su solidaridad con los colegas afectados".

La entidad manifiesta además su permanente rechazo "a cualquier intento de coartar o influenciar la labor de la prensa de informar libre y responsablemente a la opinión pública —en nuestro caso mundial— de cualquier sector que provenga".

Firman el documento Malcolm Coad, presidente, y Eva Vergara, secretaria general.

Intendente de la Región Metropolitana

"Ciudadanía va a desoír llamado a la violencia"

El mayor general Osvaldo Hernández Pedreros enfatizó que la gran mayoría de los chilenos tiene conciencia del desarrollo de los programas del Gobierno

"La ciudadanía tiene conciencia del desarrollo de los programas del Gobierno y es por ello que va a desoír a aquellos que llaman a actividades de violencia".

Así lo dijo a conocer el intendente de la Región Metropolitana, mayor general Osvaldo Hernández, al término de la ceremonia con la que se inauguró el centro "Teresita de Jesús", destinado a menores de 6 años de edad, en la comuna de Las Condes.

Hizo saber además, que el jefe de la guarnición de Santiago ha tomado las medidas del caso, "ante los llamados que hacen los grupúsculos que trabajan en la sombra, en las tinieblas y no dan la cara", según afirmó.

ALCALDES

Consultado el intendente sobre la fecha en que asumirán los nuevos alcaldes designados en diversas comunas de la Región Metropolitana, dijo que "los recientemente designados asumirán en sus cargos después del 11 de septiembre. Aproximadamente en esa misma fecha serán designados otros para completar la renovación en esos cargos que se hizo últimamente".

Importante rol de la comunidad en el progreso de la IV Región

Numerosas obras emprendidas en los últimos meses apuntan al decisivo rol de la zona

LA SERENA. — "La participación real de la comunidad, a través de los CODECO y CODERE en la selección de los proyectos a ejecutar en la IV Región, con recursos del F.N.D.R.", es una acción a la que le atribuye la mayor importancia el intendente, coronel Hernán Ramírez Rurange.

INVERSIONES

Amparado en ese respaldo, la autoridad enumera cada una de las obras emprendidas en el lapso de los últimos meses y que apuntan al desarrollo de la zona, según las tareas que menciona y montos de inversión:

— Segunda etapa del proyecto de normalización del Hospital de La Serena, por \$ 17.770.000.

— Construcción de nuevas obras del SENDOS en Las Rojas, para el abastecimiento de agua potable de La Serena y Coquimbo, \$ 65.120.000.

— Mejoramiento del alcantarillado en La Serena, Coquimbo, Illapel, por \$ 72.405.000.

— Revestimiento y obras en muros laterales del embalse La Paloma, por \$ 333.808.000.

— Ampliación del muelle pesquero de Tongoy, por \$ 17.257.000.

— Obras de conservación y reposición en la Ruta 5 y otras faenas de emergencia en caminos regionales, por \$ 4.000.000.000.

— Construcción de 882 viviendas en ciudades de la región, por \$ 386.088.000.

— Construcción del centro costero de acuicultura e investigaciones marinas, en el centro de Coquimbo de la Universidad del Norte, por donación del Gobierno de Japón en convenio con el Gobierno de Chile, por \$ 800.000.000.

— Otorgamiento, por primera vez, de 200 subsidios rurales en localidades de Limarí y Choapa, por \$ 39.902.000.

— Saneamiento de títu-



Coronel Hernán Ramírez Rurange, intendente de la IV Región.

los en comunidades agrícolas, por \$ 18.420.000.

A ello, aclara el intendente Ramírez, hay que agregar la óptima capacidad de respuesta de los sectores público y privado y de la ciudadanía en general de la IV Región, para enfrentar las adversidades de la naturaleza, como los temporales de julio de 1984, lográndose en el más breve plazo la normalización de las actividades productivas, de servicios y de la comunidad, al punto de poder además atender, en una acción soli-

daria, a quienes experimentaron las consecuencias del terremoto de marzo de 1985 en la zona central del país.

También destaca la conciencia de la población respecto de la importancia y responsabilidad de ponderarle acudir con cursos, en la medida posible y en acción conjunta con el Estado, para tutar o ejecutar proyectos de progreso y contenido social.

El coronel Hernández subraya también la participación real de los habitantes, a través de los CODECO y CODERE, en la selección de los proyectos a ejecutar en la IV Región con recursos del F.N.D.R.

Añadió, por otra parte, que la contratación de crédito con el BID para dar un real empuje al progreso regionalización.

Cita, asimismo, la normalización del puerto de Coquimbo como una alternativa de lugar de embarque de frutas de las regiones II y IV, hacia mercados internacionales.

También alude a la tasa de desocupación en la zona de un 16,4% a un 13%.

Inversión por más de \$ 118 millones

Inauguradas nuevas obras de agua potable en San Antonio

La ceremonia fue presidida por el coronel Hernán Abad Cid

SAN ANTONIO (Por Alfredo Villalobos Silva; fotos de Gabriel Solar). — Con la presencia del Subsecretario de Obras Públicas, coronel de Ejército, Hernán Abad Cid; del intendente, contralmirante Pablo Wunderlich Piderit; y del gerente general de ESVAL-Quinta Región, George Seal Comte, entre otras altas autoridades de la zona, fueron entregadas ayer a la comunidad nuevas obras de mejoramiento de agua potable en la provincia de San Antonio.

La ceremonia se efectuó en el cerro "La Viuda", a un costado del estanque de 4 mil metros cúbicos que fue habilitado en la ocasión, incluyendo planta elevadora.

El gerente general de ESVAL-Quinta Región, George Seal Comte, destacó la importancia de las nuevas plantas de agua potable con las que desde "hoy cuentan las ciudades de Algarrobo y El Tabo, que permiten una óptima utilización de sus recursos hídricos, para atender una importante población que crece notoriamente en verano.

Las defensas de los pozos de San Juan, que hoy repre-

sentan la más importante fuente de producción de agua potable de la provincia, aseguran la continuidad del servicio ante las inclemencias de las crecidas del río Maipo y además favorecen la permanencia de obras viales y de terrenos de cultivo".

Finalmente, el ejecutivo de ESVAL, empresa mandante de las obras en total —incluyendo reparaciones de emergencia en sistema de agua potable y alcantarillado— sumaron una inversión exacta de \$ 118.689.153, señaló que "la puesta en marcha del estanque del cerro "La Viuda" y sus obras complementarias resuelven un antiguo problema de distribución, que ahora puede realizarse en mejor forma.

LAS OBRAS Y APORTES

Las obras inauguradas ayer son: interconexión del estanque "La Viuda" con el estanque cota 138, actualmente en construcción en la localidad de Llo Lleo; separación de servicios de agua potable de Llo Lleo y mejoramiento del sistema; defensas en el río Maipo para los pozos

de San Juan de Llo Lleo; nuevo estanque y planta elevadora San Jerónimo; nuevo estanque elevador "Membriño" de El Tabo.

La concreción de estas obras fue posible con la ejecución de fondos provenientes del plan extraordinario de Obras Públicas, del programa de reconstrucción de SENDOS-ESVAL y de aportes específicos de esta empresa, este último nerado por los intereses entre los que se destina propio Servicio de la Da y Urbanismo.

RECONSTRUCCIÓN EN PLENA MARCHA

SAN ANTONIO (Por Alfredo Villalobos Silva). — La normalización de la provincia de San Antonio se encuentra en plena marcha y se decide de que el plan de construcción trazado por el Supremo Gobierno, tras el violento terremoto de marzo pasado, se vaya en plena marcha y vaya sus frutos.

Las obras inauguradas ayer son las primeras de importancia que ya se entregado en el marco del programa.

GRAN ENCICLOPEDIA LA NACION
PRESENTA

Próceres de Chile

LA
COLECCION
QUE TODOS
DEBEN
TENER

MAÑANA
con La Nación el libro

I. CARRERA PINTO

cada jueves un LIBRO
con la vida de una de
las figuras protagonistas
de nuestra historia

Y TODO
SOLO...POR
EL PRECIO
DE UN DIARIO

LA NACION



BANCO
COLOCADORA
NACIONAL
DE VALORES

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

EJERCICIO ACTUAL			EJERCICIO ACTUAL		
ACTIVOS Y SALDOS DEUDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171,96)	TOTAL \$	PASIVO Y SALDOS ACREEDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = 171,96)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles		1.649.396.523	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		9.454.862.546
Caja y depósitos en el Banco Central	198.748.948		Saldos pactados hasta 1 año plazo		
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	1.349.584.220		Acreeedores en cuentas corrientes	1.327.136.297	
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado	47.299.081		Otros saldos acreedores a la vista	700.524.197	
Depósitos en el exterior	53.764.274		Depósitos y captaciones a plazo de 30 a 89 días	2.935.305.962	
Colocaciones		35.082.067.499	Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año	3.391.283.187	
Colocaciones efectivas			Otros saldos acreedores a plazo	29.590.650	
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo			Depósitos de ahorro a plazo	66.439.000	
Deudores en cuentas corrientes	33.145.020		Cuentas y documentos por pagar	730.020	
Préstamos	5.092.487.186		Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central	254.168	
Varios deudores	64.829.854		Saldos pactados a más de 1 año plazo		
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo	17.683.268.575		Depósitos y captaciones	19.063.251	
Colocaciones en letras de crédito	9.294.355.046		Documentos por pagar	—	
Colocaciones Vencidas	2.164.953.311		Bonos y debentures	984.535.814	
Colocaciones Contingentes	749.028.507		Intermediación de documentos		2.872.218.878
Inversiones		18.451.184.973	Obligaciones por letras de crédito		9.511.978.049
Inversiones Financieras			Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país		16.363.123.955
Doctos. emitidos por el Banco Central	1.943.850.985		Saldos pactados hasta 1 año plazo		
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales	587.023.204		Adeudado al Banco Central	4.747.401.114	
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación	9.205.930.281		Adeudado a otras instituciones financieras	285.190.730	
Doctos. del Banco Central por venta de cartera	—		Otras obligaciones	—	
Otras inversiones financieras	3.003.420.699		Saldos pactados a más de 1 año plazo		
Inversiones financieras intermediadas	2.872.218.878		Adeudado al Banco Central	1.339.077.400	
Inversiones financieras vencidas	—		Adeudado a otras instituciones financieras	—	
Otras inversiones			Línea de crédito para reprogramación de deudas	9.991.454.711	
Bienes recibidos en pago o adjudicados	767.116.652		Otras obligaciones	—	
Otras	71.624.274		Ptmos. y otras oblig. contraídas en el exterior		17.791.276.517
Intereses por cobrar		1.497.055.370	Saldos pactados hasta 1 año plazo	254.141.597	
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE		56.679.704.365	Saldos pactados a más de 1 año plazo	17.537.134.920	
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO		6.096.317.877	Obligaciones contingentes		750.158.113
Salos con sucursales en el país			Intereses por pagar		1.112.591.892
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores	2.477.289.383		TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE		57.856.209.950
Letras del Banco Central por venta de cartera	3.065.708.449		OTRAS CUENTAS DEL PASIVO		136.751.742
Déficit de provisiones mínimas exigidas	—		Salos con sucursales en el país	—	
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	54.552.557		Pagos recib. por cred. vendidos al Banco Central (letra)	—	
Activo transitorio	498.767.488		Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir	—	
ACTIVO FIJO		805.150.125	Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	57.156.303	
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		63.581.172.367	Pasivo transitorio	79.595.439	
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		21.443.895.224	PROVISIONES		4.580.522.570
CUENTAS DE GASTOS			Provisiones sobre colocaciones	4.265.816.000	
Gastos de Operación	10.004.137.947		Provisiones sobre inversiones	60.337.556	
Provisiones y castigos por activos riesgosos	3.561.562.860		Provisiones para rescate cartera vendida al Banco Central	—	
Gastos de apoyo operacional	408.163.170		Provisiones por bienes recibidos en pago	254.369.014	
Gastos no operacionales	676.805		Provisiones para absorción de pérdidas de ejercicios anteriores	—	
Corrección Monetaria	146.643.344		CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL		2.660.211.208
Excedente para absorción pérdidas de ejercicios anteriores	—		Capital y Reservas		
Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones	—		Capital autorizado	7.175.275 acciones de \$ 198,98	
Excedente para recompra de cartera al Banco Central	—		Capital pagado	1.427.736.220	
Impuesto a la renta	—		Reserva legal	42.088.333	
TOTAL DE GASTOS		14.121.184.126	Otras reservas	774.610.136	
PERDIDA DEL EJERCICIO		99.146.251.717	Revalorización Provisional del Capital Propio	415.776.519	
TOTAL GENERAL		99.146.251.717	SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		65.233.695.470
			CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		20.947.240.511
			CUENTAS DE INGRESOS		
			Ingresos de Operación	11.388.417.705	
			Ingresos provenientes de ejercicios anteriores	1.573.243.693	
			Ingresos no operacionales	3.654.338	
			TOTAL INGRESOS		12.965.315.736
			UTILIDAD DEL EJERCICIO		
			TOTAL GENERAL		99.146.251.717

SERGIO DEMARCO GUTIERREZ
Contador
Registro N° 18.538 Licencia N° 409.006ADOLFO ROJAS GANDULFO
ADMINISTRADOR PROVISIONAL

Irak continuará con ataques a terminal petrolera iraní

MANAMA, BAHREIN, 3 (AP). — Irak afirmó hoy que continuará sus bombardeos aéreos contra la terminal petrolera iraní en la Isla Kharg, hasta que resulte imposible proseguir con los envíos del hidrocarburo y la economía de Irán se vea estancada.

"Irak movilizará a toda su Fuerza Aérea para destruir los intereses económicos de Irán", dijo al diario de Bagdad "Al Jumhuriyah" el jefe del estado mayor de las Fuerzas Armadas de Irak, general Abdel-Jawed Zanoun.

"Continuaremos arrojando bombas sobre Kharg hasta que los envíos de petróleo re-

sulten imposibles. No se permitirá que se realicen reparaciones (en los muelles)", agregó el jefe militar, cuyas declaraciones resumidas fueron recibidas aquí por intermedio de la agencia noticiosa del golfo.

El general Zanoun aludió a los cuatro ataques aéreos lanzados contra esa terminal petrolera clave en el sector nordeste del Golfo Pérsico, el primero de los cuales fue el 15 de agosto, cuando Irak afirmó que había convertido las instalaciones en "ruinas humeantes".

Sin embargo, Irán continuó con sus envíos de petróleo crudo desde Kharg, a un ritmo y volumen sólo leve-

mente inferiores a los habituales, según dijeron fuentes navieras con sede en la región del Golfo.

Los cazabombarderos iraníes lanzaron nuevos ataques contra Kharg el 25 y el 30 de agosto, arrojando un total de 20 bombas de 500 kilos cada una, con el objetivo de impedir los esfuerzos iraníes por efectuar reparaciones en muelles y tuberías al descubierto, según se dijo.

El 2 de este mes Irak volvió a bombardear la isla, y prometió que mantendrá la presión de los ataques hasta que el gobierno en Teherán acepte un fin negociado de la guerra iniciada hace cinco años.

Abatidos 20 subversivos en Colombia

Bogotá, 3 (AP). — Por lo menos 20 guerrilleros del Movimiento 19 de Abril (M-19) y ocho policías y militares resultaron muertos en combates desarrollados en zonas montañosas del suroeste de Colombia, informó la Octava Brigada del Ejército.

Entretanto, autoridades militares tratan de establecer si el dirigente del M-19 Rosenberg Pabon murió en choques con tropas del Ejército. Pabon había secuestrado el 27 de febrero de 1980 a 16 embajadores y otros diplomáticos en la embajada dominicana en Bogotá.

La ofensiva contra el M-19 tiene lugar cerca del mu-

nicipio de Buga, donde desde hace varios días las tropas combaten con alrededor de 100 guerrilleros. En estos choques han muerto 19 insurgentes, dos oficiales del ejército y cinco soldados, dijo la Octava Brigada.

En otro enfrentamiento, registrado en las cercanías del municipio de Almaguer de la misma zona geográfica, murieron un policía y un guerrillero y otros dos insurgentes quedaron heridos.

Entretanto, las autoridades exhumaron ayer en la misma zona cercana a Buga un cadáver que podría pertenecer a Rosenberg Pabon, el maestro de es-

cuela que cobró fama a raíz del secuestro colectivo de diplomáticos, que se prolongó durante dos meses.

Las autoridades militares dijeron que Pabon había sido herido en un combate registrado en junio, y que según versiones aún no confirmadas murió por no recibir atención médica.

La identificación del cadáver exhumado se ha visto dificultada por su estado de descomposición, se indicó.

Fracasó paro de mineros sudafricanos

JOHANNESBURGO, 3 (ANSA). — La huelga de los mineros sudafricanos fracasó después de casi dos días de su proclamación. El Sindicato Nacional de los Mineros Negros anunció esta noche oficialmente que levantó la huelga en siete minas del país.

De los sesenta mil mineros, no fueron más de 15 mil los que hicieron huelga. Según fuentes oficiales, también el sindicato admitió el escaso éxito de la huelga, hablando que 23 mil mineros no prestaron servicios.

Vocero del sindicato añadió que fueron numerosos los actos de intimidación para inducir a los mineros a ir a trabajar.

147 muertos

Inundaciones en China

PEKIN, (DPA). — Graves inundaciones causaron la semana pasada la muerte de por lo menos 147 personas en la provincia china de Huan, en la parte sur de China Central, según publica hoy el diario "China Daily" remitiéndose a datos procedentes de dicha zona.

La catástrofe fue causada por intensas lluvias que duraron tres días. Unas 600 personas resultaron heridas y otras siete siguen desaparecidas, dice la información.



Rebeldes antisandinistas mantienen guardia en la zona de Matagalpa, al este de Nicaragua, donde han protagonizado intensos combates con fuerzas del gobierno izquierdista de Managua (Radiofo AP)

Aumenta presencia de cubanos en Nicaragua

WASHINGTON, 3 (AP). — Funcionarios norteamericanos dijeron haber recibido informes de que aumentó la presencia militar cubana en Nicaragua, y de que tropas de la isla caribeña participaron en combates contra los insurgentes antisandinistas.

La nueva información sobre la participación cubana, dijeron las fuentes, fue proporcionada por dos desertores de la agencia de seguridad del estado de Nicaragua, y otros dos del Ejército Sandinista.

Un funcionario norteamericano familiarizado con los relatos dados por los cuatro nicaragüenses a sus interrogadores, dijo que la información confirma otros informes recibidos en Washington, según los cuales está creciendo la participación militar cubana en Nicaragua.

A nivel militar, "los cubanos proporcionan enseñanza básica sobre cómo realizar operaciones contrainsurgentes", dijo el funcionario, que pidió no ser identificado. Los

cubanos "trazan los planes de combate y adoptan todas las decisiones tácticas".

Sin embargo, la fuente admitió no poseer cifras confiables sobre el número de bajas en cuanto a la presunta participación cubana en los combates.

Añadió que el militar cubano de mayor rango destacado en Nicaragua es un veterano tanto de las campañas de Angola como Etiopía.

El funcionario se negó a identificar a los desertores, aunque los dos que trabajaban para la agencia de seguridad del estado son al parecer los mismos que dieron en julio una entrevista a un diario de Costa Rica y que fue publicada por exiliados nicaragüenses. Ambos fueron entonces identificados con los nombres de Javier Torres y Rigoberto Wilford.

En la entrevista, ambos dijeron que decidieron desertar debido a "las prácticas criminales, represión y corrupción" del gobierno sandinista.

Combates en zona andina peruana

LIMA, 3 (ANSA). — Otras 10 personas resultaron muertas en las últimas horas en la convulsionada región central andina, donde desde hace 3 años rige el estado de emergencia en 28 provincias que se encuentran bajo jurisdicción de un comando político-militar conformado por más de diez mil efectivos.

Informes procedentes de la provincia ayacuchana de Huanta señalan que una columna de extremistas, presumiblemente miembros del pro-maoísta Movimiento Sendero Luminoso, se enfrentó con miembros de

las rondas campesinas de la localidad de Marcas.

Como resultado del cruento enfrentamiento resultaron muertos ocho extremistas y dos miembros de las rondas, que integran campesinos organizados con el auspicio del comando político-militar, para defender sus respectivos poblados.

Según se informó, la columna subversiva había irrumpido en horas de la madrugada en el poblado de Marcas y pretendió realizar un juicio sumario a las autoridades del lugar y a los miembros de las rondas cam-

Kohl rehúsa destituir a ministro

BONN, 3 (AP). — El Canciller Helmut Kohl rechazó hoy categóricamente las demandas de la oposición que destituya a su Ministro del Interior, a pesar de las acusaciones de sus rivales políticos de que el reciente escándalo de espionaje Bonn ha estado mal manejado desde el principio.

Durante un debate parlamentario, Kohl dijo que defendía las acciones del ministro del Interior, Friedrich Zimmermann, referentes a la deserción de Alemania Occidental del ejecutivo de contrapionaje Hans-Joachim Tiedge ni después de ello.

"Nadie puede exigir que cada caso de espionaje deba llevar a la nuncia del ministro", dijo el Canciller.

"Elo implicaría que los países secretos de espionaje pudieran decidir sus exp el período en el cargo de los ministros de la República Federal alemana", agregó Kohl.

Alemania Occidental res experimentado numerosos casos de espionaje desleal fundación del país, tiempo después de concluir la Segunda Guerra Mundial.

Mano de F. González obligados a aterrizar

MADRID, 3 (AP). — El avión que llevaba al español Felipe González a China y al Japón efectuando un aterrizaje inesperado en el aeropuerto de Ankara, a la guerra entre Irak, dijo hoy la oficina vocero del Gobierno español.

Informó que el DC-8 de la Fuerza Aérea española fue obligado a cambiar de rumbo después de que las autoridades iraníes avisaron al comando de defensa que cerró la zona a todo tráfico aéreo.

El avión reanudó su vuelo usando una ruta alternativa. González visitará esos países con la intención de pandir el comercio bilateral.



VESTON
BLUSA
PANTALON
CAMISAS
GUANTES
SMOKING
CORBATINES

ma'tra

Fca. de Confecciones y Uniformes
Rosas 1163 - Fonos: 715301 - 6984081
Fábrica, Catedral 1909 Fonos: 6988438 - 713358



Vientos del Huracán Elena levantan olas en las costas del lago Ponchartrain en Nueva Orleans, cerca de Mississippi. Más de medio millón de personas debieron ser evacuadas ante la furia del huracán y sus fuertes vientos que alcanzaron los 200 kilómetros por hora (Radiofotografía AP).

Británicos heridos en atentado a hotel griego

ATENAS, 3 (AP).— Un hombre arrojó varios artefactos explosivos entre los asistentes a una fiesta que se celebraba junto a la piscina de un hotel en el suburbio de Glyfada, y 19 turistas británicos resultaron heridos, dos de ellos de gravedad, dijo un funcionario del Ministerio del Orden Público.

Entre los lesionados hay varios impedidos físicos, que forman parte de un grupo proveniente de Birmingham, según testigos.

Estábamos de fiesta alrededor de la piscina, cuando

alguien arrojó dos o tres objetos redondos por sobre los arbustos. Un artefacto estalló entre la gente y otro dentro de la piscina", dijo uno de los testigos, Michael Harding, de 40 años.

La explosión también destruyó ventanas del salón comedor del Hotel Glyfada, situado en el suburbio costero de igual nombre, sobre la carretera que conduce al aeropuerto de Atenas.

Un funcionario del Ministerio del Orden Público, Costas Tsimas, dijo que el atentado se produjo a las 16.20 (14.20

GMT), y que se vio a un hombre que se alejaba corriendo desde el hotel hacia la playa.

La policía acordonó el hotel de cinco pisos y buscó en la piscina fragmento de los artefactos explosivos, se indicó.

Se trató del segundo atentado de este tipo ocurrido en el Hotel de Glyfada en un lapso de tres semanas. El pasado 8 de agosto 14 personas resultaron lesionadas en el estallido ocurrido en el hotel vecino al Glyfada.

Estrellan auto bomba contra base de cristianos en Líbano

BEIRUT, 3 (AP).— Un musulmán estrelló hoy un coche repleto de explosivos contra una base de la milicia cristiana en la "zona de seguridad" israelí, al tiempo que en el sector occidental de Beirut la escasez de harina provocaba tiroteos en las panaderías.

El Partido Socialista árabe Baath, filial en el Líbano del partido de gobierno en Siria, se responsabilizó por el atentado suicida en Kfar Houne en el sur del Líbano.

El partido dijo que la explosión causó la muerte o hirió a 62 milicianos del Ejército del Sur del Líbano (ESL) respaldado por Israel y heridas a siete agentes de la inteligencia israelí.

Pero la emisora cristiana Voz del Líbano dijo que la bomba estalló aparentemente demasiado pronto, motivo por el cual solo pereció el terrorista que conducía el automóvil. El Partido Baath lo identificó como Issan Ahmed Hussein Khodr, de 24 años, del valle de Bekaa en el este del Líbano, controlado por Siria.

Fuentes militares en el sur del Líbano dijeron que la bomba colocada en un Mercedes azul estalló a las 05.00 hora local (03.00 GMT), antes de que miembro alguno del ESL se hubiese presentado para cumplir con sus funciones de vigilancia en el puesto de control de Kfar Houne. Unos 40 milicianos supervisan el puesto normalmente.

El atentado dinamitero es el séptimo ataque suicida que

realizan desde el nueve de julio guerrilleros pro sirios contra fuerzas israelíes y sus aliados cristianos del ESL, en la zona de contención que ocupan en el sur del Líbano.

ISRAELIES APUÑALADOS

HEDRON, MARGEN OCCIDENTAL OCUPADA 3 (AP).— Dos soldados israelíes fueron apuñalados hoy en la zona céntrica de esta ciudad, de población princi-

palmente palestina, y las autoridades impusieron un toque de queda local tras lo que fue el cuarto ataque similar contra israelíes judíos en esta zona en los últimos 10 días.

El atentado se produjo al tiempo que el gobierno desarrolla una nueva y severa política destinada a restringir la reciente serie de acciones terroristas. Como parte de esas medidas, anoche fueron arrestados y encarcelados 20 palestinos sin ser sometidos a juicio.

Discovery aterrizó tras exitosa misión

BASE EDWARDS DE LA FUERZA AEREA, California, 3 (Reuter).— El transbordador espacial Discovery aterrizó hoy sin problemas poco antes del amanecer en el lecho seco de un lago, finalizando una misión considerada por los científicos como "una de las más exitosas de las 20 realizadas hasta el momento".

Durante la misión hubo arriesgadas caminatas espaciales para reparar un satélite averiado y se enviaron otros tres satélites de comunicaciones a sus órbitas.

El comandante Joe Engle pilotó la espacionave para un perfecto aterrizaje a las 6.15 horas local (13.15 GMT), después de cruzar la línea costera californiana a una altitud de 58.000 metros y a una velocidad más de cuatro veces superior a la del sonido.

Vientos cruzados que soplaban a 18 nudos habían obligado más temprano a funcionarios de la agencia espacial a desviar al Discovery de su rumbo a la pista número uno a la base aérea de Edwards hacia otra, pero aparte de eso, la visibilidad y condiciones climáticas eran ideales.

Funcionarios de la agencia espacial dijeron que el vuelo de siete días fue "uno de los más exitosos y productivos

de los 20 que realizó hasta el momento el transbordador".

El mal tiempo y una falla en una computadora de abordaje demoraron el lanzamiento desde Cabo Cañaveral, en Florida, por tres días, pero después que el Discovery se colocó en órbita el martes pasado, la espacionave y sus cinco tripulantes trabajaron juntos de manera casi perfecta.

Dos satélites fueron lanzados durante el primer día de la misión y el tercero partió más tarde sin ningún inconveniente. Los tres están en pleno vuelo hacia sus posiciones permanentes a 35.880 kilómetros de distancia de la Tierra.

Leasat-3, un averiado satélite de comunicaciones de 85 millones de dólares propiedad de Hughes Communications Inc., fue atrapado por el brazo del Discovery y reparado durante dos caminatas espaciales realizadas el fin de semana.

Hughes informó que el Leasat-3 estaba emergiendo del profundo congelamiento espacial y que todos los sistemas indicaban que la misión de captura y reparación fue un éxito. Hughes pagó ocho millones y medio de dólares por el costo adicional de la misión relacionado con la operación de salvamento.

La URSS envía más tropas a Afganistán

ISLAMABAD, 3 (Reuter).— Continúan llegando tropas soviéticas a la provincia de Pakistán, al sudeste de Afganistán, donde se libraban fuertes combates desde el inicio del mes pasado.

Los diplomáticos dijeron que hasta 15.000 efectivos soviéticos soportaban el principal peso de la ofensiva, que parece ser parte de un intento por cerrar las rutas de suministro de los guerrilleros desde Pakistán.

Fuentes rebeldes dijeron que el número combinado de tropas soviéticas y afganas que combatían en el área superaba los 30.000, pero no hubo confirmación independiente de esa estimación.

Los diplomáticos dijeron que un movimiento inusual de grandes helicópteros soviéticos MI-6, MI-3 y MI-24 desde la capital Kabul hacia el sudeste en la última semana estaba aparentemente destinado a transportar nuevas tropas soviéticas a Pakistán.

También informaron sobre una serie de ataques con cohetes en Kabul, pero no disponían de informes sobre daños.

Dijeron que los guerrilleros habrían derribado dos helicópteros el 26 de agosto en

Nahri, provincia de Logar próxima a Pakistán y que destruyeron un helicóptero en tierra el 16 de agosto en la importante base aérea soviética de Bagram, al norte de Kabul.

Las fuentes rebeldes dijeron que la ofensiva en Pakistán estaba destinada a dar alivio a la guarnición de Khost, cerca de la frontera con Pakistán, que se halla bajo hostigamiento guerrillero y a reabrir una ruta que conduce desde allí hacia la capital provincial de Gardez.

Eso permitiría a las tropas soviéticas bloquear las rutas de abastecimiento de los guerrilleros, agregaron.

Las fuentes informaron también sobre fuertes combates en el área de Jaji, al norte de Pakistán y cerca de la frontera con Pakistán.

El Presidente afgano Babrak Karmal dijo el mes pasado que deseaba tender una barrera a lo largo de las fronteras con Pakistán e Irán, a los que Kabul acusa de ayudar a los rebeldes.

Veintiocho helicópteros fueron vistos en una operación similar un día antes.

Los diplomáticos dijeron que los hospitales de Kabul estaban colmados de heridos en Pakistán y hoy agregaron que aviones-hospital AN-22 realizaban frecuentes vuelos desde y hacia Kabul.



Fotografía del doctor Robert Ballard, tomada del archivo del diario "Cape Cod Times". Ballard junto a su equipo científico francés descubrieron el domingo los restos del transatlántico "Titanic", hundido en una zona cercana a las 370 millas de Terranova (Radiofotografía AP).

Bogotá

Acción extremista en Embajada chilena

BOGOTÁ, Sep. 3 (UPI).— Dos bombas explotaron hoy en Bogotá, una en la embajada de Chile y otra en la puerta de la residencia del embajador chileno, informaron las autoridades.

Las dos explosiones causaron pequeños daños materiales, sin dejar heridos. Ninguna organización guerrillera se ha responsabilizado de los dos atentados ocurridos en esta capital.

REPUBLICA DE CHILE

MINISTERIO DE JUSTICIA CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO

PRESIDENTE AGUIRRE CERDA

"Se inscribirá a nombre del Fisco de Chile, en virtud de lo dispuesto en el Art. 590 del Código Civil el inmueble ubicado en Puntilla de Lonquén, Comuna de Isla de Maipo, cuyos deslindes y dimensiones son:

- NORTE : F.F.C.C. del Estado y Puente Lonquén, en línea quebrada de 18,00; 19,50 y 61,00 m. Aprox.
 - ESTE : Fisco, en línea quebrada de 24,00; 16,00; 3,00 y 39,00 m. Aprox.
 - SUR : Camino público al río Maipo y a Talagante, en 82,00 m. Aprox.
 - OESTE : Varios Propietarios, separado por Camino Vecinal S/N. en 52,00 m. Aprox.
- Cabida aproximada: 0,617 metro aproximadamente.

Este aviso se fijará en un cartel en la oficina del Conservador de Bienes Raíces de Santiago, durante 15 días".

GUILLERMO MARIN VARAS
Abogado Procurador Fiscal Subrogante

Agitadores causaron daños en propiedad pública y privada

Incidentes se registraron en diversos puntos de la capital y hubo 77 detenidos, en su mayoría estudiantes

Un saldo de 77 detenidos dejaron los incidentes registrados ayer en diversos puntos de la capital. De acuerdo al informe de Carabineros, 36 personas fueron dejadas en libertad y las restantes quedaron a disposición del Ministerio del Interior.

Las acciones previamente concertadas tuvieron como principales protagonistas a estudiantes y arrojaron un balance de cuantiosos daños en la propiedad pública y privada. Los agitadores interrumpieron el tránsito en diversas arterias y apedrearon a la fuerza pública que se hizo presente para controlar la situación.

Los desórdenes se iniciaron por la mañana cuando, alrededor de las 8.10 horas, grupos de estudiantes de la Academia Superior de Ciencias Pedagógicas interrumpieron el tránsito de vehículos en el sector de Macul y Grecia. Carabineros acudió hasta el lugar para disolver a los revoltosos.

Otro tanto aconteció en Carmen con Curicó, donde alumnos del Instituto Blas Cañas protagonizaron desórdenes alrededor de las 9 horas, siendo detenidos 27 sujetos. Acciones similares tu-

vieron lugar por parte de estudiantes del Liceo Amunátegui en avenida Portales con Maipú, siendo detenidos seis hombres y tres mujeres que posteriormente quedaron en libertad con citaciones al Juzgado de Policía Local. Dos lesionados, entre ellos una profesora, fue el resultado de estos últimos incidentes.

También se informó de desórdenes en la Plaza Egaña donde un grupo de sujetos obstaculizó la vía pública y apedreó un local comercial provocando daños de consideración.

Pasadas las 13 horas se registraron nuevos incidentes, esta vez en Alameda y Avenida España, siendo detenidos tres mujeres y veinte hombres, todos los cuales quedaron a disposición del Ministerio del Interior. Otros 23 estudiantes fueron aprehendidos en la Universidad de Santiago, cuando intentaron realizar una marcha hacia la Alameda enfrentándose a Carabineros que les cerró el paso.

Manifestaciones similares tuvieron lugar en las afueras de la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Chile, en Avenida Blanco con Beauchef. En horas de la tarde otros grupos de estudiantes

protagonizaron desórdenes en distintos puntos de la Alameda con un balance de quince detenidos.

EN VALPARAISO

Incidentes y atentados extremistas se registraron ayer en diversos sectores del Puerto, perpetrados por agitadores en el marco de una jornada concertada de desórdenes.

En Viña del Mar, desconocidos hicieron detonar un artefacto explosivo en el interior del Banco del Estado, en calle Arlegui 440. El atentado, registrado en horas de la madrugada, provocó serios daños en el local y en otros establecimientos aledaños.

Pasadas las 10 horas, diez enmascarados lanzaron bombas molotov contra el Liceo Eduardo de la Barra sin que se registraran lesionados ni daños de importancia. El establecimiento debió ser evacuado, en tanto que los extremistas, que vestían uniformes colegiales, se dieron a la fuga.

Más tarde se registraron incidentes en la Avenida España, debiendo actuar Carabineros que detuvo a tres universitarios que repartían panfletos llamando a sumarse a las manifestaciones.

Grave músico que chocó al escapar con furgón robado

Lo sustrajo desde la Plaza de Armas, al ver que estaba abierto y con las llaves puestas

Un músico profesional resultó herido de gravedad al estrellarse con el vehículo que conducía y que momento antes había robado a su propietario, quien lo había dejado momentáneamente estacionado y con las llaves puestas en pleno centro de la capital.

Los informes policiales señalan que minutos antes de las nueve de la mañana el artista José Nelson Villanueva Morales, de 32 años de edad, se estrelló contra un árbol en la intersección de las calles Teatinos y Balmaceda de esta capital, cuando a gran velocidad transitaba conduciendo un furgon utilitario, placa CP-1714.

Cayó asesino de anciano

VILLA ALEMANA (Fernando Lara Fauré). — Un joven de 24 años resultó ser el homicida de un anciano, ultimado en su propia vivienda.

La Policía Civil detuvo como autor de la muerte del jubilado Balbino Fuenzalida Espejo, de 70 años, al joven Rodolfo Guerrero Henríquez, de 24 años, con antecedentes policiales.

Días antes del crimen, Guerrero Henríquez en compañía de otros sujetos ingresó a la vivienda del jubilado, ubicada en calle Huanhuallí 602, robando diversas especies.

En la noche del 25 de agosto, el delincuente retornó al lugar de los hechos. Esta vez fue sorprendido por Balbino Fuenzalida, quien le hizo frente con un cuchillo, se desencadenó una riña, en el cual el intruso le arrebató el arma y le infirió heridas mortales, tras lo cual se dio a la fuga.

Debido a las lesiones debió ser trasladado de urgencia hasta la Posta Central de la Asistencia Pública donde quedó internado con diagnóstico grave.

VEHICULO ROBADO

La policía realizó de inmediato las diligencias de rigor en torno a este hecho descubriendo que el furgón que conducía el músico había sido robado momentos antes del accidente desde la Plaza de Armas, frente al número 976, a su propietario, el industrial Eduardo Vega Reinoso.

Este había descendido de la máquina a efectuar una entrega de empanadas a un

negocio del portal Fernández Concha y dejó el vehículo abierto y con las llaves puestas debido a que la diligencia iba a ser rápida.

Al salir descubrió que el vehículo había sido robado, encargándolo de inmediato a una patrullera de Carabineros que pasaba por el lugar. El autor del robo se estrellaba minutos más tarde en la intersección de Teatinos y Balmaceda resultando herido de gravedad.

Cierran sumario

Fue cerrado el sumario iniciado contra la revista "Análisis" a raíz de un requerimiento del Ministerio del Interior por infracción a la Ley 18.015, que sanciona las acciones contrarias a las disposiciones contempladas en los estados de excepción constitucional.

El ministro sumariante subrogante, Luis Correa Buló, tras completar las diligencias correspondientes, procedió ayer al cierre del sumario. El magistrado reemplaza en tal función al titular, Marco Aurelio Perales, quien se encuentra con licencia.



DETENIDOS ASESINOS

Dos delincuentes habituales que dieron muerte a un joven de 21 años por negarse a darles dinero para seguir bebiendo, fueron detenidos por la Brigada de Homicidios. Los asesinos son Patricio Julián Verdejo, de 21 años, y Roberto Eduardo Marchant, de 20. Su víctima, Mario Enrique Obando Altamirano, murió producto de las heridas con arma blanca que le infirieron. Los hechos ocurrieron en la madrugada del 11 de agosto pasado en la calle Vallenar de la población Clara Estrella. Los antisociales fueron puestos a disposición del Quinto Juzgado del Crimen de San Miguel.

Tercera Sala verá hoy 3 recursos de amparo

La presentación fue interpuesta en favor de tres oficiales de Carabineros que están encargados reos

La Tercera Sala de la Corte de Apelaciones deberá ver hoy el recurso de amparo interpuesto por tres oficiales de Carabineros encargados reos y detenidos por resolución del ministro en visita José Cánovas Robles. La presentación señala que dichas personas han sido afectadas por una medida ilegal y arbitraria.

En la vista de la causa, que debe aparecer hoy en la tabla agregada, alegarán abogados de la parte querellante y de la defensa de los reos. Es posible también que algunos de los abogados de las víctimas recuse algún ministro, lo que determinará la suspensión.

La sala estará presidida por la ministra Raquel Campusano y la compondrán el ministro Alberto Echavarría y el abogado integrante Julio Salas. Los recursos fueron interpuestos a favor de los coroneles Luis Fontaine y Julio Omar Michea y del capitán Héctor Díaz Anderson.

Sometieron a sospechosos a ronda de reconocimiento

Se realizó ayer una rueda de reconocimiento de sospechosos del crimen del sindicalista Tucapel Jiménez. La diligencia se efectuó en dependencias del 18° Juzgado con participación de dos testigos frente a los cuales desfilaron cinco presuntos implicados.

El ministro en visita Sergio Valenzuela Patiño, quien sustancia el proceso por este caso registrado en febrero de 1982, presidió el trámite que se inició alrededor de las 15 horas. Los testigos, cuyas identidades no fueron dadas a conocer, son dos campesinos de Quilicura, residentes en un punto cercano al lugar en que fue abandonado el vehículo con el cadáver de Tucapel Jiménez en su interior.

Los sospechosos, confundidos entre otras cinco personas, fueron ubicados en un patio de acceso de vehículos contiguo al edificio en que funcionan los juzgados. Desde una puerta los testigos los observaron, sin que se informara del resultado del reconocimiento.

Alrededor de las 16.30 horas los presuntos implicados fueron retirados en un furgón celular de Gendarmería para rehuir el asedio de la prensa, quedando posteriormente en libertad.

Al término de la diligencia el ministro Valenzuela Patiño se retiró del recinto sin formular declaraciones.

Por su parte el abogado de la ANEF, Aldo Signorelli, señaló que éste es sólo un paso más para el esclarecimiento del crimen y que el proceso no puede ser sobrepasado pues quedan diligencias por realizar. Afirmó también que el reconocimiento se había realizado efectivamente, pero que no podía informar acerca de su resultado debido al secreto del sumario.

Precisan situación defendida

Declaración... fiere a horario... despegue de... cóptero tripul... por cuatro... el día 29 de...

Una declaración... emitió ayer el estudio... co del abogado Mig... ro Lathrop, en re... cuatro funcionarios... rabineros que apar... volucrados en la... ción realizada por... nistro en visita José... vas Robles. Dichas... nas le confirieron... sentación a este pro... para que asuma su... sas.

La nota se refiere... carabineros que... un helicóptero el día... se produjo el secue... dos personas desde... gio Latinoamericano... tegración. Indica... particular que... quina, la C-17 de la... tura Aeropolicia... neros, despegó a las... ras de ese día... Aeródromo de... Añade que ello... acreditado por... ante notario de la... aeródromo y del... de controladores... Alude posteriorme... bitácora de control... campo aéreo, en l... guran despegando... de los hechos, o... helicópteros entre... las 10.04, de los... cuatro aparecen... lando Santiago ante... 9.00 horas.

La declaración... señalando que... sa solicitó al ma... que citara a declar... rido personal de... ca.

Un muerto un herido volcamien

PETORCA. — Un... muerta y su hijo... te herido fue el... volcamiento de una... ta ocurrido en las... horas del lunes al... esta localidad.

El accidente, info... rabineros, ocurrió... mino público que... ciudad con Chinc... sector El Baden, ca... vehículo a cargo de... Vergara López... guiaba bajo los ef... alcohol, volcó... quebrada.

Murió Elsa Ocar... des, de 34 años de... tanto que su hijo... que Ocaranza, de... sultó con heridas... siendo trasladado... tal local.

Carabineros... conductor por la... bilidad que le cab... hecho.

Deportes

Víctor "Pititore" Cabrera

"SERE EL SUCESOR DE CASZELY"

□ "Tengo fe en mis medios y estoy en la etapa de madurez futbolística"

□ La fórmula Gutiérrez-Caszely-Cabrera demostró que puede ser solución en estos momentos

El triunfo de Colo Colo sobre la "U" fue un tónico importante para los del "cacique" que necesitaban brindar a su hinchada y al país deportivo una acción maciza y con un marcador que no admitiera dudas. En suma, oreja y rabo para los albos. Pero siempre en este clásico quedan reta-

zos. Aspectos para el análisis, sobre todo teniendo en cuenta que Caszely, el ídolo máximo del último tiempo en el fútbol nuestro, dice adiós a las canchas el 12 de octubre. Por ello, ya todos se preguntan quién será el 9 titular de Colo Colo a partir de esa fecha. Candidatos hay varios. Algunos se inclinan por el

promisorio Juan Gutiérrez, otros dicen que hay que esperar un poco a René Pinto. También el "Pititore" tiene sus seguidores. Sus argumentos futbolísticos ya son conocidos. En el clásico con la "U" estuvo en buen nivel. Ganoso, creó espacios, colaboró directamente en el tercer gol, después de un enganche espectacular que dejó "pagando" a los defensores azules, para dar el balón al "Chino" y decirle "tome, hágalo..."

Por ello, fuimos a conversar con Víctor Cabrera al día siguiente del clásico. Arrienda una casa a tres cuadras del Estadio Pedreros. En estos momentos vive solo y su dedicación es el fútbol y nada más. Su horizonte y su meta son una cancha de fútbol con los bemoles y vaivenes de esta veleidosa profesión. Al llegar, estaba discutiendo con Matías. Algunos gritos que subieron de tono. Después de un rato, Cabrera salió al living para el requerimiento peridístico. "Mira, hermano, lo que pasa es que Matías no quería salir del baño y tenía que ducharme... (hay que aclarar que Matías, es el loro mascota del jugador albo...).

ESTE CLASICO:
UNA EXPERIENCIA
MARAVILLOSA

¿Que sensación se siente al jugar por Colo Colo ante su tradicional rival con estadio lleno y necesitando dar un alegrón a sus seguidores?

"Imaginate, hermano, fue una experiencia maravillosa. Siempre jugué contra Colo Colo cuando estuve en San Luis, Concepción y Atacama, pero esta vez es diferente. Se siente todo ese respaldo y no puedes defraudar a toda esa gente. Afortunadamente otra vez la Virgencita de Lo Vásquez se portó bien conmigo... Le pedí que nos ayudara a salir del hoyo en que estábamos. Tenía mucha fe, porque veníamos

jugando bien y sólo los resultados eran esquivos. Estábamos tensos y nerviosos. Pasamos momentos muy oscuros. En todo caso, somos los jugadores quienes jugamos y le querían achacar los dados al técnico. Tenemos que remar todos para el mismo lado para reflotar a Colo Colo, hermano... Pero si sólo vamos a seis puntos de Cobreloa y queda toda la tierra derecha..."

¿Crees que la fórmula Gutiérrez-Caszely-Cabrera sea la ideal para el juego del equipo?

"Pero por qué no?, si en el fútbol de hoy no corren los aleros tradicionales de pique, desborde y centro. Ahora hay que desmarcarse constantemente y esa es la base, lo demás lo pone la inspiración individual. La fórmula dio resultado ante un equipo de buena defensa y no veo por qué no puede ser lo mismo a futuro. Tengo gran confianza en mi persona y la de mis compañeros".

¿Después del retiro de Caszely, quien crees será el que se coloque la camiseta del "Chino"?

"Mira, eso lo resolverá el técnico, nada más. Lo único que te digo es que yo tengo gran confianza en mis condiciones y me bastarán para tener un puesto en el ataque. Aquí hay un plantel de primera y todos quieren ser titulares. Yo seré el sucesor de Carlos".

¿Gutiérrez también quiere esa camiseta?

"Una cosa es que la quiera y otra que la agarre... En todo caso, te repito será una disposición técnica. Yo estoy a préstamo en Colo Colo y quiero quedarme y hasta el momento creo que he cumplido. Me trajeron para hacer goles y sin estar ni siquiera en la mitad de los partidos jugados por el equipo llevo 14 goles marcados entre Polla Gol y torneo oficial. También me he matriculado en muchos amistosos en provincias".

¿Cómo te definirías como jugador?

"Mira, hermano, soy muy ágil, un cabeceador como pocos en Chile. Soy rápido de mente en el área y no "arrugo" nunca. Me dan cada patada que llegó a ver estrellas, pero lo tomo como gajes del oficio. Me definiría como un jugador útil y que quisiera tener cualquier entrenador. Además soy buena persona, hermano..."

AMBIENTACION Y
LOCURAS DE
"PITITORE"

Siempre jugó en equipos provincianos. Desde que se inició en San Luis en 1978 en aquel equipo en que jugaban entre otros: Bahamondes, Figueroa, Barenguela, y al que después se agregaron el Pato Yáñez, "Patato" Martínez (actualmente en Iquique) y el "Pindinga" Muñoz. Luego, la etapa en Concepción. Enseguida en Copiapó para jugar por Atacama, hasta llegar a este presente albo.

"Ya estoy totalmente am-

bientado en la capital. Para evitar comentarios, estoy viviendo a tres cuadras del Estadio Pedreros y llevo una vida tranquila y dedicada al fútbol. Eso de las locuras de "Pititore" son cosas del pasado. Tengo 26 años y estoy muy cuerdo en mis pensamientos. Lo que pasa es que en Quillota al principio "Punto" Silva dijo por ahí que éramos muy palomillas y cabros chicos. Recién tenía 20 años y estaba comenzando. Hacer sábanas cortas, o tirarse vestido a una piscina para pagar una apuesta no creo que sea para etiquetarlo de "loquito"... Siempre tuve respeto por los entrenadores y nunca me escapé de las concentraciones o cosas por el estilo".

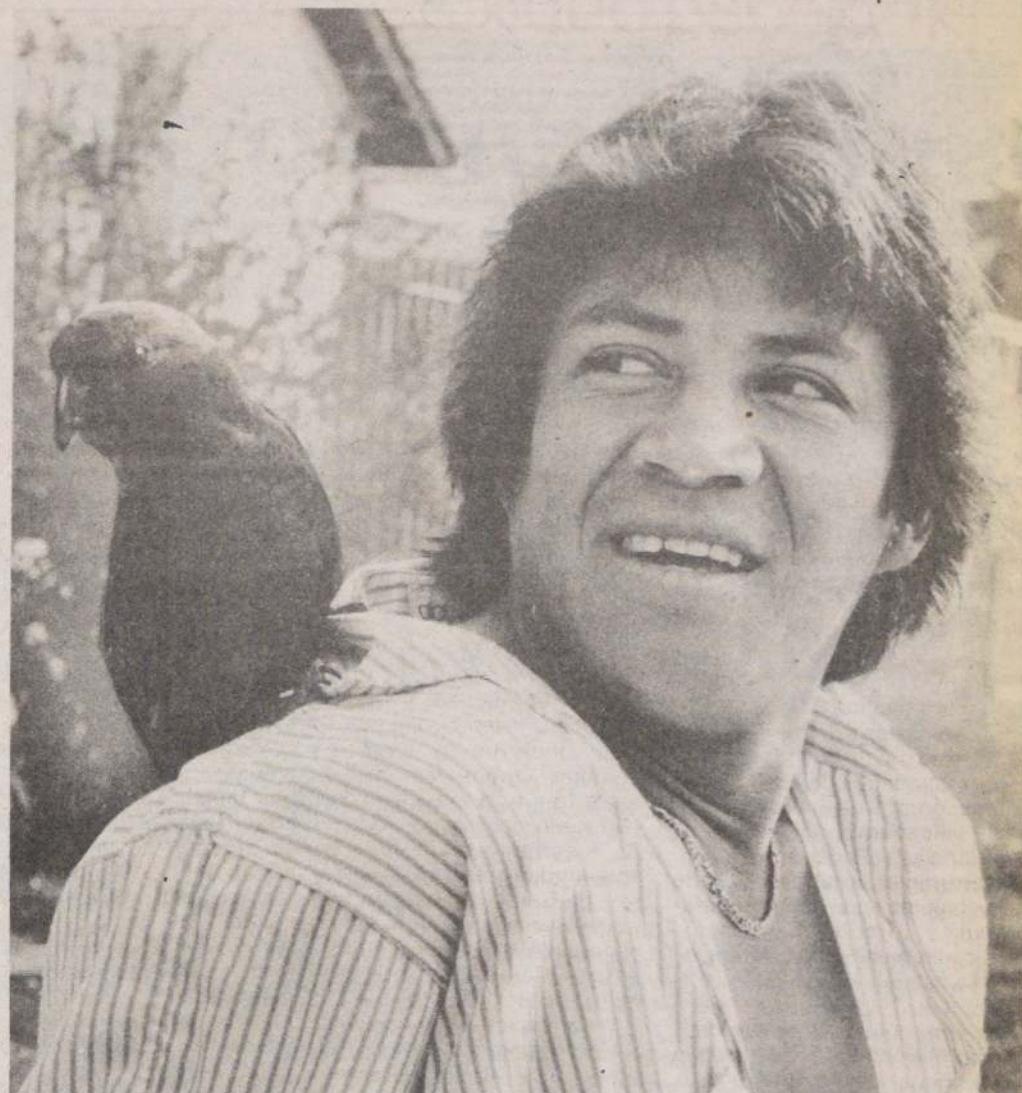
¿Por qué te dicen "Pititore"?

"Mira, hermano, lo que pasa es que cuando chico me gustaba mucho cantar y los cabros del barrio me decían "buena cantatore..." hasta que llegó uno que me dijo que tenía voz de pito y me puso "Pititore..."

¿En qué etapa de tu carrera te encuentras?

"En la madurez. Quiero ser titular en Colo Colo, y goleador del torneo. Acuérdate que el año pasado fui el artillero máximo. Después, me voy al extranjero. El año pasado el empresario Rubolota me tenía listo en un equipo español, pero Atacama pidió cerca de 100.000 dólares y hasta ahí llegó todo".

JORGE ABUFHELE H.
Fotos: Roberto Guerrero



Junto a su loro Matías, confidente de sus penurias y alegrías. "No me dejó dormir gritando el triunfo sobre la 'U'", dice el Pititore.



Estoy capacitado para ser el sucesor de Carlos Caszely cuando se vaya del fútbol, dice Cabrera, mientras se relaja en el columpio para liberar las tensiones del clásico...



fútbol por el mundo

Eliminatorias México '86

ISRAEL DEBUTO GOLEANDO

En Tel Aviv, derrotó a Taiwán por seis goles a cero

TEL AVIV, 3 (REUTER). — Las intenciones de Israel por lograr una plaza en la Copa Mundial de Fútbol de México hoy con una goleada de 6-0 sobre Taiwán en partido jugado en esta ciudad.

El primer cotejo por el grupo eliminatorio de Oceanía

fue de neto dominio del local a través de todo su desarrollo y sólo fallas en la definición impidieron que los israelíes duplicaran ese marcador.

Taiwán no pudo neutralizar el poderío y la habilidad en el medio campo de los veteranos Rifat Turk y Uri Mal-

milian, quienes entre ambos conquistaron cinco de los seis goles.

Luego de bombardear la valla de Taiwán durante media hora, Israel finalmente sacó ventajas cuanto Turk convirtió desde un ángulo cerrado. El mismo Turk aumentó

la cuenta ocho minutos más tarde y posteriormente Ziya Armeli marcó el mejor gol del encuentro, maniobrando fríamente entre la defensa visitante tras recibir un notable pase de Malmilian.

Israel jugará su segundo partido eliminatorio contra Taiwán el domingo aquí y posteriormente encontrará una oposición más seria en Australia y Nueva Zelanda.

El mensaje del mago:

HE LLORADO JUNTO A RAUL MATAS

Estimados amigos:

La noticia es una de aquellas que a Raúl Matas no le hubiera gustado leer ni escuchar. La muerte de su propio padre.

Ocurrió el fin de semana y he esperado que pase un poco la impresión del primer momento, para decirle a Raúl que he llorado con él porque comprendo el dramático dolor que debe haber sentido.

Uno de los instantes más duros de la vida de un hombre es la muerte de su padre. Existe entre ambos seres una comunicación silenciosa, hereditaria que comunica sentimientos cálidos, indescifrables, íntimos y bellos, entre dos hombres uno de los cuales le ha dado al otro lo más grande: La propia existencia humana.

Por eso cuando supe que don Javier Matas falleció en la Clínica Alemana sentí un

nudo en la garganta porque recordé también la muerte de mi padre, allá en La Serena, hace muchos años.

Y este hombre de radio y televisión, que día a día se introduce en los hogares de millones de chilenos con su voz bien templada, su sonrisa y su profesionalismo, merece la solidaridad de todo un pueblo que lo conoce y reconoce como una figura pública.

Por eso cuando he escuchado llamados solidarizando con Raúl Matas, los he transmitido por Radio Portales y ahora escribo estas líneas que no tienen otro objeto que decirle a Raúl que siento en lo más profundo de mi alma el dolor que le embarga y que yo, al igual que todos los chilenos, le comprendemos y estamos con él en esta hora aciaga.

92 años tenía don Javier. Vivía con un marcapasos y



EL MAGO JACOB HELE, habla en Portales todos los días a las 11.30-14.45-18.00 y 20.45 horas (HA HECHO PUBLICAMENTE EN POLLA 17 veces 13 y 110 veces 12 puntos). En la foto con el actor EUGENIO RETES.

MAGO AUMENTO RECORD

El "Mago" JACOB HELE, hizo la semana pasada públicamente en Portales, el viernes, 12 puntos en Polla Gol y esta vez en LA NACIÓN 11 puntos. El miércoles, jueves y viernes. Y en el Pollón de Oro el sábado en Portales a las 14.45 y 20.45 logró segundo premio 11 puntos ya que sólo hubo un ganador con 12 y los de once que hizo el "Mago" cobran \$ 17.580 y ha entrado en onda ganadora.

tenía diabetes lo que podría interpretarse como que cualquier hijo debe prepararse para la muerte en un caso así. Sin embargo no es tan simple cuando llega el momento.

Separarse del ser que nos dio la vida, el compañero de nuestra madre, en fin, el hombre que acaparó nuestras ilusiones infanti-

les, nuestros ensueños juveniles y comprendió nuestros problemas de adultos no es tan fácil.

Por eso le escribo a Raúl Matas estas líneas.

Para que sepa que estamos con él, porque alguien me dijo una vez... "YO SOY TU AMIGO PORQUE HE LLORADO CONTIGO"

LAS CHANCES DEL MAGO

TOTAL A PAGAR \$ 60

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	EVERTON	X	UNIV. DE CHILE			2
2	X	UNION LA CALERA	X	UNIV. CATOLICA			
3	X	PALESTINO	X	DEP. CONCEPCION			
4	X	DEP. IQUIQUE	X	COBRESA			
5	X	RANGERS	X	NAVAL			
6	X	COBRELOA	X	O'HIGGINS			
7	X	HUACHIPATO	X	DEP. ARIKA			
8	X	UNION ESPANOLA	X	MAGALLANES			
9	X	AUDAX ITALIANO	X	SAN LUIS			
10	X	COLO COLO	X	DEP. SAN FELIPE			
11	X	GOODYEAR	X	DEPORTES LAJA			
12	X	NUBLE UNIDO	X	SOINCA BATA			
13	X	DEPORTES PEUMO	X	C. BATALLA (MAIPU)			

TOTAL A PAGAR \$ 840

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	EVERTON	X	UNIV. DE CHILE			3
2	X	UNION LA CALERA	X	UNIV. CATOLICA			
3	X	PALESTINO	X	DEP. CONCEPCION			
4	X	DEP. IQUIQUE	X	COBRESA			
5	X	RANGERS	X	NAVAL			
6	X	COBRELOA	X	O'HIGGINS			
7	X	HUACHIPATO	X	DEP. ARIKA			
8	X	UNION ESPANOLA	X	MAGALLANES			
9	X	AUDAX ITALIANO	X	SAN LUIS			3
10	X	COLO COLO	X	DEP. SAN FELIPE			
11	X	GOODYEAR	X	DEPORTES LAJA			2
12	X	NUBLE UNIDO	X	SOINCA BATA			
13	X	DEPORTES PEUMO	X	C. BATALLA (MAIPU)			

TOTAL A PAGAR \$ 990

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	EVERTON	X	UNIV. DE CHILE			2
2	X	UNION LA CALERA	X	UNIV. CATOLICA			2
3	X	PALESTINO	X	DEP. CONCEPCION			
4	X	DEP. IQUIQUE	X	COBRESA			
5	X	RANGERS	X	NAVAL			
6	X	COBRELOA	X	O'HIGGINS			
7	X	HUACHIPATO	X	DEP. ARIKA			
8	X	UNION ESPANOLA	X	MAGALLANES			2
9	X	AUDAX ITALIANO	X	SAN LUIS			2
10	X	COLO COLO	X	DEP. SAN FELIPE			
11	X	GOODYEAR	X	DEPORTES LAJA			2
12	X	NUBLE UNIDO	X	SOINCA BATA			
13	X	DEPORTES PEUMO	X	C. BATALLA (MAIPU)			2

LAS VARIANTES DEL MAGO

TOTAL A PAGAR \$ 60

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	EVERTON	X	UNIV. DE CHILE			2
2	X	UNION LA CALERA	X	UNIV. CATOLICA			
3	X	PALESTINO	X	DEP. CONCEPCION			
4	X	DEP. IQUIQUE	X	COBRESA			
5	X	RANGERS	X	NAVAL			
6	X	COBRELOA	X	O'HIGGINS			
7	X	HUACHIPATO	X	DEP. ARIKA			
8	X	UNION ESPANOLA	X	MAGALLANES			
9	X	AUDAX ITALIANO	X	SAN LUIS			
10	X	COLO COLO	X	DEP. SAN FELIPE			
11	X	GOODYEAR	X	DEPORTES LAJA			
12	X	NUBLE UNIDO	X	SOINCA BATA			
13	X	DEPORTES PEUMO	X	C. BATALLA (MAIPU)			

TOTAL A PAGAR \$ 840

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	EVERTON	X	UNIV. DE CHILE			3
2	X	UNION LA CALERA	X	UNIV. CATOLICA			
3	X	PALESTINO	X	DEP. CONCEPCION			
4	X	DEP. IQUIQUE	X	COBRESA			
5	X	RANGERS	X	NAVAL			
6	X	COBRELOA	X	O'HIGGINS			
7	X	HUACHIPATO	X	DEP. ARIKA			
8	X	UNION ESPANOLA	X	MAGALLANES			
9	X	AUDAX ITALIANO	X	SAN LUIS			3
10	X	COLO COLO	X	DEP. SAN FELIPE			
11	X	GOODYEAR	X	DEPORTES LAJA			2
12	X	NUBLE UNIDO	X	SOINCA BATA			
13	X	DEPORTES PEUMO	X	C. BATALLA (MAIPU)			

TOTAL A PAGAR \$ 990

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	X	EVERTON	X	UNIV. DE CHILE			2
2	X	UNION LA CALERA	X	UNIV. CATOLICA			2
3	X	PALESTINO	X	DEP. CONCEPCION			
4	X	DEP. IQUIQUE	X	COBRESA			
5	X	RANGERS	X	NAVAL			
6	X	COBRELOA	X	O'HIGGINS			
7	X	HUACHIPATO	X	DEP. ARIKA			
8	X	UNION ESPANOLA	X	MAGALLANES			2
9	X	AUDAX ITALIANO	X	SAN LUIS			2
10	X	COLO COLO	X	DEP. SAN FELIPE			
11	X	GOODYEAR	X	DEPORTES LAJA			2
12	X	NUBLE UNIDO	X	SOINCA BATA			
13	X	DEPORTES PEUMO	X	C. BATALLA (MAIPU)			2



Luis Arconada

SEIS MESES INACTIVO ARCONADA

Al arquero español le extirparon el menisco exterior de la rodilla derecha

MADRID, 3 (AP). — El guardameta de la selección nacional de fútbol, Luis Arconada, no podrá jugar hasta dentro de seis meses, según el doctor Jorge Guillén, que le intervino quirúrgicamente ayer para extirparle el menisco exterior de la rodilla derecha.

Arconada, que tiene 31 años, se lesionó el domingo en el encuentro inaugural del Campeonato Nacional de Li-

ga entre su equipo, el Real Madrid, y el Celta de Vigo. La lesión implicó que Arconada se haya acabado su contrato con el club madrileño, ya que el jugador, de 68 años, vigila la selección nacional con España. El doctor Guillén, que le intervino quirúrgicamente ayer para extirparle el menisco exterior de la rodilla derecha.

España se enfrentará a Islandia el próximo domingo en el encuentro por la clasificación para la clasificación para la Copa del Mundo de 1986.

Fuerte sanción a mexicanos

Por provocar desórdenes en el Mundial Juvenil, la Federación de Fútbol de México fue multada en 4 mil dólares

ZURICH, 3 (ANSA). — Una multa de 4 mil dólares a la Federación de Fútbol Mexicana y duras suspensiones a dos jugadores del seleccionado juvenil de México fueron decididas hoy por la Federación Internacional de Asociaciones de Fútbol (FIFA) en relación a los incidentes ocurridos durante el encuentro México-Nigeria el domingo pasado, en los cuartos de final del Campeonato del Mundo Juvenil de Fútbol, en la Unión Soviética.

Al término del partido, los jugadores mexicanos, algunos de ellos, se asaltaron al jugador del equipo de Nigeria, lo que terminó luego a los jugadores mexicanos con la expulsión de algunos de ellos. El arquero de la selección mexicana, Alejandro Quintero, y su compañero de equipo Alejandro Quintero, fueron suspendidos por un año.

SARALEGUI AL ELCHE

MADRID, 3 (ANSA). — El jugador uruguayo Peñarol de Montevideo, Saralegui, fue traspasado al Elche, según un portavoz del club ilicitano.

El traspaso en cuestión "sorprendió" a la familia del Rayo Vallecano, ya que el diario deportivo "El Mundo" daba por seguro que Saralegui "ficharía" por el equipo madrileño.

El portavoz del Elche manifestó que el traspaso se cifra en una suma de unos 25 millones de pesetas (unos 156.000 dólares), sin revelar mayores datos.

FUTBOL NO LOGRO DEROGAR IMPUESTO

Después de 45 minutos de entrevista entre el Ministro de Hacienda Hernán Büchi, el general Sergio Badiola y el presidente de la ACF, Miguel Nasur se concluyó que no sería posible eliminar el impuesto de un 15% que afecta a los espectáculos futbolísticos

Como muy positiva, aunque no logró los resultados esperados, finalizó el presidente de la Asociación Central de Fútbol, Miguel Nasur la reunión que sostuvo con el Ministro de Hacienda, Hernán Büchi, en el despacho del titular de Hacienda.

Una vez finalizada la reunión, que duró aproximadamente 45 minutos, el presidente de la ACF junto al Director de DIGEDER, general Badiola dieron una conferencia de prensa, en una sala contigua al despacho de Büchi.

Según el Director de DIGEDER el Ministro le manifestó que "No era factible por el momento entregar esa cantidad ya que se encuentra dentro del presupuesto de la Nación. Para ver posibilidades de ayudar al fútbol el Ministro solicitó que se le hiciera llegar un completo estudio económico y financiero, en el que se puntualice cómo y cuánto gasta el fútbol, para ver la forma en que se puede colaborar en un futuro cercano. Además se le insistió a la ACF que tratara por todos los medios de racionalizar sus gastos y de reducir cualquiera que sea superfluo".

Finalmente el general Badiola se mostró satisfecho con la reunión sostenida con el Ministro Büchi, "Me voy totalmente conforme y creo que se podrán conseguir más cosas, pero eso será tarea del presidente de la Central de Fútbol".

"VEREMOS COMO PALIAR EL DEFICIT"

Por su parte el presidente de la Asociación Central de Fútbol, Miguel Nasur también mostró su conformidad con la reunión sostenida, "Tengo que agradecer a nombre del fútbol chileno el apoyo que nos ha dado el Ministro, quien junto con el general Badiola, el coronel Latorre y el asesor Fuenzalida, han demostrado una vez

más su interés en apoyar el fútbol profesional".

Con respecto al déficit que mostraría la totalidad de los equipos profesionales por las bajas entradas de este año, Nasur manifestó: "Haremos un completo estudio, club por club de la actual situación y ahí resolveremos los pasos a seguir. No se puede desconocer que hay un déficit cercano a los 90 millones, pero buscaremos la forma de un préstamo ya que el fútbol no tiene cómo pagarlos".

Con respecto a la solicitud que le hizo al Ministro Büchi en torno a la reducción del impuesto del 15%, Nasur dijo: "Después de hablar con el Ministro nos dimos cuenta que no es llegar y promulgar una ley, que tiene que haber un estudio serio, y profundo basado en hechos reales. Eso se hará ahora, y posteriormente el Ministro verá si es posible que ese impuesto no rija para el próximo año, pero para este ya es algo imposible".

Finalmente Nasur manifestó su confianza en el futuro del fútbol profesional opinando que: "De ahora en adelante esperamos no tener que seguir preocupados de los asuntos financieros y dedicarnos al exodo de jugadores y a levantar el nivel del fútbol en general. Si lo logramos lo otro se resolverá solo".



Nasur y el general Badiola en la improvisada conferencia de prensa que dieron después de reunirse con el Ministro de Hacienda.

Una fecha para Luis González

El hábil puntero derecho fue suspendido por el Tribunal de Penas por acumulación de tarjetas amarillas y no podrá actuar frente a Magallanes

Una importante baja sufrirá Unión Española para su compromiso con Magallanes, ya que el puntero derecho Luis González fue castigado con una fecha por acumulación de tarjetas amarillas. Entretanto el único jugador de Primera División expulsado en la fecha anterior, el mediocampista de Unión San Felipe, Hernán Pérez, no podrá actuar por una fecha.

En Segunda División, hubo una serie de castigos. La

más fuerte recayó en el jugador de Deportes La Serena, Héctor Cabello, el que estará ausente de las canchas por tres fechas.

Con dos fechas fueron sancionados, Enzo Silva, de Curicó, Alonso Aguilera, de Trasandino, y Alberto Torres, de Puerto Montt.

Para Gómez de Antofagasta y para Mella de Curicó la sanción del Tribunal de Penas fue de una fecha, al igual que Sáez de Victoria y Luis

Araneda de Valdivia, estos últimos por acumulación de tarjetas amarillas.

Finalmente el Tribunal determinó castigos para los socios de Deportes La Serena, los que no podrán hacer uso de sus franquicias por el lapso de seis partidos, mientras que los de Deportes Atacama y los de Puerto Montt quedaron inhabilitados por cuatro fechas. Entretanto al club Iberia se le sancionó con 1 vital por atraso en el ingreso al campo de juego.

GARCIA LIMO DIFERENCIAS CON DIRECTIVOS "ALBOS"

En tono muy amistoso, el entrenador de los albos expuso su posición ante los problemas en Colo Colo y la directiva quedó en buscarles solución

En una reunión que se realizó en un lugar secreto, Pedro García limó las diferencias surgidas con la directiva de Colo Colo, producto de algunas declaraciones emanadas a raíz de la mala campaña del elenco popular que ahora poco a poco ha ido superando.

actual situación de Alfonso Neculñir, al que le fue cedido su pase pero no tiene club. Cuestión que los dirigentes quedaron de estudiar, ya que les planteé la necesidad que tendremos de él luego cuando la selección inicie su trabajo para el repechaje y donde no podremos contar con Luis Hormazábal".

—Pedro, ¿y de lo suyo hablaron?

—Sí, pero no quiero referirme a ello. Prefiero decirte que la reunión se desarrolló en un tono muy amistoso. Expuse mis términos. Quedaron por cumplírmelos, pero habrá que esperar. Tú sabes

que muchas veces las cosas no se dan como uno pretende.

En el plano deportivo, García añadió que a Osorno se irían en avión el próximo lunes.

Consultado acerca de si este cuadrangular perturbaba su trabajo, señaló que tanto la venta de jugadores como la programación de partidos amistosos eran cuestiones de las que el club tenía necesidad para poder paliar el déficit económico. Que si bien no estaba de acuerdo en un ciento por ciento, pensaba que era conveniente por la actual situación que vive Colo Colo.



Totalmente en el pasado quedaron las diferencias que separaban a Pedro García de la directiva alba.

SUSPENDEN EMBARGO DE MUEBLES DE LA ACF

Gestiones de última hora realizadas por los asesores judiciales de la Asociación impidieron un nuevo embargo de los bienes de la entidad.

El procedimiento judicial correspondió a una orden emanada del 16° Juzgado por una demanda del jugador Julio Rodríguez, pero ante el arreglo la Receptora Judicial suspendió el embargo. Los muebles, que ya estaban en la calle Erasmo Escala fueron devueltos a las oficinas del organismo.

COLO COLO NO VIVE DE

□ **El clásico es sólo un lindo recuerdo. Ahora siguen trabajando en pos de concretar la ansiada y total rehabilitación. No entrenaron Herrera, Cabrera, L. Rojas y O. Rojas. Preparan las maletas para viajar a Osorno**

La "U" juntó los pedazos...

□ **Ibarra prefirió no ahondar en críticas individuales, pero ya anunció las reapariciones de Héctor Díaz y Eric Lecaros**

Después del "desastre" ante Colo Colo, Universidad de Chile reanudó sus entrenamientos en aparente calma. Luis Ibarra reconoció que haría cambios, pero tampoco acentuó las críticas públicas para no abrir más las heridas.

Con todo, el entrenador dejó margen para rescatar los errores cometidos:

"Nada de lo que hizo Colo Colo nos sorprendió realmente. Fallamos claro en la aplicación de lo dispuesto y no hubo nada que hacer. Otras veces he dicho que nos han ganado sin merecerlo, por casualidades. Ahora fue todo tan claro que más vale dar vuelta la hoja.

—¿Cuáles serán los cambios?

"En principio vuelve Héctor Díaz a la zaga, pasa Pacheco al mediocampo y Lecaros entra en el ataque. Otros movimientos los resolveré en la semana".

—¿Cuál es su balance, al término de la primera rueda?

"No estoy conforme. Conozco las limitaciones del

plantel, pero aspiraba a más. Probablemente nos falte madurez en ciertas piezas claves. Las diez fechas que nos tocan ahora son con rivales a nuestro alcance por lo que tendremos que entregarlo todo para sacar dividendos".

ATANASOVICI

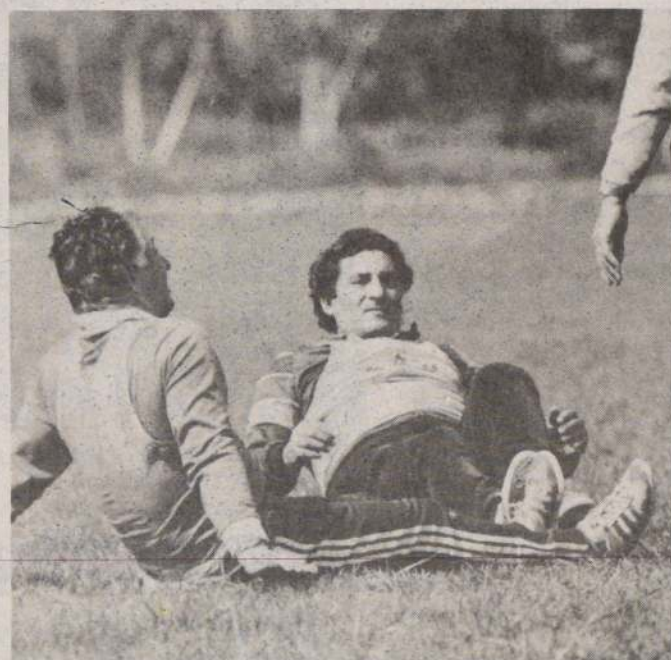
Uno de los que bajó abruptamente su rendimiento fue Atanasovici. Y calza dentro de los jugadores que Ibarra visualiza como decalados en partidos decisivos. El "rumano", cargando una notoria depresión, no se opuso a ese diagnóstico.

—¿Qué te voy a decir...? Jugamos mal y yo también. No tengo explicaciones ya que en la semana había entrenado bien. Ante 60.000 personas me fui abajo... No me solté nunca y morí en la raya. No hay nada que hacerle".

LO "INEXPLICABLE"

Para el capitán Patricio Reyes se trató de una confusión sin razones claras:

Tras el día de asueto y de disfrutar íntimamente cada uno de los integrantes del plantel de Colo Colo su triunfo sobre Universidad de Chile, el cuadro popular volvió ayer a Pedreros con renovado optimismo y dispuesto a seguir trabajando. Porque si bien la fecha pasada se notó un repunte en el rendimiento colectivo del



Según propia confesión, Ibarra tiene ahora dos preocupaciones: subir el rendimiento de la "U" y bajar de peso...

"No quedé ni "picado" ya que nunca nos acercamos a un nivel aceptable. Ellos jugaron bien, corrieron mucho y adentro yo veía que no estábamos para nada... Después de jugar uno puede pensar que tal o cual cambio de posiciones hubiera sido favorable, pero eso es pasar-se la película. Nos ganaron en toda la línea.

—¿Se arreglan los problemas económicos?

"Está previsto que esta semana nos completen el mes de julio y antes del cuadrangular en Osorno nos paguen la mitad de agosto. Sobre esa base actuaremos ya que son acuerdos tomados por todos".

equipo, la ansiada y total rehabilitación aún no es cosa concreta.

Así, por lo menos, lo dejó entrever Pedro García en la charla técnica que no demandó mucho tiempo —como otras veces—, según contó el profesor Rafael Arriagada, quien ayer comandó el entrenamiento ya que el director técnico aban-

donó rauda Pedreros con el fin de asistir a una reunión con Naín Rostón, titular de la entidad alba, para en ella afinar detalles relacionados a la actividad del conjunto, como ser el cuadrangular que jugarán a mediados de la semana próxima en Osorno ante un representativo local, un combinado Valdivia-Puerto Montt, y Universidad de Chile, entre otras materias.

En lo netamente deportivo, el "profe" Arriagada ordenó una práctica que consistió en un exigente calentamiento previo con ejercicios de elongación, soltura; un baby-fútbol; 30 minutos de cross por alrededor del estadio para finalizar con una sesión de abdominales la jornada matinal, ya que por la tarde se volvieron a reunir con el fin de seguir reforzando la condición física.

Al margen de toda actividad quedaron Leonel Herrera, quien mostró un problema intercostal y Víctor Cabrera, que durante el partido ante los universitarios sufrió una contusión a su rodilla derecha. Esto en relación con los que actuaron el domingo pasado; ya que entre los que no lo hicieron, entre ellos Luis Rojas y Oscar Rojas, siguen con reposo reponiéndose de un golpe al empuje y un desgarro al aductor, respectivamente.

Por otra parte, Horacio Simaldone volvió a practicar suavemente. Lo mismo hicieron Carlos Caszely y Lizardo Garrido, los que cumplieron a medias con las exigencias impuestas por Rafael Arriagada.

SIN AGUA

Lo digno de Ripley, entretanto, y que provocó muchas carcajadas en los jugadores, fue que no tuvieron agua caliente para cumplir con sus rituales de aseo. Uno de los comentarios fueron: "llenamos el Estadio Nacional y no tienen plata para comprar un balón de gas". Superada la

impasse, las figuras del equipo se limitaron a analizar cometido de la fecha pasada.

Para Jaime Pizarro los héroes fue su mejor momento. "Creo que cumplí perfección con lo que se encomendó. Ful un voto de toda la cancha y a la función creadora que me que realzar Vera y Caszely. Estoy muy conforme y siento feliz. Me hacía falta así. Con el estadio lleno de público y ante una de la jerarquía como la "U". Ahora, lo importante no dormirse en los laureles hay que seguir trabajando. Porque si bien desarrollamos buen juego colectivo eso sólo un esbozo de lo que tiene que ser Colo Colo. Nuestra ansiada rehabilitación no se concreta y ello tenemos que seguir trabajando. Este fin de semana nos corresponde jugar San Felipe. Partido importante porque ante los universitarios. Ojalá nuestra racha se tenga y podamos darle un golpe al puntero".

—¿Lo de Osorno será una linda oportunidad para encontrarse con Universidad de Chile?

—Sí, podría darse una vancha.

—¿Cuándo viajan?

—Lo haremos el lunes seguramente. Todavía no han confirmado nada.

TRABAJO

El profesor Rafael Arriagada respecto del mismo confesó: "si bien es un momento interesante bastante para nosotros en Osorno, en lo personal creo que esto distraerá un poco de nuestro trabajo. Es importante por todo el grupo quedará acá, ya que los entrenarán con los cadetes, ello no es una mala noticia. Ahora, nuestra misión es ganar, y si la directiva es conveniente y beneficiosa para nuestras arcas iré a ver, no, me parece bien".

La nómina sigue esperando

□ **Pedro Morales se volvió a juntar con el presidente de la ACF Miguel Nasur para afinar detalles respecto al trabajo de la Selección**

Este fin de semana será vital para lo que atañe al trabajo de la Selección Chilena que disputará el repechaje con los peruanos. En efecto, Pedro Morales ayer nuevamente se reunió con el presidente de la ACF, Miguel Nasur, como asimismo el coordinador del equipo de todos Alfredo Asfura. El técnico de la selección vino desde Malloco en la mañana a realizar algunos trámites personales para posteriormente, juntarse con el máximo directivo de la ACF y afinar algunos aspectos que aún no

están claros en cuanto a los pasos a seguir.

Varias fechas se han mencionado respecto a la nómina del plantel que afrontará el repechaje. ¿Cuándo se darán los nombres, Pedro Morales?

"Mira, recién regresamos de una gira bastante agotadora y se están afinando algunos detalles. Este fin de semana, en el ampliado que tendrá el fútbol en Pinto Durán, se dará todo el programa de trabajo con lujo de detalles. No tenemos nada que esconder y queremos hacer las cosas con

tranquilidad. Además la "película" la tengo ya bien clara y sólo falta que la dé a la publicidad. Además, recuerden que ahora las listas se pueden entregar hasta dos días antes de los partidos mundiales e incluso se pueden cambiar jugadores para el partido siguiente. Hay que tener paciencia y remar todos para el mismo lado".

—¿Cuál será el sistema de trabajo?

"Ya te lo dije, eso se dará a conocer ampliamente este fin de semana. Tengo que saber cuándo y en qué

condiciones estarán los jugadores a mi disposición. No olvidemos que el fútbol pasa por una grave crisis y el campeonato interno es también primordial. Hay que planificar con calma las cosas. Lo que está claro es que los entrenamientos serán a mitad de semana y la concentración total y definitiva en Pinto Durán durante el mes de octubre".

—¿Cuántos partidos y con cuáles rivales serán los apretones previos?

"Se jugarán varios amistosos entre fines de este mes y la primera quincena

de octubre. Necesitamos varios partidos en el extranjero, porque el pleito decisivo será fuera de casa en Lima y debemos habituarnos a ser visitantes. En ese sentido el futbolista chileno ha mejorado una barbaridad y lo demuestran los que fueron recientemente a Yakarta y Los Angeles. Se jugaron 5 partidos en 11 días y al final el saldo es muy positivo. Terminaron corriendo todos los partidos, con mucha entrega y personalidad en la cancha".

—Respecto justamente a los que pasan de la A-2 a la selección A quiénes serían?

"Yo sé que ustedes quieren saber de inmediato la nómina pero la daré cuando corresponda. Respecto a si habrá novedades, claro que las habrá. La última gira sirvió bastante para

saber quién es quién en el momento de afrontar responsabilidades a nivel internacional. El repechaje es la última posibilidad de que el Mundial y pierdan cuando no ha que todas las plazas estén debidamente cubiertas. El acuerdo a lo mejor que se en estos momentos, es yendo posiblemente a Trujillo de los que fueron a Trujillo, gira mencionada".

El DT Pedro Morales reunirá diariamente al plantel de la ACF hasta el momento de la definición. En lo que respecta a la definición por ahora anoche tenía una reunión importante reunión con el Ministro de Hacienda, Juan Büchi, en donde se analizaba la posibilidad de que el equipo de fútbol de la selección de fútbol de Chile pueda estar en la lista de los jugadores que serán convocados para el Mundial de fútbol de Chile.

ERASADO



señaló que no había de qué preocuparse. El trabajo de la bien encaminado, agregó. Ayer, entretanto, reanudó los os en el Estadio Pedreros.

ZELY: "TRABAJO A ROJA ESTÁ ATRASADO"

—Sí, ya estaba enterado. Me parece bien...
—¿Cómo están las gestiones?
—No sé... Esto es una cuestión que me tiene preocupado. No se han enviado las invitaciones, en fin, no se han hecho una serie de detalles...
—¿Quién tiene la responsabilidad de esto?
—Colo Colo.
—Y del clásico, ¿qué nos puedes decir?
—Que las hice todas. Jugué a mi gusto. Tiré los tiros libres, los corners...
—La "U", hay que reconocerlo, te dio muchas garantías. No sólo te rindieron un homenaje sino también te dejaron jugar.
—No sé hasta qué punto... Lo que realmente pasó fue que confundí a mi marcador, ya que cuando me tiré atrás y Rodríguez se vino encima lo único que hice fue meterme entre los centrales. Cuestión que aprovecharon mis compañeros. Y ya viste el resultado. Un tres a cero categórico.

Católica tras puntos que la acercquen al liderato

□ A las 15.30 hrs. en el estadio Santa Laura, la UC enfrenta a Deportes Concepción en partido pendiente de la 17ª fecha

A las 15.30 horas en el Estadio Santa Laura, Universidad Católica comenzará a ponerse al día en el torneo oficial. Los universitarios enfrentarán a Deportes Concepción, en un encuentro que quedó pendiente en la 17ª fecha de la primera rueda.

La postergación se debió a la gira que realizaron los cruzados por España, y a pesar de los reclamos de Concepción por la suspensión, la ACF determinó de todas formas posponer el partido, como ya lo había acordado con los dirigentes de Católica.

Ambos elencos vienen de caer en sus últimas presentaciones. Mientras Concepción, fue derrotado por Unión Calera, por la cuenta mínima en la cancha del equipo de la V Región; Universidad Católica sufrió

igual suerte ante Everton de Viña del Mar, al caer en la Ciudad Jardín por dos tantos contra uno.

En la tabla de posiciones es sólo un punto el que separa a ambos equipos. Mientras los universitarios marchan en décimo lugar con 19 unidades, los penquistas están en la décima segunda ubicación con 18 puntos, aunque tienen un partido más.

Con respecto a la tabla del segundo tramo para la ligilla por el vicecampeonato, ambos equipos no tienen ninguna opción ya que se encuentra clasificado Cobreloa con 16 y en segundo lugar está Unión Española con 13. Lo máximo que podría hacer Universidad Católica es 11, mientras que Concepción a lo más llegaría a 8.

El informe de la víspera

U. CATOLICA

Concentrado esperará Universidad Católica el encuentro frente a Concepción. Los universitarios se reunieron ayer cerca de las 21.00 horas en San Carlos de Apoquindo y desde ese mismo lugar se dirigirán al mediodía de hoy al Estadio Santa Laura, para el partido que quedó pendiente de la decimoséptima fecha.

Ayer la UC entrenó con la totalidad del plantel en San Carlos y el técnico Ignacio Prieto sólo tiene una duda para el encuentro, "voy a esperar el dictamen del doctor para resolver si Atilio puede ingresar desde el primer minuto. En caso de que esto no fuera posible está citado Abarca y él ingresaría como defensa central".

La práctica de los universitarios, ayer consistió en un fútbol reducido por espacio de una hora y posteriormente los jugadores quedaron citados a las 20.00 hrs. en la Iglesia de la Inmaculada Concepción de Vitacura donde se celebraría una misa en memoria del kinesiólogo Dominique Castillo (Q.E.P.D.) fallecido hace un año.

NEIRA: "NADA CON ELCHE"

Cuando Universidad Católica retornó el martes pasado de su gira por España, se dio como una posibilidad la partida del mediocampista Miguel Angel Neira al club Elche de la Primera División del fútbol hispano. Han pasado los días y Neira no ha tenido ningún tipo de respuestas, "no he sabido nada. Se suponía que tendrían que llamarme pero no lo han hecho. Ahora esta situación no me tiene amargado ni desilusionado, si resulta y me conviene me voy sino me quedo aquí en Católica donde estoy muy a gusto".

Atilio Marchioni entretanto aguardaba la resolución del doctor De la Paz para saber si podría jugar, "la verdad es que me duele el nervio ciático. No sabría por qué se produjo, puede haber sido por los viajes en bus que realizamos en España, ahí puede estar el origen de esto, además que hemos venido jugando en forma muy seguida y no me he podido recuperar físicamente. Habrá que esperar en todo caso, si el médico me autoriza a jugar lo haré sin ningún problema".

Rubén Espinoza fue uno de los últimos en retirarse del entrenamiento matinal, "Nacho (Ignacio Prieto) me confirmó como puntero derecho para esta tarde. Seguramente me marcará Climent a quien conozco y sé que es un buen jugador. En general Concepción tiene buenos integrantes quienes además tienen una calidad que pocas veces se ve en nuestro fútbol, como es el hecho de correr los noventa minutos sin pausas, eso lo tendremos que contrarrestar nosotros de la misma manera y deberemos sacrificarnos para que no nos lleven por delante y retirarnos de la cancha con los dos puntos".

Finalmente cerca de las 14.00 horas de ayer llegó a la Asociación Central el pase de Fernando Santis por lo que éste estaría en condiciones de jugar y para esto fue citado a la banca de reservas.

D. CONCEPCION

En el recinto de "Pinto Durán", Deportes Concepción se preparó para el match de hoy con Universidad Católica. La gran novedad: la separación del plantel del brasileño Ned Barbosa, por salir de la concentración sin permiso y, a la vez, no regresar. El entrenador Rolando García estimó que la medida disciplinaria era lo adecuado para no promover desórdenes y malas conductas dentro del equipo penquista.

Como explica el propio DT: "Yo no tengo nada rígido en mi trabajo, doy algunas pequeñas licencias. Pero cuando escapan a la disciplina, hay que tomar una medida drástica. Barbosa fue separado del plantel y ahora el directorio de Concepción verá qué hace. Nosotros debemos preocuparnos del partido con Universidad Católica y luego, este sábado también en Santa Laura, con Palestino. Nos tocó una dura semana en la zona central".

Ayer, los 14 jugadores entrenaron la táctica para desarmar a la "UC", buscando las entradas sorpresivas en diagonal de los punteros Figueroa y Fuentes, y del movido centrodelantero Mario Araya. Asimismo, se practicó preferentemente remates de distancias, centros cruzados y rechazos de centrales. Marcas a presión aplicarán los penquistas sobre los cruzados. García señala: "Queremos volver, por lo menos, con 4 puntos a Concepción. Es difícil, pero estos muchachos pueden. Mi única duda es Cruz, por el que podrían entrar Jiménez o Valdés".

También Guido Fuentes, el puntero izquierdo de Concepción, mostró dolores en su pierna izquierda, debido a una contusión en el cuadriceps que le impedía hacer flexión-extensión completa. "Pero creo que igual iré como titular. Un partido en Santiago no puedo perderlo".

Sergio Nichiporouk pidió permiso para entrenar con los penquistas, a lo cual Rolando García accedió. Tras el partido con la Universidad Católica, seguirán en Santiago a la espera del compromiso sabatino con Palestino. Según el DT, el match de hoy se presta para sus características: "Contra la "UC" no variaremos nada. Esta generación de muchachos es muy buena. Ante Calera pudimos vencer, atacamos los dos tiempos muchísimo, pero no la pudimos meter. Sin embargo, en la segunda rueda recuperaremos nuestro nivel".



Mario Araya comandará la ofensiva de Concepción. Ayer, el DT Rolando García ensayó fórmulas tácticas en "Pinto Durán", con el confesado propósito de ganar a la "UC".

LA GUIA DEL FUTBOL

U. CATOLICA CONCEPCION

Encuentro pendiente por la 17ª fecha.

CANCHA: Estadio Santa Laura

DIRECCION: Avenida Santa Laura 1365

HORARIO: 15,30

VALOR LOCALIDADES: Tribuna \$ 400, galería \$ 120, socios \$ 70 y niños \$ 30

UNIVERSIDAD CATOLICA: Toledo; Soto, Marchioni (Abarca), Lihn, Yoma; Neira, Lepe, Mardones; Espinoza, Vargas y Pérez.

BANCA: Cornez, Santis y Astudillo.

NOVEDADES: A última hora se decidirá si Atilio Marchioni está en condiciones de jugar. En caso de no poder, lo hará Abarca. Por otra parte, al llegar el pase de Santis éste estará en la banca en lugar de Tudor.

ULTIMO RESULTADO: 1x2 ante Everton en Viña del Mar.

PUNTAJE: General; 10º con 19 puntos.

DEPORTES CONCEPCION: Montilla; Cerpa, Ulloa, De la Barra, Climent; Espinoza, Cruz, Barraza; Figueroa Araya y Fuentes. DT: Rolando García.

BANCA: Hurtado (AS), J. Jiménez, Dinamarca o Valdés.

NOVEDADES: Barbosa fue separado del plantel por no llegar a la concentración. Cruz, un tanto resentido, podría entrar Jiménez. Fuentes, también lesionado, pero sería de la partida.

ULTIMO RESULTADO: Perdió 1 a 0 con Unión La Calera, como visita.

PUNTAJE: General: décimo segundo con 18 puntos.



BANCO DE BOSTON

THE FIRST NATIONAL BANK OF BOSTON

SUCURSALES EN SANTIAGO

PROVIDENCIA: P. DE VALDIVIA 100
CERRILLOS: AVDA. P.A. CERDA 6115
PLAZA CONSTITUCION: AGUSTINAS 1287

OFICINA PRINCIPAL: MONEDA 799 SANTIAGO

SUCURSALES EN PROVINCIA

VALPARAISO: PRAT 863
VINA DEL MAR: LIBERTAD 101
CONCEPCION: O'HIGGINS 449

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171.96)	TOTAL \$	PASIVO Y SALDOS ACREEDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171.96)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles		1.551.103.270	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		5.981.198.198
Caja y depósitos en el Banco Central	806.425.579		Salvos pactados hasta 1 año plazo		
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	649.790.428		Acreedores en cuentas corrientes	1.432.139.040	
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado	4.537.516		Otros saldos acreedores a la vista	1.023.479.404	
Depósitos en el exterior	90.349.747		Depósitos y captaciones a plazo de 30 a 89 días	1.953.185.616	
			Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año	1.519.915.980	
Colocaciones		5.917.219.842	Otros saldos acreedores a plazo		
Colocaciones efectivas			Depósitos de ahorro a plazo		
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo	136.210.647		Cuentas y documentos por pagar	6.120.242	
Deudores en cuentas corrientes	5.175.409.508		Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central		
Préstamos	1.459.332				
Varios deudores			Salvos pactados a más de 1 año plazo		
			Depósitos y captaciones	46.358.708	
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo	208.834.005		Documentos por pagar		
			Bonos y debentures		
Colocaciones en letras de crédito					
Colocaciones Vencidas	3.518.694		Intermediación de documentos		
Colocaciones Contingentes	391.787.656		Obligaciones por letras de crédito		
Inversiones		7.329.335.983	Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país		
Inversiones Financieras			Salvos pactados hasta 1 año plazo		
Doctos. emitidos por el Banco Central	3.985.812.940		Adeudado al Banco Central	20.435.586	
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales	1.327.391.589		Adeudado a otras instituciones financieras	676.000.000	
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación	24.925.818		Otras obligaciones		
Doctos. del Banco Central por venta de cartera					
Otras inversiones financieras	1.090.271.959		Salvos pactados a más de 1 año plazo		
Inversiones financieras intermediadas	863.004.060		Adeudado al Banco Central	123.238.447	
Inversiones financieras vencidas			Adeudado a otras instituciones financieras		
			Línea de crédito para reprogramación de deudas	71.922.460	
Otras inversiones			Otras obligaciones		
Bienes recibidos en pago o adjudicados					
Otras	37.929.617		Ptmos. y otras oblig. contraídas en el exterior		
			Salvos pactados hasta 1 año plazo	200.934.470	
Intereses por cobrar		214.386.286	Salvos pactados a más de 1 año plazo	6.001.404.000	
			Obligaciones contingentes		
			Intereses por pagar		
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE		15.012.045.381	TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE		14.481.823.198
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO		322.703.161	OTRAS CUENTAS DEL PASIVO		511.551.198
Salvos con sucursales en el país			Salvos con sucursales en el país	16.079.963	
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores			Pagos recib. por cré. vendidos al Banco Central (letra)		
Letras del Banco Central por venta de cartera			Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir	207.193.516	
Déficit de provisiones mínimas exigidas			Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	288.278.320	
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	20.279.204		Pasivo transitorio		
Activo transitorio	302.423.957				
ACTIVO FIJO		932.782.343	PROVISIONES		47.474.155
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		16.267.530.885	Provisiones sobre colocaciones		
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		21.482.324.154	Provisiones sobre inversiones		
CUENTAS DE GASTOS			Provisiones para rescate cartera vendida al Banco Central		
Gastos de Operación	2.338.287.925		Provisiones por bienes recibidos en pago		
Provisiones y castigos por activos riesgosos	33.922.771		Provisiones para absorción de pérdidas de ejercicios anteriores		
Gastos de apoyo operacional	249.150.612				
Gastos no operacionales	87.567		CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL		
Corrección Monetaria	53.497.059		Capital y Reservas		
Excedente para absorción pérdidas de ejercicios anteriores			Capital autorizado		
Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones			acciones de \$		
Excedente para recompra de cartera al Banco Central			Capital pagado	854.649.429	
Impuesto a la renta	59.000.000		Reserva legal	146.404.007	
			Otras reservas		
			Revalorización Provisional del Capital Propio	211.477.545	
TOTAL DE GASTOS		2.733.945.934	SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		16.253.303.198
PERDIDA DEL EJERCICIO			CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		21.022.108.198
TOTAL GENERAL		40.483.800.973	CUENTAS DE INGRESOS		3.208.710.198
			Ingresos de Operación	3.207.049.818	
			Ingresos provenientes de ejercicios anteriores	90.894	
			Ingresos no operacionales	1.170.219	
			Corrección Monetaria		
			TOTAL INGRESOS		40.483.800.973
			UTILIDAD DEL EJERCICIO		
			TOTAL GENERAL		

NUEVE EQUIPOS EN EL SUDAMERICANO ATLETICO

Se inicia la próxima semana en el Estadio Nacional. Jueves 12 ceremonia de apertura con 300 astros del continente

Aproximadamente 300 atletas, representando a nueve países —hasta el momento—, se darán cita en el XXXIII Campeonato Sudamericano de Atletismo Varones Adulto y XXII Damas, que se efectuará los días 12, 13, 14 y 15 del presente en la pista de rekortán del Estadio Nacional. Así lo informó ayer el presidente de la Federación Atlética de Chile, Raúl Maturana, en conferencia de prensa efectuada en la sede de la entidad, donde dio a conocer todos los detalles del evento internacional.

A la fecha los países que han confirmado su participación son Argentina, Bolivia, Brasil, Ecuador, Panamá, Paraguay, Perú y Uruguay, además de Chile. Los que aún no se han pronunciado son: Colombia, Guyana, Surinam y Venezuela.

Chile, que entrará a defender el vice campeonato, está conformado por 26 atletas damas y 37 varones que totalizan 63 representantes, los que intervendrán en 40 pruebas que se dividirán en

cuatro etapas. A cargo de la selección nacional estarán 15 entrenadores, encabezados por Sergio Guarda.

PUNTAJE Y NO MEDALLAS

La competencia sudamericana se medirá en términos de puntaje en cada final hasta el sexto lugar y no en medallas como se acostumbra en otras justas deportivas. El primer lugar dará 10 puntos; el segundo, seis; el tercero, cuatro; el cuarto, tres; el quinto, dos; y el sexto, uno. Esto le da amplias posibilidades a Chile para conquistar sin problemas la segunda posición que le pertenece desde el Sudamericano del '81, en La Paz; y el '83, en Santa Fe.

En ambas ocasiones el campeón fue Brasil, que vendrá a defender su título con la mayoría de sus figuras.

El torneo, que tiene una especial importancia por cuanto es preseleccionado —junto al Grand Prix Europeo y al Mundial Universitario para el Campeonato América II,

que a su vez es selectivo para la Copa del Mundo que se disputará en Canberra, Australia.

Para el América II, que se realizará en Puerto Rico una semana después del Sudamericano, concurrirán aproximadamente cinco o seis atletas chilenos, siendo los más seguros: Gert Weil, Alejandra Ramos, Tomás Riether (decatleta y garrochista que reside en Estados Unidos), Emilio Ulloa y Mónica Regonesi.

Hasta el momento el torneo se está financiando gracias a 40 mil dólares que entregó la Federación Internacional de Atletismo Amateur, y a las gestiones que está efectuando la empresa Pro-Inter, quien ya suscribió a Deportes Nandú y a Milled, los dos primeros auspiciadores del evento, además de TVN.

En definitiva el certamen atlético será inaugurado el jueves 12 a las 14.00 horas con la iniciación oficial del campeonato.



En una amplia y detallada conferencia de prensa, el presidente de la Federación de Atletismo entregó todos los antecedentes del Campeonato Sudamericano que se realizará entre el 12 y 15 del presente en el Estadio Nacional.

Profesor alemán inicia seminario en la CORDEP

En el Salón Aconcagua de la Caja de Compensación Los Andes —Alonso Ovalle 1465— se dará comienzo esta tarde al seminario sobre "Actualización de recursos técnicos para entrenadores deportivos", que dictará el profesor alemán Horst Wein con la organización de la Corporación Deportiva de la Construcción, CORDEP.

Las charlas comienzan a

las 18 horas. Su temario es el siguiente: El deporte en Chile, visión personal del profesor Wein; Problemática de la metodología corriente de entrenamiento en el sector laboral; El valor y beneficios que conlleva el método de juegos simplificados en el deporte; Demostración práctica de esta metodología; participación activa de discusión de temas abordados.

El seminario ha sido diseñado para monitores, entrenadores, y dirigentes de clubes deportivos pues pretende difundir el desarrollo de actividades deportivas y recreativas con pocos recursos y mínima infraestructura.

Mayores informes en CORDEP, Alonso Ovalle 1535, 2º piso, teléfonos 722404, 723357 y 6990211.

Roy Mac Kenzie

Golfista juvenil es segundo en el mundo

A Estados Unidos viajó el destacado golfista juvenil chileno, Roy Mac Kenzie, según informó la Secretaría de la Federación de Golf. El jugador consiguió el segundo lugar de individuales en el Campeonato Mundial Junior recientemente celebrado en Bruselas, Bélgica, tras haber ganado el primer puesto en la fase de clasificación de la competencia.

Mac Kenzie, junto a su compatriota Ignacio Basagoitia, consiguió para Chile el segundo lugar en el torneo de dobles "Copa de Naciones".

El campeón individual en Bélgica fue el español José María Olazabal, figura de primer nivel en el ranking de su país.

PROXIMOS TORNEOS

Este fin de semana, entre el viernes y el domingo, se llevará a cabo el Campeonato Abierto Internacional del Club "La Dehesa", que cuenta con el patrocinio del diario "La Segunda".

La competencia destaca la participación de los cotizados golfistas argentinos Adam Sowa y Florentino Molina.

Por otra parte, el lunes 16 serán cerradas las inscripciones para el Campeonato de Aficionados de Chile a disputarse entre los días 18 y 22 del presente en la cancha del Country Club.

En el Mundial de Bochas

Aldo Bavestrello, atracción en Milán

El astro porteño perdió 15 x 13 en el match individual por los cuartos de finales. Comentarios lo consideran una de las figuras del certamen

MILAN, Italia (Especial). — El chileno Aldo Bavestrello en un emocionante y dramático encuentro perdió 15x13 frente a Pietro Nunucci en el match de individuales por el campeonato mundial de bochas en la especialidad de "Punto Raffa Bolo" que se disputa en esta ciudad ante numerosa concurrencia.

El bochista porteño se mantuvo siempre en el marcador a favor y solo en las últimas manos, logró perder un match que se convirtió —según la prensa especializada— en el mejor duelo de lo que va corrido el certamen.

El citado encuentro pertenecía al partido entre los conjuntos de Chile e Italia, ampliamente favorito para el

título de campeón mundial en individuales, parejas y tercetos, venciendo el local 3x0.

La representación chilena, logró pasar a los cuartos de finales, luego de haber sido segundo en su grupo (E) pues venció 3x0 respectivamente a los conjuntos de Francia y China, perdiendo por ese mismo marcador ante Suiza, otro de los favoritos para el título. Esto le sirvió para quedar entre los ocho mejores cuadros del mundo.

En la mencionada ronda, el grupo donde actúa Chile lo hace Italia, con quien ya perdió, y hoy tendrá que hacerlo ante Argentina que es otro de los poderosos conjuntos, y finalmente Perú. De ganar un solo partido, la representación chilena se ubicaría entre los seis mejores cuadros. Pero ya se ha respondido con creces a la invitación. Cabe recordar que nuestro equipo fue invitado con todos los gastos pagados a esta competencia por Italia, conocedora de la capacidad del bochismo chileno.

Al quedar entre los ocho mejores cuadros justificó su fuerza y con Bavestrello, atracción de la justa.



CRAIGHOUSE A BUENOS AIRES

Por vía aérea viajó a Buenos Aires, la delegación del Colegio Craighouse con sus equipos de hockey césped y rugby para competir con el Colegio Británico de la capital argentina, en divisiones infantiles de damas y varones. Este intercambio deportivo entre los mencionados establecimientos se ha ido aumentando en cada oportunidad. La representación chilena antes de embarcarse, desde el aeropuerto Arturo Merino Benítez. (Foto Pu-dahuel).

Casa Matriz
AHUMADA 77
FONOS: 6983251-8



Sucursal
AHUMADA 290
FONOS: 711431-711487.
711836

FINANCIERA MEDITERRANEO S.A.

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171.96)	TOTAL \$	PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171.96)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE				PASIVO CIRCULANTE			
Fondos Disponibles			293.248.130	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones			5.478.130
Caja y depósitos en el Banco Central		187.048.987		Saldos pactados hasta 1 año plazo			
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)		84.616.986		Acreedores en cuentas corrientes		58.906.744	
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado		20.895.450		Otros saldos acreedores a la vista		3.199.699.727	
Depósitos en el exterior		686.707		Depósitos y captaciones a plazo de 30 a 89 días		1.743.336.506	
Colocaciones			4.227.202.364	Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año			
Colocaciones efectivas				Otros saldos acreedores a plazo		83.526.369	
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo				Depósitos de ahorro a plazo		3.769.843	
Deudores en cuentas corrientes		2.761.738.591		Cuentas y documentos por pagar		11.873.384	
Préstamos		41.779.688		Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central			
Varios deudores				Saldos pactados a más de 1 año plazo		329.475.842	
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo		1.252.312.727		Depósitos y captaciones			
Colocaciones en letras de crédito		156.369.587		Documentos por pagar		47.512.433	
Colocaciones Vencidas		15.001.771		Bonos y debentures			
Colocaciones Contingentes				Intermediación de documentos			
Inversiones			1.671.890.970	Obligaciones por letras de crédito			
Inversiones Financieras				Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país			
Doctos. emitidos por el Banco Central		8.003.411		Saldos pactados hasta 1 año plazo			
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales		16.948.882		Adeudado al Banco Central		19.283.069	
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación		558.768.179		Adeudado a otras instituciones financieras			
Doctos. del Banco Central por venta de cartera		911.747.486		Otras obligaciones			
Otras inversiones financieras		141.846.451		Saldos pactados a más de 1 año plazo		82.669.520	
Inversiones financieras intermediadas				Adeudado al Banco Central			
Inversiones financieras vencidas				Adeudado a otras instituciones financieras		599.727.245	
Otras Inversiones				Línea de crédito para reprogramación de deudas			
Bienes recibidos en pago o adjudicados		34.576.561		Otras obligaciones			
Otras				Ptmos. y otras oblig. contraídas en el exterior			
Intereses por cobrar			212.170.013	Saldos pactados hasta 1 año plazo		171.960.000	
				Saldos pactados a más de 1 año plazo			
				Obligaciones contingentes			
				Intereses por pagar			6.831.700
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE			6.404.511.477	TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE			6.404.511.477
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO			595.472.568	OTRAS CUENTAS DEL PASIVO			
Saldos con sucursales en el país				Saldos con sucursales en el país			
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores				Pagos recib. por créd. vendidos al Banco Central (letra)		38.152.402	
Letras del Banco Central por venta de cartera		491.974.616		Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir		18.605.583	
Déficit de provisiones mínimas exigidas		38.152.402		Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras		16.766.136	
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras		10.446.678		Pasivo transitorio			
Activo transitorio		54.898.872		PROVISIONES			
ACTIVO FIJO			685.021.337	Provisiones sobre colocaciones		87.923.377	
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES			7.685.005.382	Provisiones sobre inversiones		126.143	
				Provisiones para rescate cartera vendida al Banco Central		1.218.811	
				Provisiones por bienes recibidos en pago			
				Provisiones para absorción de pérdidas de ejercicios anteriores			
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL				CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL			
CUENTAS DE GASTOS				Capital y Reservas			
Gastos de Operación		1.299.022.194		Capital autorizado			
Provisiones y castigos por activos riesgosos		35.190.537		1.040.000 acciones de \$ 391,73		407.404.258	
Gastos de apoyo operacional		117.216.325		Capital pagado		22.218.575	
Gastos no operacionales				Reserva legal		153.141.105	
Corrección Monetaria				Otras reservas			
Excedente para absorción pérdidas de ejercicios anteriores				Revalorización Provisional del Capital Propio		108.394.092	
Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones				SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES			
Excedente para recompra de cartera al Banco Central							
Impuesto a la renta				CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL			
TOTAL DE GASTOS			1.451.429.056	CUENTAS DE INGRESOS			
				Ingresos de Operación		1.448.036.538	
PERDIDA DEL EJERCICIO				Ingresos provenientes de ejercicios anteriores		251.329	
TOTAL GENERAL			9.136.434.438	Ingresos no operacionales		926.074	
				Corrección Monetaria		2.215.114	
				TOTAL INGRESOS			
				UTILIDAD DEL EJERCICIO			
				TOTAL GENERAL			

RENATO VALENZUELA ZAMORA
Contador
Registro N° 16871

NIBALDO CACERES SALINAS
Gerente General

Ciclomundo

SUPLEMENTO SEMANAL



Francisco Opazo, inamovible en la "Vuelta del Porvenir"

Se adjudicó la tercera etapa y se mantuvo como líder de la prueba ciclista. Hoy se corre la Doble Rungue

Gabriel, Carlos Rojas de Cía. de Teléfonos consiguió el primer lugar acosado por Pedro Berna. Luego en el descenso del sector de Laja, la meta volante fue para Luis González, ahora, muy oscuro en su desempeño, aún excusándose en posibles indicaciones tácticas.

Ya en las inmediaciones de la meta final, Opazo logró adelantarse a sus ocasionales catorce acompañantes para asegurar el liderato de la Vuelta del Porvenir en la clasificación general individual.

Las posiciones: 1° Francisco Opazo, Pilsener Cristal con 5 horas 54 minutos 44 segundos para los 240 kilómetros; 2° Claudio Opazo, Team Record, a 44 segundos; 3° Benito Carrizo, Cía. de Teléfonos a 1m.14s.; 4° Pedro Berna, Tomás Bata, a 1m.23s.; 5° Luis Westermaier, Cía. de Teléfonos a 2m.11s.; 6° Antonio Gac, mismo club, a 2m.28s.; 7° Luis Correa, Pilsener Cristal, a 3m.04s.; 8° Antonio Arriagada, Concepción a 3m.09s.; 9° Carlos Rojas, Cía. de Teléfonos, 3m.13s.; con el mismo tiempo su compañero César Silva; 11° Pablo Figueroa, Team Record, 3m.22s.; 12° Oscar Fierro, Green Cross-Cic, 2m.36s.; 13° Germán Lagos, Tomás Bata a 3m.50s.; 14° con el mismo tiempo Héctor Vera, Team Record y 15° Hernán Gauna, Green Cross-Cic, 3m.58s.

PREMIO DE LA MONTAÑA: 1° Carlos Rojas, 6° Berna Carrizo, con 5; Silva, Vera y Westermaier, con dos.

METAS VOLANTES: Masanés, 4; González, Opazo, con 3; Gac, César Silva, Tapia, con dos y con un punto. Vera y Castro.

CLASIFICACION DE LA TERCERA ETAPA: San Gabriel-Pirque, 113 kilómetros. Promedio de 38,299 KPH; 1° Francisco Opazo, que en sprint masivo superó a Alfredo Masanés, Pedro Berna, Westermaier, Carlos Rojas, Claudio Tapia y otros.

LA ETAPA DE HOY

La cuarta etapa de la "Vuelta del Porvenir", a desarrollarse hoy en un terreno de escalamientos que puede provocar cambios fundamentales en la clasificación general individual no así en los tres primeros lugares, se iniciará a las 9.00 horas desde la planta Cervetera Santiago en Panamericana Norte, ida y vuelta hasta la localidad de Rungue. La meta en el mismo lugar de arranque.

Francisco Opazo ganó ayer la tercera etapa San Gabriel-Pirque, de 113 kilómetros de recorrido de la prueba ciclista "Vuelta del Porvenir" y aumentó su ventaja sobre Claudio Tapia a 44 segundos, como líder de la clasificación general.

Opazo, se impuso en un sprint masivo en el descenso de San Gabriel a Pirque y en los últimos cien metros cruzó la meta alzando ambas manos en señal de triunfo, tras suyo los mejores clasificados maniobraron arduamente en busca de una mejor posición, con Alfredo Masanés, también de Pilsener Cristal, Pedro Berna imposibilitado de avanzar y cuarto Luis Westermaier.

El defensor de la casaca "oro" cubrió la distancia entre la rotonda Vicuña Mackenna a San José de Maipo, San Gabriel y Pirque en dos horas 57 minutos 11 segundos a un promedio de 38,299 KPH, que es bastante aceptable en las exigencias que tiene el terreno para el pedalero.

Las notas insólitas fueron las deserciones, presumiblemente por una inadecuada atención a la información de última hora, del pedalero Freddy Aquea y Raimundo Larraín, quienes no llegaron al punto de salida en Vicuña Mackenna (anteriormente se salía desde Ñuñoa). Luego por razones físicas se mar-

ginaron Marcelo Olguín, de Green Cross-Cic y Luis Palma, Tomás Bata.

LA ETAPA

No obstante el tramo en escalamiento regular que tuvo la etapa, se consiguió movilizar el paquete de corredores a fuerte ritmo, no dando tregua entre quienes gestaban pasar a los primeros lugares. Pero con equipos jóvenes, donde el entusiasmo desborda las indicaciones técnicas, se produjeron acciones equivocadas lo que impidió a bajar el promedio, por el contrario. El trabajo de avance fue constante.

En la cumbre de San



Francisco Opazo, de Pilsener Cristal, por segundo día consecutivo mantuvo el liderato en el giro de los pichones.

IRE A CHILE, PERO A GANAR

Omar Contreras, la figura de mayor futuro del pedal argentino, habló desde Italia tras competir en el Mundial de ese país

"Tengo mucho interés en asistir a la Vuelta de Chile, es muy renombrada... pero eso sí, si voy, si logro ser incluido en el equipo nacional argentino, decididamente voy a ganarla... Porque las pruebas de ese tipo son para mí como un desafío y es lo que me gusta".

Un chico espigado, muy tranquilo y sereno, de apenas 20 años, se llama Omar Contreras y es hijo del famoso "Aguila de los Andes", el recordado Ernesto Contreras, ganador del Cruce, una de las competencias ciclistas más agotadoras que se disputaban en América del Sur, y fue cuarto en un torneo mundial en persecución individual. La presentación con el joven cuyo se hizo por medio de la deferente actitud de su entrenador Antonio Alexandre, padre de Marcelo, también en este evento mundial.

—La verdad es que vamos a regresar pronto a la Argentina a conversar con mi viejo y si me designan en el equipo para ir a Chile, el decidirá lo que se debe hacer. Con mi viejo llevamos una amistad muy especial, porque va más allá de padre a hijo, de entrenador a corredor. Nos une una mutua admiración pero dentro del límite de respeto que todas las cosas en la vida exigen. Los tiempos cambian, no es cier-

to... pues hago lo que él decide, porque es lo mejor que él piensa que es para mí, ahora si veo que algo no anda como debe ser, lo consulto de inmediato. El viejo que por su experiencia me guía mejor...

Omar Contreras, apenas cumplió 20 años. Debió viajar al Mundial en Italia con permiso notarial. Ocupó el lugar 58° en la prueba ruter donde compitieron 120 pedaleros. Lo hizo a siete minutos del líder y todo el mundo lo elogió por su comportamiento. Es una figura de enormes posibilidades, apenas tiene 20 años y ya tiene innumerables triunfos por pruebas por etapas consecutivas.

Apuntamos sus datos. Se llama Omar Alejandro Contreras, nació en Mendoza, el 25 de Agosto de 1965. Al igual que su padre se inició a los 16 años. Estudia segundo año de técnico en electricidad. Vive para el ciclismo.

Ahora, alista maletas para regresar a su Mendoza natal. "Es que uno se acostumbra a la forma de vida de allá, más tranquilidad, los viñedos, el campo cuando no hay ciclismo nos vamos a la finca con el viejo a trabajar la tierra.

POR JULIO CERVELLINO
ENVIADO ESPECIAL



Omar Contreras, la figura más rutilante del pedal argentino, vencedor de la Vuelta a Mendoza, actor del Mundial en Italia, hijo del celebre Ernesto, el "Aguila de los Andes".

bicicletas **Vargas** bicicletas **Vargas** bicicletas **Vargas**

FABRICA: María Isabel 8339 (La Cisterna) Teléfono 589111

LOCAL DE VENTAS: San Diego 847 Teléfono 727239

Ciclomundo

En cualquier lugar...



MARIA SOTO, Campeona de Chile en pista, defensora del club Quinta Normal.

De vez en cuando la vida...

□ **Club Quinta Normal, única entidad que refleja realmente la auténtica representación de un barrio y que sobrevive con el apoyo de sus propios dirigentes**

Por medio del deporte, de vez en cuando la vida nos enseña cosas que se tornan inolvidables, por lo maravillosas que son, en esa demostración de afecto, responsabilidad en el trabajo de orientación que se realiza con la gente joven.

Hoy está de aniversario el club ciclista Quinta Normal. Entidad que emergió con el ímpetu de los vecinos, que eran ciclistas de otras divisiones pero apegados a su barrio, a su comuna. Atrajeron a otros amigos, pero lo fundamental fue que los propios padres de esos corredores abrieron de par en par las anchas puertas de sus hogares para dar cabida a toda esa juventud de esos años y desbordara su entusiasmo por algo más propio.

Entidad neta de barrio, de arraigo popular. Con dirigentes de esfuerzos, de entrega total. Corredores que conocieron los halagos de una victoria vistiendo la divisa tricolor, que significaba la fusión de tres entidades y más tarde ya ases del pedal emigraron a otras tierras. Lógico.

También, esa misma gente conocía la repentina

y a veces trágica ida de sus corredores y dirigentes más apegados al club. Momentos dolorosos, fuertes. Pero siguieron pedaleando. Mantienen la entidad, el espíritu y sacrificio personal de un grupo de mecenas, visionarios del deporte. Hoy lo expresan con claridad. Formando valores nuevos, jóvenes estudiantes, trabajadores. Algunos ya tienen cierto cartel dentro del pedal chileno, por sus títulos conseguidos, pero sus dirigentes, sin apoyo adecuado, van estrujando sus propios presupuestos para mantener el club Quinta Normal.

Ayer se reunieron en una cena de convivencia para recordar tiempos idos, para afianzar el trabajo futuro.

Rolando López, Carlos Silva, Antonio López, Lucio Palma, Sergio Salcedo, Arcadio y Enrique Badilla y Guillermina de López, que conforman la directiva de la entidad, mantienen en alto este ejemplo de tenacidad. Es el único club ciclista que realmente representa a un barrio, a una comuna y llevan 46 años pedaleando cuesta arriba.



PETER MEN, campeón del primer campeonato nacional de Good Year en las pruebas de la Vuelta a Chile, por la industria.

Good Year se lanza con todo a rodar

Un amplio respaldo a la rama de ciclismo en los campos internacionales a desarrollarse en nuestro país, son los más altos ejecutivos de la empresa Grand Prix mantiene el club deportivo "Good Year".

En lo referente al ciclismo, se hará presente con un conjunto de siete valores en la Vuelta a la Tercera región que inicia el martes 17 en Copiapó para culminar el domingo 22 en Antofagasta. Posteriormente, un cuarteto debidamente seleccionado por su técnico Manuel Molina, asistirá a la Vuelta a Chile se largará desde Puerto Montt el martes 22 de octubre para culminar en la capital el domingo 3 de noviembre.

Quienes dirigen la citada empresa no escatimarán esfuerzo alguno, si las cosas se hacen con la adecuada antelación improvisando. Y los hechos son categóricos. Además de implementar adecuadamente al plantel en diversas categorías, se han conseguido una partida de tubulares para las competencias y las confecciones de las nuevas mallas hechas por la modelista Silvia del Valle.

Todos estos detalles han permitido que los dirigentes técnicos de Good Year, culminen todos los trabajos que habían planificado con anterioridad, incluyendo la idea de una planificada que el equipo en la Vuelta a Chile reser-ve propios lugares de alojamientos para mayor seguridad y fianza en el descanso de sus corredores.

Una actitud que ha sido elogiada por la gente del ciclismo chileno, pues Good Year fue siempre un equipo que estuvo lo suficiente por medio de sus defensores para mayor del espectáculo que ofrece nuestro "Tour".

Multimarket se prepara

Contando ya con el apoyo y colaboración adecuada, el equipo de MULTIMARKET de Concepción se prepara para competir en la décima versión de la Vuelta a Chile; sería la primera vez que un equipo de la VIII Región, de la ciudad del Bío Bío se hace presente en la clásica competencia de trece etapas.

Para llegar con la experiencia debida, con los recursos físicos vitales, algunos de sus integrantes se alistan en las mejores

pruebas del país; es el caso de Antonio Arriagada que lo hace en la Vuelta del Porvenir con gran éxito pese a estar compitiendo sin grandes apoyos mecánicos. El resto compete en eventos regionales. Pero indiscutiblemente que necesitan competir en carreras de mayores exigencias, ante los valores más connotados del país, eso lógicamente que tiene un alto costo, pero si se desea "competir en la Vuelta" se debe trabajar para ser eso, competidor y no simplemente participante.



El cuarteto de Multimarket de Concepción integrado por (de izquierda a derecha) Rolando García, Antonio Arriagada, Jorge Vega y Carlos Neira acompañado de Julio Ferrada su técnico.



Grupos laborales

Trabajadores y estudiantes en el Gran Premio Sparton

Espectacular conmoción provocó en el ambiente pedalero nacional la confirmación de la realización de Los Tres Días Laborales por el Gran Premio Sparton-Willy que reunirán los mejores valores de dicho sector, provenientes de todo el país.

Salvador Cuevas, gestor de la prueba, considerada como la máxima competencia de los laborales, reiteró la necesidad de mostrar al país deportivo la verdadera

potencialidad que tiene este canal donde han conseguido reunirse más corredores que hasta hace sólo cinco años militaban en el primer plano nacional, astros de la jerarquía de Exequiel Ramírez, Roberto González, Alfonso Moreno, Mario Nicodemis, Renato Salas, Guillermo Aguirre, Leandro Contreras, Rafael Aravena, entre otros, que ahora prosiguen sus campañas en las respectivas series y ahora tendrán la gran

posibilidad de enfrentarse con pedaleros de Concepción, Talcahuano, Curicó, Rancagua, Coquimbo, Antofagasta. Los laborales expresan el valor que el ciclismo laboral para ello contará con el apoyo de innumerables organizaciones que reconocen con su aporte, es el caso específico de los rabineros de Chile, siempre está colaborando.



al oído

A LA COMISION DE DISCIPLINA fueron llamados cinco ciclistas por denuncias de técnicos en cierta competencia de hace tres semanas y donde se provocó una rodada en la que se involucraron más de 20 pedaleros. Los afectados son Nelson Cruz, Mario y Jaime Brettí, Manuel Valenzuela y José Avendaño. Ellos deberán prestar declaraciones ante la Comisión de Disciplina, cuyos fallos jamás han dado sello de justicia y objetividad, al decir de afectados.

Además están citados el pedalero Carlos Maturana a quien sindicaron como el responsable de la caída masiva y al juez Marcial Marchant, presente en la incidencia.

Para muchos dirigentes la actual Comisión de Disciplina no está debidamente constituida y algunos de sus integrantes han cometido errores garrafales al actuar en doble función de acusadores y jueces.

E XCLUIDO.— No hay buen semblante en el equipo peñaflorino ante el anuncio que se dio a conocer en el ambiente pedalero sobre la formación del posible cuarteto que iría a la Vuelta a Chile. No está incluido Miguel Rubio... Sus defensores insisten que ante el trazado de la prueba que es demasiado rústico, sin alternativas atrayentes, que permitirá a los rutereros-sprinters sacar amplio partido en las definiciones, es justamente Rubio por su habilidad para filtrarse en esos grupos de avanzadas, el hombre más indicado, el que pueda soslayar la marcación rival que pueda ejercer sobre Manuel Aravena, excelente finiquitador... Por ahora el problema existe en Arturo León, el director técnico de la cuarteta azul.

E L pequeño chico de rubio pelo, se acercó al grupo y se presentó... ¡Soy Roberto Martí...! ¡Aaaaah!, dijeron en coro los presentes. Entonces el pecosito respondió... Pero el bueno para la bicicleta... Todos lo confirmaron...

N UOVO BOOM.— Lo anticipado en Ciclomundo que Europa estaba desde hace algunos años estremecida por la nueva práctica ciclística. El "Trial-Cycles" que con máquinas especiales los competidores (que ganan premios hasta de tres mil dólares por carrera ganada) se lanzan cerro abajo en un trazado que exige gran habilidad y fortaleza.

Ahora cobró ya oficialización en la Unión Ciclista Internacional (lo que nunca consiguió el bicicross) y ésta la respaldó haciendo disputar el primer título mundial en Veneto, denominado Copa Topolino como la primera manifestación oficial del "trialsin" como la llaman los italianos. Las series son por edades y categorías "novatos y expertos".

La localidad italiana de Jesolo di Campiglio en Italia fue designada como la sede del próximo campeonato mundial del "Cyclo-Trial". Para el mes de noviembre de 1986 es su disputa en damas y varones.

Pronto veremos en Chile las nuevas máquinas que al parecer tratarían de desplazar al bicicross, máquinas mucho más baratas en sus costos y de una firmeza adecuada para las exigencias de todo terreno.

A MISTOSO ENCUENTRO.— Fue el domingo pasado en plena Panamericana cuando se llenó ese sector al norte de ciclistas y regularistas. Vimos pasar a dos cicloturistas pedaleando rumbo a Tiltill. Sin mayor apuro. Uno de ellos nos saludó, costó reconocerlo. Hasta que la mente se introdujo en el túnel del tiempo y recuperamos su nombre y figura... Había sido campeón nacional de rutas. Un hombre de mucho esfuerzo, tuvo un taller allí en Providencia y no le fue bien. Pero nunca amainó su entusiasmo. Hoy seguía en la bicicleta pero paseando... paseando Don Tito... y me presentó a su compañero. Al tender su mano, tras sus oscuros anteojos lo reconocí. Decano de cierta facultad de la Universidad de Chile... Dijo: "Mire a los 60 años, la bicicleta por consejo de este buen hombre, me ha rejuvenecido. Hoy no puedo estar más de cinco días sin dejar de pedalear... espere un rato y van a llegar de regreso mis hijos, hijas y nietos, todos pedaleando. Y esto es obra de este amigo... si señor, aún cuando mi jardinero, es mi amigo de mayor confianza, un ejemplo... (No hay comentarios).

L IOS EN EL COLEGIO NACIONAL DE JUECES.— Para nadie es un misterio que dentro del citado organismo existe una fuerte e indisimulada división. Producto de situaciones bien definidas. Cuando hay viáticos y carreras que retribuyen económicamente el esfuerzo del juez, asiste el grupo plenamente identificado marginando a otro sector que está presente constantemente en las pruebas de series menores y de mayor sacrificios pues no cuentan con las comodidades que otros exigen.

Se recuerda el caso de un juez que para el Gran Premio de San Miguel exigió una camioneta exclusiva y con dos parlantes...

Pero el problema ahora creó una crisis que necesariamente alguien debe poner fin.

La Vuelta del Porvenir, a la que siempre se le otorgó el mayor apoyo técnico esta vez, pese a contar con un grupo de jueces destinados, solo UNO SOLO ha cumplido: Marcial Marchant, que ha realizado todas las funciones en tan importante competencia. El otro es Jorge Marmier, que por su pasión por el ciclismo se hace siempre presente, desde una competencia para menores escolares a una del mayor nivel. Sin esperar invitación alguna.

Lo otro criticable; por segunda vez, dirigentes nacionales federativos han dado la espalda a la carrera que es justamente la que lanza a los futuros integrantes de los equipos a la Vuelta de Chile.

Se rumorea que se exigirá por parte de algunos jueces, la renuncia a la actual directiva del Colegio Nacional de Comisarios.

A UN PENAN esos cien mil pesos que se le entregaron a la Asociación Santiago y que estaban destinados inicialmente a la de Ñuñoa para financiar en parte el Gran Premio de la Montaña, aún siguen provocando nerviosismo en algunos delegados.

Se sabe que ese dinero provino de un alto organismo traspasado a la entidad matriz del pedal chileno.

La C. Técnica Nacional lo destinó para la prueba aludida que organiza la Asociación de Ñuñoa, pero inexplicablemente una mano misteriosa firmó el documento que permitía a la Asociación Santiago a recibir la suma... desde entonces cada vez que los ñuñoínos quieren puntualizar el caso o algún miembro de la comisión técnica pide explicaciones, los dirigentes federados eluden el tema.



CONCEPCION, pedalistas de la Octava Región que se alistan para competir en la jornada del torneo nacional que se desarrollará este fin de semana en Chillán.

Todo el bicicross nacional en Chillán

on gran entusiasmo y sentido de responsabilidad se encuentra trabajando el Club de Bicicross de Chillán, encargado de efectuar el Campeonato Nacional de Bicicross de la Octava Región, por encargo de la Asociación Regional de Bicicross de acuerdo al calendario establecido por la Federación Nacional de este deporte.

APOYO MUNICIPAL

Contando desde un principio con el decidido apoyo de la Municipalidad de Chillán a través de su Alcalde Víctor Canahuat, ha puesto en marcha los departamentos que tienen relación con la organización del campeonato en Chillán, la intensa campaña destinada a ejecutar las obras necesarias para dar y dotar al

recinto de todas las comodidades e instalaciones indispensables para la competencia y el confort de los asistentes.

En estos instantes se termina la instalación de baños, damas y varones, modernos y amplios, contando para ello, además con la colaboración de la firma DIMASER, que ha aportado, gratuitamente, todos los elementos materiales usados en su construcción y habilitación. También la Municipalidad ha dispuesto la instalación de graderías para 200 personas, en carácter de definitivas, habiendo ejecutado anticipadamente el trabajo de iluminación del recinto, lo que permitirá el desarrollo de competencias nocturnas, especialmente en el

Campeonato Nacional.

LOS COMPETIDORES

Respecto a esta actividad, los dirigentes del club han señalado que cuentan con todos los elementos requeridos para el éxito de esta importante reunión que traerá a Chillán la presencia de no menos de 1.200 corredores, dando vida y emoción a este deporte que, a nivel nacional y mundial, ha crecido en forma permanente y, en el caso de Chile, ha permitido contar con algunos campeones mundiales en varias categorías. El Comité Organizador, formado por todos los jefes de comisiones designados, lo preside el actual presidente del club, Gonzalo Cáceres Poblete.

CALENDARIO DE ACTIVIDADES

La comisión organizadora del torneo nacional de bicicross a desarrollarse en Chillán, fijó el siguiente calendario de actividades.

VIERNES 6 DE SEPTIEMBRE:

16.00 a 21.00 Hrs. Entrenamientos controlados, en pista.
20.00 Hrs. Cierre de inscripciones de corredores (por el día)

SABADO 7:

09.00 a 13.00 Hrs. Entrenamientos controlados, en pista.
12.00 Hrs. Cierre definitivo de inscripción corredores.
14.30 a 15.30 Hrs. Ultimos entrenamientos controlados en pista (por el día)
15.30 Hrs. Cierre de la pista
16.00 Hrs. Inauguración. Presentación de pilotos, en bicicleta, en la pista. Canción Nacional e Izamiento Pabellón Patrio. Palabras del Sr. Alcalde de Chillán. Inauguración Sistema Iluminación Cancha (brindis). Desfile salida de delegaciones de corredores.
16.30 a 22.00 Hrs. Primera fase de competencia oficial. Primera Manga

DOMINGO 8

08.00 a 09.00 Hrs. Ultimos entrenamientos controlados de la Competencia.
09.30 a 13.30 Hrs. Segunda fase de competencia oficial. Segunda Manga.
13.30 a 14.00 Hrs. Colación
14.30 a 16.30 Hrs. Tercera fase de competencia oficial. Finales.
17.00 a 18.00 Hrs. Premiación. Entrega de Premios. Fin del Campeonato.

ACTIVIDADES ESPECIALES:

18.30 a 20.00 Hrs. Convivencia de las Delegaciones
20.00 Hrs. Despedida.

AGRADECIMIENTOS

El Club de Bicicross Chillán hace llegar su más sincero saludo de reconocimiento a las instituciones, empresas y particulares que permanentemente nos han ayudado a mantener e incrementar las actividades del Bicicross.

Raúl Loyola, Sergio Vidal, Omar Pérez, Dimaser, Clínica San Matías, Transportes Pérez Plac, Benjamín Henríquez, Fernando Cabrer, Ricardo González, Peugeot Automotriz, Fideos Avantti, Publicidad Impresora Nuble, Luis Fischer, Gabriel Venegas, Curtidos Fischer y Comercial El Vencedor.

Ciclomundo

EL EJEMPLAR JOOP ZOETEMELK

Acaba de obtener un nuevo título mundial de ciclismo profesional en rutas. Es un pedalero de excepción. Un deportista de gran tenacidad

Para el neofito resultó extraño que ese rubio y larguirucho pedalero holandés Joop Zoetemelk, tras de cruzar la meta final del circuito en Ginebra Di Montello, Italia, y obtener el título mundial del ciclismo profesional en rutas, provocara esa explosión de júbilo desbordante en las graderías que copaba la enorme legión de aficionados franceses, que celebraban el triunfo agitando banderas tricolores y se desbordará ese río de alegría hacia una escalinata copada de gente venida desde la bella Holanda. Le resultaba algo increíble.

Sin embargo, la victoria de ese cuarentón pedalero, de un físico tan parecido a Don Quijote de la Mancha, era celebrada por todo el mundo del ciclismo. Habían muchas razones y harto poderosas para ello.

Joop Zoetemelk nació el 3 de diciembre de 1946 en Saint-Gravenhade. Hijo de agricultores. Muchacho de un carisma muy especial. Siempre se ganó la simpatía y aprecio de quienes lo rodeaban, tal vez por su impresionante delgadez. A los doce años comenzó a pedalear, entre la casa, el colegio y luego a casa de un tío para ayudarle en el cuidado de la tierra. Ya de tarde, regresaba a su casa. Agotado, con hambre, pero debía realizar sus deberes escolares. Jamás falló, a nadie le fracasó en la misión en comandada.

Lleva quince de sus 39 años de edad compitiendo en el profesionalismo. Es un holandés neto. Pero el sim-

pático Joop es el más francés de los ciclistas de los países bajos, se adentró más aún en el afecto de los galos cuando se casó con una linda bretona, Francoise Duchaussoy, y se radicó en forma definitiva en Germigny-L'Eveque en Saine-et-Marne, que le significó ese año de 1980 conquistar el primer lugar del Tour de France, una alegría largamente esperada, muchas veces perdida en los últimos kilómetros.

Fue campeón olímpico en 1968 en México junto a Pijnen, Den Hertog y Krekels y luego consiguió ganar esa misma temporada la Vuelta del Porvenir, tenía entonces 23 años.

En 1974, disputando una jornada del "midi-libre" tuvo un terrible accidente. Sufrió siete fracturas, la hospitalización fue un calvario. Por mucho tiempo se temió por su vida... Pero cuando abrió los ojos y observaba los rostros preocupados de los médicos, les hacía una mueca y levemente alzaba el índice de su única mano no enyesada para indicarle un significativo no... después diría... "Jamás pensé en morir... nunca acepté que dejaría de luchar...". Los médicos se mostraron realmente impresionados que ese hombre de un metro 80 de altura con apenas 72 kilos pudiera ser tan fuerte y valeroso. Soportó todos los dolores que le produjeron las operaciones. Nunca bajó la guardia...

Es el mejor corredor en el control técnico realizado

por los que saben de ciclismo en Europa. Excelente caminador en todos los terrenos. Un pasista de nota, contra-relojista de potencia-veloz, escala con una soltura admirable pese a su bajo peso, desciende con una abismante habilidad. Remata los sprints con calidad, pero además de su excelente técnica, posee una tenacidad que sobrecoge, es hombre de punta de lanza que todo equipo quiere tener. Inagotable en la combatividad y enérgico en los contraataques. Jamás abandona una misión. Eddy Merckx, el gran astro belga, confesó una vez... "Jamás entraría a definir en solitario con Joop, estando a 40 kilómetros de la meta... porque me destruiría con sus increíbles ataques y arranques...".

Suma un total de quince etapas ganadas en el "Tour" y es cinco veces segundo en la clásica prueba francesa. Es un corredor de excepción.

Algunos periodistas lo apodan "El rey del placé". Porque siempre está de escolta del triunfador. Pero es el hombre que más hace por el espectáculo. Ahora, cuando camina a los 40 años y quince de ciclismo profesional, ha estremecido al mundo del pedal con su nuevo título... es un super campeón, un hombre amabilísimo y cargado de humildad.

"Cuando el ciclismo tiene campeones como Joop, nuestra profesión se prestigia y ennoblece...", apuntó el astro francés Bernard Hinault.



Este título no es el cierre de mi campaña

Con su organismo fatigado, su angustioso rostro, pómulos hundidos y sonriendo, fue agradeciendo la ovación que desde todos los sectores del circuito gritaban su nombre... Joop... Joop... Joop. Caminó lentamente hacia el podio. Hacía 25 minutos que había obtenido el título mundial de rutas profesional.

Zoetemelk, había conseguido un título espectacular. En un circuito de casi 15 kilómetros, con pronunciados declives y bajo un fuerte sol, era el terreno adecuado para un pedalista como el holandés.

"No se diga ni se piense que con este triunfo, he puesto fin a mi campaña. Es cierto que son quince temporadas muy fuertes las que he cumplido, que tengo más de diez participaciones en el Tour, que llevo un record de kilómetros recorridos... pero nací para esto y lo voy a dejar cuanto estime conveniente hacerlo y aún faltan muchas etapas para que ocurra...".

Se había dicho que los graves problemas suscitados entre los concurrentes de los que son franceses, italianos y belgas, provocarían disturbios en la final. Y en esa guerra de declaraciones agresivas y ofensivas, de contratos entre corredores de distintas nacionalidades

en perjuicio de lo nacional, emergió "Don Quijote" que dejó en buen prestigio del ciclismo.

— Se sabía que las cosas no andaban bien entre Hinault y sus compañeros. El mismo ocurría en los italianos que tener el suficiente cuidado de mezclarse en los grupos disidentes para evitar roces. El circuito tenía muy angostos donde se provocaban atochamientos para el paso de los pedaleros. Fue un grave error de los organizadores. Hubo muchas rodadas de todos los que cayeron se reintegraron a la competencia... Por eso, me voy con mayor razón en mi propia forma de correr, atacar y atacar en el lugar fuera: Así fueron eliminándose cuando opté por darme una pausa. Así como Greg Lemon y las veces que fue neutralizado por los italianos, aún cuando actuaba muy desordenadamente, lograban tener éxito... pero que logré contraatacar en un momento de confusión entre ellos y los belgas. Sabía que tendría éxito si en los metros iniciales de mi salida había entre ellos, el título me pertenecía. El rubio campeón apretó contra su pecho la malla irisada, la medalla de oro simbolizaba el premio al temple.

SOCIEDAD IMPORTADORA

bicicletas

Vargas LTDA.

SEA UN CAMPEON COMO FERNANDO VERA
Y UD. TAMBIEN CORRA EN UNA VARGAS

FABRICA: María Isabel 8339
La Cisterna - Fono: 589111

LOCAL DE VENTA:
San Diego 847 - Fono: 727239



EL REY, UNA REINA Y UNA CAMPEONA. Sergio Vásquez, la Miss Chile Claudia van Sint Jean y Supremacia, una trilogía que llenó la tarde dominical en el Club Hípico.

GRAFICAS

Por Roberto Guerrero



SIKKIM, CON UN VETERANO. Mucho tiempo que no corría con suerte el látigo Orlando Pedro Castillo. El sábado tuvo una magnífica oportunidad y no la desaprovechó. Atropellando en el sillín de Sikkim postergó a Minestrina que ya celebraba.



YAKO, DE PUNTA ARENAS vinieron a verlo correr y este sacrificado viaje tuvo su premio. Arremetiendo por fuera superó a Fragmento que acciona por dentro. En medio quedaron Tirant, Perogrullo y Bradomin.



ESTIMACION, AL SEGUNDO INTENTO. La defensora del Matancilla debutó segunda con muchos inconvenientes. El domingo ingresó a la pista como inmensa favorita y respondió en toda la línea superando con los claros justos a Chicuelita.

Primera fecha de subastas

Jaculatoria, lo mejor

Con bastante público y aunque sin grandes precios se desarrolló la primera fecha de la temporada de subastas de Pre-Primavera en el local de la Feria de Criadores. Cinco establecimientos presentaron su producción y con distintos resultados salvaron el comienzo.

La pieza más apetecida resultó ser la potranca JACULATORIA, una hija de Chief Pronto y Regalita que presentó haras SANTA MARTA y por la que Juan Silva pagó un millón 200 mil pesos.

Entre los potrillos el mejor precio lo alcanzó LORD BYRON, un hijo de Clever y Abela que presentó el haras Los Nogales y que fue adjudicado en un millón cien mil

pesos a Mario Krauss. Detallamos otras ventas.

LOS NOGALES

Corsario Negro, Clever y Garrita, en 320 mil pesos a H. Morales. Empecinado, Clever y Ojinegra, en 350 mil a Pedro Medina. Febo, Clever y Kenola, en 600 mil a Silvia Mora. Miro, Clever y Estalinda en 600 mil a Alfonso Zamorano.

"SANTA TERESA"

Subarú, Suspicante y Javeline en 620 mil a Sergio Romero. Supersónico, Suspicante y Jalona, en 420 mil a Alejandro Cáceres. Susano, Suspicante y Bernina, en 650 mil al stud "San Francisco". Supresona,

Suspicante y Divorciada en 480 mil a Carlos Bagú.

"SANTA MARTA"

Talo, Bold Mint y Tumpungata, en 750 mil a Alfonso Rivas (España). Bueno Ya, Contador II y Belle Royale, en 400 mil a A. Rivas (España). Salitral, Awake y Safo, en 200 mil a Guillermo Romero. Lefonia, Bold Mint y La Gauchita en 500 mil a Guillermo Romero. Custodiada, en 920 mil a Gerardo Silva. Pequeñuela, Chief Pronto y Parjosa en 200 mil a Francisco Castro. Baratura, Contador II y Bily, en 480 mil a Marcelo Sepúlveda. Corte Suprema, Contador II y Court Supreme, en 400 mil a Oscar Bagú. Toron-

jilla, Contador II y Tomasa en 600 mil a Gerardo Silva. Plata Dulce, Esperanzado II y Pachacama, en 220 mil al haras Caupolicán. Espejismo, Bold Mint y Eres Guapa, en 520 mil.

"SIETE ESTRELLAS"

Rascucho, Royal Aura y Toruna, en 400 mil a Carlos García. Robusto, Royal Aura y Revista, en 520 mil a Mohammad Duk. Rondinga, Gamal y Gudelía, en 150 mil a Raúl Serrano.

"VALDIVIA"

Corraleño, Puyehue y Aurora Sun, en 150 mil a Liliana López. Renoval, Puyehue y Rosafé, en 250 mil a Roberto Lorca.



DONOSTIERRI, CONTRA TODO. El pupilo de Pedro Molina demoró en estrenarse. Su gran apetito no le permitía llegar a su peso justo. Con algunos kilos más y mañoseando aventajó a Requisito. El ganador acciona por dentro.

Hipódromo Chile

(Miércoles 4 de septiembre de 1985)

1ª

CARRERA 1.200 metros. — A las 14.15 horas. — Indicial: 12 al 2 (PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE INICIAL).

1994 R. Lorca	1v-5c	1 Beware	54 O. Escobar	8
1952 E. Inda G.	12-6-13C	2 Bóveda	55 C. Delgado	12
1969 R. Serrano	5-4-10	3 Nasperpe	54 J. C. Silva	15
1964 R. Serrano	6-8-5-1	4 Fotostar	58 F. Díaz	7
1962 H. Espinoza	7v-11v	5 Protegida	54 C. Barrera	4
1894 M. Segura	11-10-14	6 Quedima	55 M. Olguín	9
1027 G. Pombo	13-11	7 E. Canta	54 C. Rojas	10
1661 R. Quiroz	11-14	8 Melvita	54 O. López	1
1969 E. Castro	9c-3-1	9 Sikkim	50 O. P. Castillo	6
1461 J. Bernal G.	4v-12v	10 Relato	53 J. Maira	11
1912 D. Contreras	11-6-5	11 Fouquet	52 G. Pinto	3
1852 J. Vélez	12c-2-15	12 Tio Rey	52 A. Campos	16
1964 J. Ramírez	15-7-8	13 Moon White	51 C. Galleguillos	2
1899 R. Vera	8-3-13v	14 Bufanda	49 F. López	13
1894 L. Santos	13v-14-9	15 Moc. Mayor	49 J. Herrera	14
1964 J. Pichara	10-7-3	16 Don Pepe	49 P. Castillo	5

CORRAL: 3 con 4.

2ª

CARRERA 1.200 metros. — A las 14.45 horas. — Condicional. (SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE INICIAL).

1927 E. Leiva	15c-16c	1 Boldera	53 R. Vergara	8
1969 R. Allen	12-14	2 Brevidad	53 D. Medina	12
1983 M. Lizana	3-13c-2	3 Disciplina	53 G. Lizama	15
1982 O. Silva	9-15-5c	4 Estiróna	53 C. Delgado	7
1853 O. Manso	7-6c-4	5 Fataga	53 C. Ubillo	4
1413 L. Romero	3-10c	6 Franluda	53 R. Soto	9
1982 A. Martínez	7-4-14c	7 Gorgonia	53 N. Vargas	10
1933 G. Peralta	8c-6-3c	8 Insensible	53 J. M. Aravena	1
1982 L. Espinoza	9-17c	9 Laboriosa	53 S. Soto	6
A. Donati	Deb.	10 M. Picara	53 L. Corvalán	11
1853 M. Lizana	12-13-6	11 Nina	53 G. Muñoz	3
1952 V. Romo	17c	12 Portañola	53 N. N.	16
1982 E. Cortez	14-12-9	13 Recamada	53 H. Reyes	2
1853 P. Campos	9-5-3	14 S. Denise	53 C. Verdugo	13
1337 G. Georgudis	15-10	15 Trovalera	53 A. Palma	14
1909 R. Bernal G.	9-9v-5	16 Vereda	53 N. Vera	5

3ª

CARRERA 1.200 metros. — A las 15.10 horas. — Indicial: 12 al 9. (TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE INICIAL).

1919 M. Rodríguez	18c-9c-6	1 Romali	55 O. Escobar	8
1992 R. Lorca	8c-4-6c	2 Milciades	52 C. Galleguillos	12
1908 R. Quiroz	3-3-2	3 Rovalina	54 M. Santos	15
1919 H. Chellew	6-3-5	4 Coracero	53 J. Pailamilla	7
1928 E. Castro	18c-15c	5 Franlida	53 H. Burgos	4
1953 R. Serrano	15-7c	6 Frenado	53 J. C. Silva	9
1969 E. Acevedo	12-9-11	7 Golleria	52 A. Pérez	10
1969 N. Hadwa	7v-16	8 Pitinga	52 M. Figueroa	1
1969 O. Martínez	9-10-8	9 Zig Zag	52 G. Pinto	6
1969 O. Bagú	3-8-5	10 Adoptado	51 C. Rojas	11
1952 E. Leiva	11c-15c	11 Ammah	52 J. Vergara	3
1969 C. Miranda M.	10-7-3	12 Don Naide	53 D. Salinas	16
1940 F. Velasco	15c-4-3c	13 F. de Tango	52 H. Berrios	2
1908 J. Cavieres	12c-8c-11	14 Huainillo	52 G. Lizama	13
1884 B. Benito	8-11-2	15 P. Albert	52 V. Rojas	14
1918 L. Guerrero	2-4	16 Wainer	52 M. Olguín	5

4ª

CARRERA 1.200 metros. — A las 15.35 horas. Condicional.

1887 G. Melej	11-4c-10	1 Absoluta	53 R. Vergara	8
1892 L. Romero	2c-4c-6	2 A. Maria	53 S. Azócar	12
1333 E. Leiva	14	3 Buga	53 R. Miranda	15
1113 O. Manso	12	4 Conceptuada	53 E. Guzmán	7
585 J. Inda M.	6c-8c	5 Curtiduria	53 F. Díaz	4
1890 J. Pichara	6-14-3	6 Fiumara	53 P. Cerón	9
J. B. Castro	Deb.	7 Gay	53 M. Aranda	10
1545 R. Maggi	10-14c	8 Luna Oscura	53 J. Tobar	1
1890 J. Pérez	12-8-11	9 Maipo's Star	53 D. Medina	6
1889 E. Beuzenberg	8c-8c-7	10 Marilinda	53 G. Pinto	11
1889 M. Sepúlveda	4-5-3	11 Martinova	53 D. Salinas	3
1890 C. Urbina	7-5	12 Miopatia	53 M. Figueroa	16
1892 J. Inda G.	2-2	13 Moc. Mimosa	53 G. Barrera	2
M. Segura	Deb.	14 Reformada	53 G. Muñoz	13
1633 L. Bernal G.	9v-12	15 Rondona	53 N. N.	14
1890 A. Carreño	3c-3c-8	16 S. Princess	53 S. Vázquez	5

5ª

CARRERA 1.500 metros. — A las 16.05 horas. — Indicial: 32 e inferiores. (PRIMERA VALIDA DE LA CUADRUPLE DEL CHILE).

1975 P. Bagú	3-8-1	1 Anthony	62 O. Escobar	8
1873 P. Bagú	2c-6c	2 Apfelstrudel	56 H. Berrios	12
1935 J. Cavieres	10c-11c	3 Siripo	56 S. Vázquez	7
1891 C. Muñoz	4c-2-4	4 Nif Naf	56 P. Cerón	9
1975 J. Lastra	6-6-8	5 Salón	54 P. Castillo	4
1886 A. Valdés	6-6-8	6 Zani	54 E. Guzmán	10
1978 C. López	11-4-11	7 Despegue	52 G. Valencia	1
1891 H. Galaz	7-6-1	8 Surcador	53 G. Pinto	6
1785 A. Abarca	2-5-1	9 Poligala	52 R. Chamorro	11
1891 J. Gálvez	13v-2	10 Tonino	52 C. Rojas	3
1984 H. Espinoza	9c-10c	11 Estribillo	48 J. Muñoz	2
1891 J. Melero	2-8-5	12 Rucatalca	48 M. Aranda	13
1990 R. Lorca	10-11c	13 Patriarcal	48 J. Vergara	5

6ª

CARRERA 1.200 metros. — A las 16.30 horas. — Condicional. (SEGUNDA DE LA CUADRUPLE DEL CHILE).

1889 P. Molina	2-2-2	1 A. Game	53 G. Barrera	8
1892 C. Urbina	15c-9-5	2 Appanare	53 M. Figueroa	12
1887 P. Torres	6-7-6	3 Appressa	53 C. Ubillo	15
1168 J. Inda G.	8c-12c	4 Arcadella	53 J. Díaz	7
1248 E. Beuzenberg	2-7	5 Banistan	53 G. Pinto	4
1887 V. Romo	4-10c-7	6 Biotita	53 N. N.	9
1892 C. Muñoz	6c-4	7 C. Picture	53 P. Cerón	10
1926 F. Solar	6c-4c	8 Espumera	53 R. Miranda	1
1889 A. Yunusic	5	9 Follow Vip	53 M. Santos	6
1889 M. Segura	9-10-4	10 N. Eterna	53 J. C. Silva	11
1686 R. Quiroz	4-13	11 Plataforma	53 O. López	3
1433 C. Miranda	12c	12 Que Sabe	53 M. Olguín	16
1554 H. Miranda	3-6	13 S. of Time	53 S. Vázquez	2
C. López	Deb.	14 Stanka	53 G. Valencia	13
1688 J. Guajardo	16	15 Straight Mia	53 R. Soto	14
1483 A. González	6-13c	16 Wisconsin	53 N. N.	5

7ª

CARRERA 1.200 metros. — A las 16.55 horas. — Condicional. (TERCERA DE LA CUADRUPLE DEL CHILE).

1892 H. Miranda	12c-14c-7	1 Apurona	53 F. García	8
1470 G. Espinoza	13c-15	2 Brusca	53 J. Rivera	12
1889 O. Manso	8c-rodó	3 Machada	53 C. Ubillo	15
1887 H. Espinoza	5-4-5	4 Masadera	53 M. Santos	7
D. López	Deb.	5 Mc Condénara	53 G. Valencia	4
1890 S. Romero	8-3-10	6 Mediteranca	53 P. Cerón	9
1892 C. Tapia	7c-8c-3	7 M. Frappé	53 C. Delgado	10
1889 C. Urbina	8-8	8 Mezcolanza	53 M. Figueroa	1
C. Muñoz G.	Deb.	9 Moc. Sola	53 R. Pérez	6
1890 E. Beuzenberg	11-4	10 Novelada	53 P. Castillo	11
1336 J. Pérez	9	11 Reina Mona	53 N. Vera	3
1887 O. Bagú	12-9-11	12 Ronq. Game	53 J. R. Castillo	16
1707 R. Maggi W.	11c	13 Saint Glory	53 J. Tobar	2
1890 J. Inda G.	9-2	14 Subirana	53 G. Barrera	13
1757 J. Pichara	13c-17c	15 Sweetly	53 J. Ubillo	14
1890 M. Segura	6	16 Traza	53 F. Díaz	5

8ª

CARRERA 1.500 metros. — A las 17.25 horas. — P. CORONEL SANTIAGO BUERAS. CLASICO DE REGLAMENTO (GRUPO III). (CUARTA DE LA CUADRUPLE DEL CHILE).

1834 E. Leiva	5c-2-6c	1 Canaleta	61 C. Galleguillos	8
1778 E. Inda G.	5-11-3	2 M. Rosanna	61 S. Azócar	7
1862 L. Bernal	10c-1-9	3 Empalizada	59 N. N.	4
1432 P. Medina	1c-1c	4 Frau Heidi	59 C. Leighon	1
1930 J. Bernal	2c-3c	5 Hey	59 J. Maira	6
1144 P. Melej	1-1	6 Mal Pasar	59 N. N.	3
1778 H. Miranda	2-3-4	7 Moc. Tana	59 N. N.	2
1913 D. López	2-5-6	8 Maitenera	52 M. Santos	5

9ª

CARRERA 1.900 metros. — A las 17.55 horas. — Indicial: 15 e Inf. (PRIMERA VALIDA TRIPLE CENTRAL).

1865 P. Baeza	8c-1-11	1 M. Alban	56 R. Pérez	8
1865 E. Rodríguez	4-8-10	2 Remolcador	56 G. Valencia	12
1910 O. Martínez	9-4-3	3 Abogado	55 S. Vázquez	17
1990 A. Carreño	2c-16c	4 Teleco	54 H. Berrios	15
1894 G. Georgudis	11-4-1	5 Montón	53 O. Inzunza	7
1918 F. Solar	4c-1-9	6 Pollada	53 R. Miranda	4
1894 L. Herrera	4-15c-2	7 Tres Zorros	53 N. N.	9
1794 M. Muscatt	3v-1v	8 Concentrado	52 J. Castillo	10
1910 C. Vázquez	4-8-5	9 Dantam	52 J. Tobar	1
1900 F. Olave	4v-6v	10 Montonero	52 R. Soto	6
1978 H. Urrea	5-5-1	11 Rio Madrid	56 H. López	11
1932 A. Valdés	9c-5c	12 Moraes	51 M. Santos	3
1900 A. Breque	8v-5v	13 Kong	50 N. N.	16
1918 E. Cortez	8-13-7	14 Lirico	50 J. Pailamilla	2
1894 L. Bernal	17c-11	15 Lican Ray	48 J. Vergara	13
1932 A. Amorano	8c-9c	16 Asombrado	48 L. Toro	14
1894 J. Pichara	7-11-8	17 Bombazo	48 J. R. Castillo	5

"A"

CARRERA 2.000 metros. — A las 18.05 horas. — P. REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY. Clasico 69 e inferiores (Sin Apuesta).

1986 J. Cavieres	2c-2c	1 Gigoló	58 G. Barrera	4
1862 J. Inda G.	1-1-1	2 Alayor	57 M. Aranda	1
1859 S. Romero	2-4-1	3 Pont. Pilate	55 N. N.	6
1861 J. Lastra	8c-1-3	4 Swami	53 S. Azócar	3
1915 O. Jara	4-2-7	5 Vertigo	53 R. Pérez	2
1915 J. Pichara	1-3-3	6 Banano	48 P. Castillo	5

10ª

CARRERA 1.400 metros. — A las 18.35 horas. — Indicial: 11 al 3. (SEGUNDA VALIDA TRIPLE CENTRAL).

1978 G. Pombo	Rodó	1 Marasquin	55 G. Farfán	8
1895 J. Cavieres	10-9c-11	2 Mil Combates	56 G. Lizama	12
1765 R. Quiroz	6c-7c	3 Catemu	55 J. Arístelly	17
1994 M. Velarde	14c-16c	4 Malandro	54 H. Berrios	15
1933 O. Silva S.	7c-8c	5 Molestoso	55 F. García	7
1993 H. Espinoza	9c-14	6 Pashway	55 M. Morales	4
1894 H. Espinoza	13c-12-5	7 Emir	51 C. Galleguillos	9
1918 A. Martínez L.	6c-1c-6	8 Sospechada	55 N. Vargas	10
1918 R. Piombo	2-4-11	9 African King	54 R. Soto	1
1908 D. Torres	14-11-9	10 Oropendola	54 E. Guzmán	6
1749 R. Maggi W.	11-4	11 S. Three	54 J. Tobar	11
1897 G. Melej	12c-9-5	12 Tipa Bella	54 R. Vergara	3
1894 O. Jara	4-2-7	13 P. Roto	52 M. Olguín	16
1894 L. Romero	5-4-6	14 Pragmatic	49 R. Chamorro	2
1894 E. Cortez	3-11-4	15 Matra	48 H. Reyes	13
1912 J. Sánchez	12-8	16 Poderio	48 C. Paredes	14
1868 M. Rodríguez	5c-12c	17 Red Sun	48 N. N.	5



FRAU HEIDI es la figura del clásico "Coronel Santiago Bueras". Viene del Club en impecable condición.



ROBERTO PEREZ contrató excelentes montas para la jornada palmeña

11ª

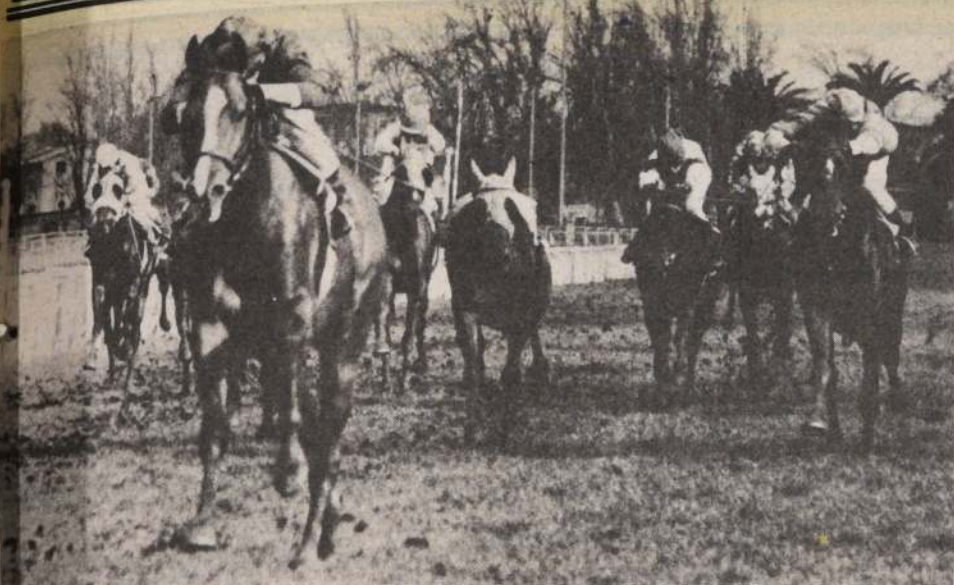
CARRERA 1.200 metros. — A las 19.05 horas. — Indicial: 15 al 12. (TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE CENTRAL).

1974 C. Urbina	1v-10	1 Alinco	52 O. López	8
1866 M. Sepúlveda	2-9-7	2 Con Nicotina	54 D. Salinas	15
1917 J. Pichara	16c-13	3 Deslucida	54 J. R. Castillo	4
1974 C. Silva	13v-12	4 L. Llanquihue	53 F. Carrión	1
1938 E. Leiva	15c-3c	5 Morio	54 L. Cornejo	16
1976 R. Bernal	12-7-4	6 Sereno	54 G. Farfán	10
1976 J. Vélez	11-11-7	7 Carrión	52 A. Farfán	6
1978 R. Chellew	9v-12	8 Pato	52 N. N.	11
1976 P. Campos	1v-15	9 S. Rupérez	52 C. Venturo	3
1994 E. Ziji	9c-1c	10 Apatuca	58 C. Donato	1
1976 J. Seaman	11-11-8	11 Doblete	51 J. Carrión	16
1976 M. Segura	8-8-6	12 Carti	50 M. Olguín	10
1919 R. Vera	13v-10	13 Don Rufo	51 J. Carrión	40
1909 C. Miranda	16-14-11	14 Inca Toro	51 D. Baeza	3
1260 G. Pombo	14-12	15 Lord Lener	51 J. Ubillo	10
1953 M. Hernández	14-17c	16 Nisuya (D)	51 H. López	1

12ª

CARRERA 1.400 metros. — A las 19.35 horas. — Indicial: 21 al 10. (PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE DEL DESQUITE).

1891 L. Santos	6-10-9	1 Cachotero	55 J. Barrera
1888 G. Romero	7-11-7	2 Denunciado	55 No comp
1918 R. Chellew	6-13-13	3 Galvan (D)	55 N.N.
1933 P. Inda C.	8c-3-15c	4 Good Brother	55 G. Barrera
1976 J. Pichara	4-14-1	5 Capataz	61 J. R. Ca
1952 C. Tapia	12-1c-7c	6 Preferido	54 C. Delg
1995 C. García	8c-5c-3c	7 Rio Seco	55 P. Muñ
1978 L. Severino	3-13-13	8 Autóno	52 N.N.
1782 J. Pérez	13-4-R	9 Foxterrier	53 P. Casti
1978 S. Escalante	11-5-15-9	10 Pochard	52 R. Min
1918 J. Zuñiga	9c-10c-5	11 Rawalpindi	52 M. Ara
1973 F. Castro	9-8-7	12 Apostura	50 J. Casti
1952 E. Zijl	11c-3c	13 Fandangero	51 C. Dono
1933 E. Leiva	7-11c	14 Festejado	51 J. Berio
1918 L. Romero	5-6-12	15 Portole	51 J. C. S
1798 E. Cortez	5-10-10	16 Punda Dura	51 J. Palai



ALAYOR es el protagonista de los dos kilómetros del premio "República Oriental del Uruguay", compromiso sin apuestas dentro de la cartelera de la tarde.

Frau Heidi, de visita

Programa de quince competencias se cumplirá a partir de las 14.15 horas en el Hipódromo Chile. Lo más relevante dentro de él es la disputa de los clásicos "Coronel Santiago Bueras" y "República Oriental del Uruguay".

El primero es un evento de 1.500 metros, a peso de reglamento, reservado en exclusiva a las hembras. Grupo III.

Se anotaron ocho finas. Se largará a las 17.25 horas.

El otro estelar es un handicap de dos kilómetros donde comprometieron su participación seis especialistas. Está consignado como prueba

"A" dentro de la cartilla y sin apuestas.

LAS HEMBRAS

CANAleta, 61 kilos, Cesáreo Galleguillos. Sexto en el verde. Antes en la arena anota un segundo de la excelente Infinitad.

MARIA ROSANNA, 61 kilos, Sergio Azócar. Tercera de Infinitad a distancia en el premio Marimbula. Sorpresa.

EMPALIZADA, 59 kilos, Novena de Alayor en handicap de mediofondo. En esta compañía debe mejorar.

FRAU HEIDI, 59 kilos, Claudio Leighton. Viene del Club precedida de victorias en fila ante las mejores. En arena apronta muy bien.

Nuestra favorita.

HEY, 59 kilos, Juan Maira. Segunda de Charing Cross y tercera de Dibujanta en el pasto. Anota un cómodo triunfo en arena.

MAL PASAR, 59 kilos, Sergio Vásquez. Reaparece. Ganó el premio Armada Nacional en esta pista. Es la enemiga de nuestra recomendada.

MOCITA TANA, 59 kilos. Tercera de Hey y cuarta de Infinitad en mediofondo. Es de las que mejora cuando menos se espera.

MAITENERA, 52 kilos, Manuel Santos. En las "1.000 Guineas" figuró sexta de Infinitad. Gusta por los kilos.



MAL PASAR, una de las rivales de la excelente Frau Heidi en el evento central de la cartilla palmeña.

Cubrió la milla, en 1.40 3/5

Classic mostró lo suyo

El potrillo CLASSIC sobresalió en la jornada de cotejos el lunes cumplida en el Club Hípico. El pupilo de Oscar González cubrió la milla en 40 3/5 con final de 12 4/5. o montó Sergio Azócar.

PISTA DE ARENA

860 Mts. ONQUIMAY, S. Vásquez, en 2.02 2/5, últimos 200 en 2 1/5. GIMALION, G. Barrera, en 04, últimos 200 en 12.

600 Mts. LASSIC, S. Azócar, en 40 3/5, últimos 200 en 12. 5, lo acompañó los últimos 20 Mts. BELLO EXITO, J. Muñoz iguales.

440 Mts. HILADOR, M. Santos, en 44 3/5, últimos 200 en 12. 5, lo acompañó PRETILEO, S. Azócar los últimos 200 Mts. ganó HILADOR.

por 3 cuerpos REMATADO, A. González, en 1.44 2/5, últimos 200 en 12. LED ZEPPELLIN, G. Barrera en 1.43 2/5, últimos 200 en 12 3/5, lo acompañó los últimos 1.200 Mts. PETALO, M. Santos, iguales. CUNA DEL CANTAR, S. Vásquez, en 1.45, últimos 200 en 13.

1.400 Mts. GENUINO, G. Lizama, en 1.32 4/5, últimos 200 en 12 4/5. MONTE BAJO, S. Azócar, en 1.28 3/5, últimos 200 en 12 3/5. VAQUERIZO, S. Vásquez, en 1.26 3/5, últimos 200 en 13.

1.200 Mts. MANO SANTA, J. Romero, en 1.19, últimos 200 en 12. BOTIN, J. Romero, en 1.19, últimos 200 en 13.

KELLY, M. Santos, en 1.16 2/5. PUERTO VARAS, G. Lizama, en 1.17 2/5, últimos 200 en 13 3/5. STRAND, G. Barrera, en 1.16, últimos 200, en 13. RECEPCION, G. Lizama, en 1.16 2/5. ANIMATE, Aprendiz, en 1.17 2/5, últimos 200 en 13. ULMO, A. González y HEREDADO, S. Vásquez, en 1.14 3/5, últimos 200 en 13, iguales. PEATON, G. Barrera, en 1.18, últimos 200 en 13. PINGO AZUL, H. Plaza, en 1.17, últimos 200 en 12 4/5. FALCAO, J. Orellana y PRODICE, M. Santos, en 1.16, últimos 200 en 12 3/5, iguales.

1.000 Mts. GENERACION, N. Urrutia, en 1.04, últimos 200 en 13. SCANNER, A. Poblete, en 1.01 3/5, últimos 200 en 13. CHAVAL, M. Santos, en 1.04 2/5, últimos 200 en 12 3/5. MONTEVIDEO, M. Aranda, en 1.02, últimos 200 en 12 3/5. NEMESIS, M. Aranda, en 1.03, últimos 200 en 12 4/5. LIBRO, Aprendiz, en 1.03, últimos 200 en 13.

Debutante de excelente linaje

A Mocita Sola no le gusta la compañía

Las potrancas Mocita Sola y Gay sobresalen en el grupo debutantes de esta tarde en el Hipódromo Chile. Estos son sus antecedentes:

Criada en el haras "Santa Isabel". Primera cría de la yegua. Vendida en \$ 210.000.

SEPTIMA CARRERA

ME CONDENARA (Selección y Las Rejas por Los Teques". Criada por don Osvaldo Errázuriz M. Propia hermana de Sin Brillo (ganador de 5 carreras y 2º en las clásicos Corporación de Televisión de la Universidad Católica de Chile y Alberto Benavente B.) de propietario (ganador de 5 carreras), de Las Quejas (ganadora) y de Señorazo. No vino a las ventas.

MOCITA SOLA (Mocito Guapo y Snow Virgin por Snow Cat). Criada en el haras "Tarapacá". Propio hermano de Mocito Solitario y de Mocito Soltero (ganador de 6 carreras y 3º en el clásico Diario Las Últimas Noticias) y materno de Término (Thermal Energy, ganador de 6 carreras). No vino a las ventas.

CUARTA CARRERA

GAY (Sharp Eyed Quillo Grisel por Congolese). Criada en el haras "Santa Isabel". Hermana materna de Shakira (Straight Die, ganadora) y de Savane Straight Die, ganadora). Es la 3a. cría de la yegua. Adquirida en 640 mil pesos. REFORMADA (Tantoul y Egoista por Shearwater). Criada en el haras "Dadincó". Propia hermana de Puvaral (ganador) y de Quilanto (ganador en su debut y 3º en el clásico "Cotejo de Potrillos"). Esta es la 4a. cría de la yegua. La primera murió antes de debutar. Rematada en 400 mil pesos.

SEXTA CARRERA

STANKA (El Gomero y Stank por Sharp Eyed Quillo).

Retiros y Descartes

Los siguientes caballos no serán de la partida en la reunión de esta tarde en el hipódromo de la Avenida Fermín Vivaceta:

Sexta Carrera: (6) Biotita. Octava Carrera: (7) Mocita Tana. Décima Carrera: (14)

Pragmatic. Duodécima Carrera: (2) Denunciado y (8) Autónomo. Decimocuarta Carrera: (2) Catamarqueña.

DESCARTES

Tercera Carrera: (8) Pi-

tinga. Décima Carrera: (6) Pashway. Undécima Carrera: (4) Lago Llanquihue y (16) Nisuya. Duodécima Carrera: (3) Galván. Decimocuarta Carrera: (13) Sir Snob y (15) Charles.

La Tabla Mágica

	LA NACION	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	LA CUARTA	R. NACIONAL	R. COLO COLO	LA HIPICA	M. HIPICO	SUB. BANDERA
1ª	Moc. Mayor Melvita	Fotostar Beware	Nasperpe Sikkim	E. Canta Don Pepe	Nasperpe Protegida	Bóveda Fotostar	Beware Nasperpe	Sikkim Nasperpe	Nasperpe Fouquet	Don Pepe Quedima	Don Pepe Sikkim
2ª	St. Denise Disciplinada	Disciplinada Fataga	Disciplinada Fataga	Disciplinada Laboriosa	Disciplinada Fataga	St. Denise Fataga	Disciplina Vereda	Disciplina St. Denise	Disciplina, Franluda	Disciplina, St. Denise	Disciplina, St. Denise
3ª	Coracero Royalina	Don Naide Wainer	Wainer Royalina	Wainer Adoptado	Don Naide Royalina	Don Naide Royalina	Milcíades Zig Zag	Wainer F. de Tango	Wainer Royalina	Milcíades P. Albert	Milcíades F. de Tango
4ª	Conceptuada Moc. Mimosa	Moc. Mimosa Gay	Moc. Mimosa Martinova	Moc. Mimosa Reformada	Moc. Mimosa Gay	Moc. Mimosa Fumara	Moc. Mimosa Martinova	Moc. Mimosa Martinova	Fumara Moc. Mimosa	Moc. Mimosa Conceptuada	Moc. Mimosa Martinova
5ª	Rucatalca Nif Naf	Surcador Nif Naf	Nif Naf Surcador	Rucatalca Estribillo	Siripo Nif Naf	Siripo Nif Naf	Siripo Nif Naf	Surcador Nif Naf	Rucatalca Nif Naf	Anthony Surcador	Siripo Anthony
6ª	Follow Vip Al. Game	Al. Game S. of Time	Al. Game C. Picture	S. of Time Al. Game	Banistán Al. Game	Banistán Al. Game	Banistán Al. Game	Al. Game Banistán	Al. Game C. Picture	Banistán Al. Game	Al. Game C. Picture
7ª	Moc. Sola Subirana	Moc. Sola Masadera	Subirana Traza	Moc. Sola Subirana	Moc. Sola Subirana	Moc. Sola Subirana	Subirana Moc. Sola	Taza Subirana	Subirana M. Frappé	Subirana moc. Sola	Subirana M. Frappé
8ª	Frau Heidi Mal Pasar	Frau Heidi Mal Pasar	Frau Heidi Moc. Tana	Mal Pasar Frau Heidi	Mal Pasar Hey	Mal Pasar Frau Heidi	Frau Heidi Hey	Frau Heidi Moc. Tana	Mal Pasar M. Rosanna	Frau Heidi Mal Pasar	Mal Pasar Hey
9ª	Dantam Abogado	Abogado Río Madrid	Abogado Montón	Abogado Dantam	Abogado Dantam	Abogado Dantam	Abogado Moraes	Abogado T. Zorros	Abogado Remolcador	Abogado Dantam	Abogado Dantam
10ª	Emir P. Roto	Sist. Three Af. King	Pte. Roto Pragmatic	Sist. Three Af. King	Catemu	Emir Oropéndola	Emir Pragmatic	Pte. Roto Pragmatic	Pragmatic Af. King	Pte. Roto Catemu	Emir Sist. Three
11ª	Con Nicot. Sereno	Sereno Con Nicot.	Carti Con Nicot.	Carti Sereno	Con Nicot. Sereno	Sereno Doblete	Con Nicot. Carti	Carti Morio	Con Nicot. Alinco	Carti Doblete	Carti Con Nicot.
12ª	G. Brother Foxterrier	G. Brother Rawalpindi	G. Brother Rawalpindi	Rawalpindi Foxterrier	G. Brother Rawalpindi	G. Brother Río Seco	G. Brother Rawalpindi	Río Seco Rawalpindi	Rawalpindi Preferido	G. Brother Rawalpindi	Foxterrier Rawalpindi
13ª	R. Coachman Esgrima	R. Coachman Charnel	R. Coachman Vesubio	R. Coachman Loncoche	R. Coachman Quicio	Quicio R. Coachman	Berlin Esgrima	R. Coachman Berlin	S. Caroline R. Coachman	R. Coachman Quicio	R. Coachman Loncoche
14ª	Eltony Ordenado	Ordenado Eltony	Fusil Ch. Otto	Eltony Tacua	Eltony Ordenado	Eltony Ordenado	Ordenado Ch. Otto	Fusil Ch. Otto	Eltony Fusil	Eltony Ch. Otto	Eltony Ordenado
15ª	Palacete Supédito	Supédito C. al Viento	Supédito Crab	Gol. Lover C. al Viento	Supédito Palacete	Palacete Franlim	Franlim Palacete	Crab Supédito	Follet Supédito	S. Ovation Supédito	Palacete Supédito

BANCO REAL

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171,96)	TOTAL \$	PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171,96)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE				PASIVO CIRCULANTE			
Fondos Disponibles			177.681.099	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones			571.708.144
Caja y depósitos en el Banco Central	18.630.910			Saldos pactados hasta 1 año plazo			
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	75.311.039			Acreedores en cuentas corrientes	242.603.022		
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado	1.821.016			Otros saldos acreedores a la vista	223.881.144		
Depósitos en el exterior	81.918.134			Depósitos y captaciones a plazo de 30 a 89 días	35.237.169		
				Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año	66.450.486		
Colocaciones			1.968.547.339	Otros saldos acreedores a plazo	106.135		
Colocaciones efectivas				Depósitos de ahorro a plazo			
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo				Cuentas y documentos por pagar	3.430.589		
Deudores en cuentas corrientes	224.562			Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central			
Préstamos	1.480.953.356			Saldos pactados a más de 1 año plazo			
Varios deudores				Depósitos y captaciones			
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo	381.906.569			Documentos por pagar			
Colocaciones en letras de crédito				Bonos y debentures			
Colocaciones Vencidas	47.035.234			Intermediación de documentos			7.873.144
Colocaciones Contingentes	58.427.618			Obligaciones por letras de crédito			
Inversiones			2.293.317.118	Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país			65.073.144
Inversiones Financieras				Saldos pactados hasta 1 año plazo			
Doctos. emitidos por el Banco Central	649.475.211			Adeudado al Banco Central			
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales	910.735.357			Adeudado a otras instituciones financieras			
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación	26.836.438			Otras obligaciones			
Doctos. del Banco Central por venta de cartera				Saldos pactados a más de 1 año plazo			
Otras inversiones financieras	693.770.797			Adeudado al Banco Central	8.028.383		
Inversiones financieras intermediadas	7.879.560			Adeudado a otras instituciones financieras			
Inversiones financieras vencidas				Línea de crédito para reprogramación de deudas	57.047.475		
Otras inversiones				Otras obligaciones			
Bienes recibidos en pago o adjudicados				Ptmos. y otras oblig. contraídas en el exterior			2.565.041.144
Otras	4.619.755			Saldos pactados hasta 1 año plazo	16.352.053		
				Saldos pactados a más de 1 año plazo	2.548.691.044		
Intereses por cobrar			114.253.114	Obligaciones contingentes			58.407.144
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE			4.553.798.670	Intereses por pagar			57.415.144
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO			58.753.827	TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE			3.325.590.144
Saldos con sucursales en el país				OTRAS CUENTAS DEL PASIVO			57.461.144
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores				Saldos con sucursales en el país	501.583		
Letras del Banco Central por venta de cartera				Pagos recib. por cré. vendidos al Banco Central (letra)			
Déficit de provisiones mínimas exigidas				Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir			
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras				Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	53.941		
Activo transitorio	3.706.616			Pasivo transitorio	56.941.410		
	55.047.211			PROVISIONES			60.696.054
ACTIVO FIJO			134.939.657	Provisiones sobre colocaciones			
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES			4.747.492.154	Provisiones sobre inversiones			
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL			8.117.514.185	Provisiones para rescate cartera vendida al Banco Central			
CUENTAS DE GASTOS				Provisiones por bienes recibidos en pago			
Gastos de Operación	563.555.738			Provisiones para absorción de pérdidas de ejercicios anteriores			
Provisiones y castigos por activos riesgosos	10.353.873			CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL			1.202.740.144
Gastos de apoyo operacional	123.935.394			Capital y Reservas			
Gastos no operacionales				Capital autorizado			
Corrección Monetaria	24.287.391			Capital pagado	645.324.225		
Excedente para absorción pérdidas de ejercicios anteriores				Reserva legal	25.401.017		
Excedente para acelerar absorción de gastos y provisiones				Otras reservas	484.144.045		
Excedente para recompra de cartera al Banco Central				Revalorización Provisional del Capital Propio	47.875.271		
Impuesto a la renta	38.661.933			SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES			4.646.401.144
TOTAL DE GASTOS			760.794.329	CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL			7.850.170.144
TOTAL GENERAL			13.625.800.668	CUENTAS DE INGRESOS			1.115.825.522
				Ingresos de Operación			
				Ingresos provenientes de ejercicios anteriores	11.125.224		
				Ingresos no operacionales	1.985.491		
				Corrección Monetaria			
				TOTAL INGRESOS			1.128.936.237
				TOTAL GENERAL			13.625.800.668

JUAN VARGAS MATTA
Contador GeneralCELIO TUNHOLI
Gerente General



CHICAGO CONTINENTAL BANK

SUCURSAL DE CONTINENTAL ILLINOIS NATIONAL BANK AND TRUST COMPANY OF CHICAGO

MONEDA 1138-SANTIAGO CHILE

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES			PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		
	Moneda Chilena y Equiv. M/E US\$ 1= \$ 171,96	TOTAL \$		Moneda Chilena y Equiv. M/E US\$ 1= \$ 171,96	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles		796.474.359	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		3.517.028.523
Caja y depósitos en el Banco Central	244.264.055		Saldos pactados hasta 1 año plazo		
Documentos a Cargo de otros Bancos (Canje)	507.897.074		Acreedores en cuentas corrientes	386.527.319	
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado	5.321.607		Otros saldos acreedores a la vista	499.195.673	
Depósitos en el Exterior	38.991.623		Depósitos y Captaciones a plazo de 30 a 89 días	2.166.529.315	
			Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año	464.776.216	
Colocaciones		6.470.242.957	Otros saldos acreedores a plazo	--	
Colocaciones Efectivas			Depósitos de ahorro a plazo	--	
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo			Cuentas y documentos por pagar	--	
Deudores en cuentas corrientes	180.236.877		Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central	--	
Préstamos	5.467.940.203				
Varios deudores	138.944		Saldos pactados a más de 1 año plazo		
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo	391.407.861		Depósitos y captaciones	--	
Colocaciones en Letras de crédito	--		Documentos por pagar	--	
Colocaciones Vencidas	3		Bonos y Debentures	--	
Colocaciones contingentes	430.519.069		Intermediación de Documentos		98.394.742
Inversiones		2.518.645.764	Obligaciones por Letras de crédito		--
Inversiones Financieras			Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país		249.029.975
Doctos. emitidos por el Banco Central	620.715.072		Saldos pactados hasta 1 año plazo		
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales	1.125.400.847		Adeudado al Banco Central	80.896.235	
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación	--		Adeudado a otras instituciones Financieras	65.000.000	
Doctos. del Banco Central por venta de cartera	--		Otras obligaciones	--	
Otras inversiones financieras	674.035.345		Saldos pactados a más de 1 año plazo		
Inversiones financieras intermediadas	98.494.500		Adeudado al Banco Central	103.133.740	
Inversiones financieras vencidas	--		Adeudado a otras instituciones financieras	--	
Otras Inversiones			Línea de crédito para reprogramación de deudas	--	
Bienes recibidos en pago o adjudicados	--		Otras obligaciones	--	
Otras	--		Ptmos. y otras oblig. contraídas en el exterior		4.171.574.855
Intereses por cobrar		173.101.435	Saldos pactados hasta 1 año plazo	1.139.060.255	
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE		9.958.464.515	Saldos pactados a más de 1 año plazo	3.032.514.600	
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO		58.349.891	Obligaciones contingentes		430.519.069
Saldos con Sucursales en el país	--		Intereses por pagar		55.840.739
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores	--		TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE		8.522.387.903
Letras del Banco Central por venta de cartera	--		OTRAS CUENTAS DEL PASIVO		110.090.829
Déficit de provisiones mínimas exigidas	--		Saldos con Sucursales en el país	--	
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	13.323.502		Pagos recib. por cré. vendidos al Banco Central (letra)	--	
Activo Transitorio	45.026.389		Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir	--	
ACTIVO FIJO		915.772.975	Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	2.680	
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		10.332.987.361	Pasivo transitorio	110.088.149	
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		23.912.738.428	PROVISIONES		102.800.000
CUENTAS DE GASTOS			Provisiones sobre colocaciones	102.800.000	
Gastos de Operación	1.255.819.934		Provisiones sobre inversiones	--	
Provisiones y castigos por activos riesgosos	36.300.000		Provisiones para rescate de cartera vendida al Bco. Central	--	
Gastos de apoyo operacional	115.789.226		Provisiones por bienes recibidos en pago	--	
Gastos no operacionales	2.247.385		Provisiones para absorción de pérdidas de ejerc. anteriores	--	
Corrección Monetaria	91.845.998		CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL		1.530.860.324
Excedente para absorción Pérdidas Ejercicios anteriores	--		Capital y Reservas		
Excedente para acelerar absorción gastos y provisiones	--		Capital autorizado	--	
Excedente para recompra de cartera al Banco Central	--		-----acciones de \$-----	--	
Impuesto a la renta	69.348.382		Capital pagado	804.364.385	
TOTAL DE GASTOS		1.571.350.925	Reserva Legal	70.553.253	
TOTAL GENERAL		35.816.676.734	Otras reservas	504.688.778	
			Revalorización Provisional del Capital Propio	151.253.908	
			SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		10.266.139.056
			CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		23.517.945.724
			CUENTAS DE INGRESOS		
			Ingresos de Operación	2.013.906.855	
			Ingresos provenientes de ejercicios anteriores	14.811.676	
			Ingresos no operacionales	3.873.423	
			Corrección Monetaria	--	
			TOTAL DE INGRESOS		2.032.591.954
			TOTAL GENERAL		35.816.676.734

AQUILES FERNANDEZ L.

Contador

Registro N° 6.513-6—Licencia N° 508.620

MARIANA C. RADOS B.

Gerente General

BANCO DEL DESARROLLO

ESTADO DE SITUACION AL 31 DE JULIO DE 1985

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171.96)	TOTAL \$	PASIVO Y SALDOS ACREEDORES	Moneda Chilena y Equiv. M/E (US\$ 1 = \$ 171.96)	TOTAL \$
ACTIVO CIRCULANTE			PASIVO CIRCULANTE		
Fondos Disponibles		441.900.297	Depósitos, Captaciones y otras Obligaciones		
Caja y depósitos en el Banco Central	293.104.204		Saldos pactados hasta 1 año plazo		
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	101.922.551		Acreedores en cuentas corrientes	237.974.870	
Depósitos en Bancos Comerciales y Banco del Estado	15.110.384		Otros saldos acreedores a la vista	339.121.097	
Depósitos en el exterior	31.763.158		Depósitos y captaciones a plazo de 30 a 89 días	2.929.920.968	
Colocaciones		14.178.377.521	Depósitos y captaciones a plazo de 90 días a 1 año	2.552.054.343	
Colocaciones efectivas			Otros saldos acreedores a plazo		
Colocaciones pactadas hasta 1 año plazo			Depósitos de ahorro a plazo	1.091.081.402	
Deudores en cuentas corrientes	3.231.122		Cuentas y documentos por pagar	11.259.870	
Préstamos	3.277.314.743		Pagos recibidos por créditos vendidos al Banco Central	12.413.357	
Varios deudores	7.361.450		Saldos pactados a más de 1 año plazo		
Colocaciones pactadas a más de 1 año plazo	7.385.355.036		Depósitos y captaciones	330.423.389	
Colocaciones en letras de crédito	2.150.713.584		Documentos por pagar	341.841	
Colocaciones Vencidas	122.241.978		Bonos y debentures	368.894.734	
Colocaciones Contingentes	1.232.159.608		Intermediación de documentos		
Inversiones		5.426.851.157	Obligaciones por letras de crédito		
Inversiones Financieras			Ptmos. y otras oblig. contraídas en el país		
Doctos. emitidos por el Banco Central	730.006.660		Saldos pactados hasta 1 año plazo		
Doctos. emitidos por Organismos Fiscales	31.518.240		Adeudado al Banco Central	29.875.982	
Doctos. emitidos por el Banco Central por reprogramación	2.104.893.485		Adeudado a otras instituciones financieras		
Doctos. del Banco Central por venta de cartera	1.487.039.695		Otras obligaciones		
Otras inversiones financieras	566.414.294		Saldos pactados a más de 1 año plazo		
Inversiones financieras intermediadas			Adeudado al Banco Central	2.454.965.957	
Inversiones financieras vencidas	43.705.911		Adeudado a otras instituciones financieras	174.601.853	
Otras Inversiones			Línea de crédito para reprogramación de deudas	2.487.515.431	
Bienes recibidos en pago o adjudicados	447.749.977		Otras obligaciones	4.051.219.300	
Otras	15.522.895		Ptmos y otras oblig. contraídas en el exterior		
Intereses por cobrar		304.959.780	Saldos pactados hasta 1 año plazo	17.253.420	
TOTAL DEL ACTIVO CIRCULANTE		20.352.088.755	Saldos pactados a más de 1 año plazo	72.752.307	
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO		2.070.488.287	Obligaciones contingentes		
Saldos con sucursales en el país	5		Intereses por pagar		
Pérdidas acumuladas de ejercicios anteriores	479.336.794		TOTAL DEL PASIVO CIRCULANTE		
Letras del Banco Central por venta de cartera	1.234.845.006		OTRAS CUENTAS DEL PASIVO		
Déficit de provisiones mínimas exigidas			Saldos con sucursales en el país		
Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	164.013.296		Pagos recib. por cré. vendidos al Banco Central (letra)		
Activo transitorio	192.293.186		Déficit de provisiones mínimas exigidas por constituir		
ACTIVO FIJO		549.038.014	Operaciones pendientes, cuentas diversas y otras	47.437.110	
SUBTOTAL ACTIVO Y SALDOS DEUDORES		22.971.615.056	Pasivo transitorio	20.841.370	
CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		71.378.350	PROVISIONES		
CUENTAS DE GASTOS			Provisiones sobre colocaciones	327.229.779	
Gastos de Operación	3.310.979.682		Provisiones sobre inversiones	16.313.406	
Provisiones y castigos por activos riesgosos	141.192.203		Provisiones para rescate cartera vendida al Banco Central		
Gastos de apoyo operacional	330.928.760		Provisiones por bienes recibidos en pago	134.465.116	
Gastos no operacionales	8.828.257		Provisiones para absorción de pérdidas de ejercicios anteriores	7.628.689	
Corrección Monetaria	582.320		CAPITAL Y RESERVAS MAS REVALORIZACION PROVISIONAL		
Excedente para absorción pérdidas de ejercicios anteriores	7.628.689		Capital y Reservas		
Excedentes para acelerar absorción de gastos y provisiones			Capital autorizado	\$ 875.916.233	
Excedente para recompra de cartera al Banco Central			1.926.168 acciones sin valor nominal		
Impuesto a la renta			Capital pagado	1.199.615.193	
TOTAL DE GASTOS		3.800.139.911	Reserva legal		
PERDIDA DEL EJERCICIO			Otras reservas		
			Revalorización Provisional del Capital Propio	133.568.444	
			SUBTOTAL PASIVO Y SALDOS ACREEDORES		
			CUENTAS DE AJUSTE Y CONTROL		
			CUENTAS DE INGRESOS		
			Ingresos de Operación	3.748.173.147	
			Ingresos provenientes de ejercicios anteriores	42.784.575	
			Ingresos no operacionales	9.182.189	
			Corrección Monetaria		
TOTAL GENERAL		26.843.133.317	TOTAL INGRESOS		
			UTILIDAD DEL EJERCICIO		
			TOTAL GENERAL		

CARLOS MERCADO CUEVAS
Subgerente de Contabilidad
Registro N° 15389ROBERTO SENERMAN FINKELSTEIN
Gerente

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 • D • FONO 6982222

JUDICIALES
Y LEGALES

EXTRACTO. Ante el 20 Juzgado Civil de Santiago. En lo principal, demanda ejecutiva y mandamiento de ejecución y embargo. 1er Otrosí, señala bienes para el embargo. 2do Otrosí, incautación y fuerza pública. 3er Otrosí, depositario. 4to Otrosí, habilitación. 5to Otrosí, acompañar documentos y solicita custodia. 6to Otrosí, se tenga presente. 7mo Otrosí, patrocinio y poder. 8vo Otrosí, exhortos. S.J.L. Jaime del Campo Santelices, abogado en representación de Sociedad Administradora de Créditos del Transporte Ltda. Sacret Ltda. y ésta a su vez en representación de Corporación de Fomento de la Producción, todos domiciliados en Miraflores 353 7 piso, a Us digo: Corfo es dueño por endoso del crédito caucionado con prenda industrial que contrajo Jorge Mayerovic Cárcamo, industrial del transporte, calle Gabriela Mistral 8 Ancud con Distribuidora e Industrial Automotora del Pacífico S.A. en los términos estipulados en el contrato de prenda industrial otorgado por escritura de fecha 15 de Mayo 1980 ante Notario Público, inscrita en Registro de Prenda Industrial del C. de Bienes Raíces de Santiago, a fs. 3.651, N° 2.876 de 1980. En el contrato consta la deuda por compra de un camión Hino Mod. LB-620-T Motor 8825 Chassis 10189 inscrito en Registro Vehículos Motorizados C.B.R. de Ancud con N° 2.690. En el contrato se declara constancia que la deuda es \$35.571,61 que se dividió en 51 cuotas mensuales. Las partes fijaron domicilio en Santiago. La demanda se encuentra en mora de dos cuotas quedando la obligación del pago total como de plazo vencido. Por tanto y de acuerdo a los arts. 434 y siguientes del P.C. y Ley 5.687 cláusulas del contrato, tener por interdicta demanda ejecutiva en contra de Jorge Mayerovic Cárcamo, por la suma de \$34.266,44, equivalente a la suma de demanda \$ 4.195.926 más intereses y costas. 1 Otrosí, señala bienes para traba de embargo. 2do Otrosí, incautación y fuerza pública. 3er Otrosí, depositario. 4to, Otrosí, habilitación. 5to, Otrosí, acompañar documentos. 6to Otrosí, se tenga presente. 7mo Otrosí, personería y poder. 8vo Otrosí, Exhortos. Providencia, Santiago 8 de Enero de 1985. A lo principal, despáchese mandamiento de ejecución y embargo. Al primer, sexto, séptimo Otrosí, téngase presente. Al segundo, tercer y cuarto Otrosí, como se pide. Al octavo Otrosí, despáchese exhorto. Rol 27.177. \$ 4.195.926. Firmó don Eduardo Castillo Núñez, Juez Titular del Vigésimo Juzgado Civil de Santiago y la Secretaria subrogante. A fs. 15 declaración jurada. En Santiago 28 de Junio 1985 comparece don Francisco Mayerovic Penci, asado, Alfredo Winter N° 1107 Ancud Cl. 6.528.643. P. Arenas Expone: 1.- Declara ante Notario Público de esta ciudad Raúl Undurraga Lazo por heredero de don Jorge Mayerovic Cárcamo deudor de Corfo, cesionaria del crédito que en su contra cobra efectivamente en juicio del 20 Juzgado Civil de Santiago, "Sacret Ltda.", con Mayerovic Rol 27.177. 2.- Declara que el anteriormente mencionado, su padre ha fallecido en 1981 quedando por ende la sucesión formada por 18 herederos legítimos. Desconoce el paradero de 5 hermanos y 3 de otros se

encuentran constantemente trasladándose de un lado a otro, desconociendo el lugar exacto donde pudieran estar radicados y señala que éstos mantienen actividades esencialmente de transeúntes. 3.- Declara que los restantes herederos son menores de edad y están domiciliados en diversos lugares de Santiago y Ancud sin mantener contacto con ellos. 4.- Por la presente declaración don Francisco Mayerovic Penci se compromete para con Sacret Ltda. a enviar a brevedad certificado de defunción o libreta de familia donde consta número de herederos. 5.- Sin nada más que agregar firma al pie de esta declaración. A fs. 18 en lo principal: Se tenga presente: Al Otrosí. Se provea derechamente. S.J.L. Paulina Valenzuela Schrader por la actora en autos Sacret con Mayerovic a Us., digo: Ruego a SS., se sirva tener presente que debido a una imposibilidad material no es del todo dificultoso dar cumplimiento a lo ordenado por Us., en resolución de 15-07-1985 que rola en autos ya que sólo tenemos conocimiento de la existencia efectiva de dar de los herederos del deudor: Don Francisco Mayerovic Penci y de su hermana, señalada en estampado de Receptor Judicial que consta en exhorto agregado. En su oportunidad compareció a Sacret el mencionado, quien ignora los nombres de sus hermanos y dónde se encuentran y siendo 18 hermanos e hijos del causante, se procedió a solicitar la notificación a la sucesión del causante por aviso circunstancia anterior que precisamente motivó esta petición. Otrosí. En mérito de lo expuesto ruego a SS., proveer petición de 11 Julio 1985 y ordenar la notificación solicitada. Providencia 22 Julio 1985. A lo principal, téngase presente. Otrosí, tráigase los autos para resolver. Firmó Juez Titular y secretaria suplente. A fs. 19 Santiago 31 Julio 1985. Con el mérito de los antecedentes accédese a la notificación solicitada en el primer Otrosí de la presentación de fs. 16. Háganse las notificaciones solicitadas y publíquense en el diario La Nación en un mínimo de tres, sin perjuicio de las correspondientes en el Diario Oficial. Firmó juez titular y secretaria suplente.— La Secretaria. 2-3-4

NOTIFICACION. Ante este Quinto Juzgado Civil de Santiago, se presentó en lo principal Juan Pomés Andrade, abogado, en representación del Banco Español-Chile, domiciliados en Santiago, calle Agustinas N° 920, quien interpone demanda en contra de doña Carmen Charlín Pizarro, ignórase actual paradero, a objeto se le notifique y se le requiera de pago, a fin de que dentro de diez días, pague al demandante la suma equivalente, al día del pago efectivo 269.37099 Unidades de Fomento, más interés máximo que la Ley permite estipular todo esto con costas, basado en primera copia de escritura pública de mutuo e hipoteca, otorgada ante el Notario de Santiago don Arturo Carvajal Escobar, de fecha 2 de Mayo de 1978, en el cual el demandante dio en préstamo a doña Carmen Charlín Pizarro, la suma equivalente a 310 Unidades de Fomento, con un interés del 12% anual constituyéndose prohibición de gravar y enajenar la propiedad de Teniente Ponce N° 2240 Departamento N° 33 3er. piso,

Block N° 12 Comuna de Conchalí, todo bajo apercibimiento de que así no lo hiciere se decretará remate de la mencionada propiedad; al primer Otrosí, acompañar documentos con citación y solicita su custodia; al segundo Otrosí: Depositario; en el tercero; se tenga presente; en el cuarto Otrosí: Patrocinio y poder.- 5 de Abril de 1983, Tribunal proveyó: A lo principal y primer Otrosí, como se pide. Proveyendo a fojas 9; A lo principal, requiérase; al 1er. Otrosí como se pide; al segundo, tercero y cuarto, téngase presente. Proveyó don Carlos Meneses Pizarro, Juez Titular.- Teresa Hernández Cid, Secretaria.- 19-Abril-1985, abogado Leina Botti Gilchrist, por el Banco demandante solicita al Tribunal notificación por avisos, en atención a que la demandada no ha sido ubicada, previo los oficios pertinentes Tribunal proveyó: 8 de Julio de 1985: Como se pide y resolviendo a fojas 17, notifíquese a la demandada mediante avisos extractados que se publicarán en los diarios La Nación y La Tercera, por tres veces consecutivas, sin perjuicio de la publicación legal en el Diario Oficial. Carlos Meneses Pizarro, Juez Titular.- Teresa Hernández Cid, Secretaria.- En consecuencia notifico y requiero de pago a doña Carmen Charlín Pizarro, para que en el plazo de diez días hábiles pague las sumas señaladas al demandante bajo apercibimiento legal.- La Secretaria.- Rol N° 450-83. 2-3-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Martina Poblete Polanco para Víctor Poblete Cárcamo. Practicará Secretaría Inventario Solemne cinco septiembre 1985, quince horas. 2-3-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Angel Marín Cuatrecasas para cesionaria María Larriaga Quemada, sin perjuicio derechos cónyuge. 2-3-4

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Violeta Yanes Sepúlveda para Mabel, Juan, María, Ramón y Antonio Lara Yanes. 2-3-4

EXTRACTO. Ante el 23° Juzgado Civil Santiago, remátase el día 23 de septiembre de 1985, a las 17.00 horas fundo Buena Vista, con una cabida de 100 hectáreas más o menos, ubicada en el lugar de Quillem, comuna y departamento de Lautaro, inscrito a fs. 230 vta. N° 226 del Registro de Propiedad del año 1981, Conservador Bienes Raíces de Lautaro, a nombre del deudor, en juicio caratulado Banco Hipotecario de Fomento Nacional con Paslack Topp Waldemar rol 88-81, el mínimo será 4.000 UF. que podrán pagarse de contado o con crédito según bases de remate, en cuyo caso deberá presentarse el interesado en Huérfanos N° 1234 Santiago con una semana de anticipación. Para tener derecho a hacer posturas presentar boleta garantía consignaciones, vale vista, a la orden del tribunal, por 10% mínimo. Mayores antecedentes secretaria tribunal. El secretario. 2-3-4-5

DUODECIMO Juzgado concedió posesión efectiva Ema Fuenzalida Matus a María Raquel; Juan Fermín; Blanca Viola Enríqueta y Marta Alicia Riveros Fuenzalida; y a Elsa Mónica; Olga Emma; Víctor

Fermín; Blas Germán y Fernando Moral Riveros, quienes heredan por transmisión de Olga Riveros Fuenzalida. Inventario solemne 6 septiembre 1985, 14 horas. Secretaria. 2-3-4

ORDEN de no pago por robo cheques N°s 165021 al 165025 cuenta Cte. N° 01-002393-01 del Banco The Hong-Kong and Shanghai Banking Corporation. 2-3-4

DECIMO Cuarto Juzgado Civil Santiago, autos civiles Rol 316-85 sobre Interdicción Provisoria, por resolución 29 agosto 1985, Tribunal decretó la interdicción provisoria por demencia de doña Lucía Eugenia Soto Grendi, domiciliada en Sucre 2593, Santiago, designándose curador general interino don Guillermo Enrique Urrutia Soto. 2-3-4

DUODECIMO Juzgado concedió posesión efectiva Luis Alberto Ahumada González a Jorge Alican; Gilda Aecadia Zunilda; Francisco Evacio; Graciela del Tránsito; Luis Hernán y Mario Carlos Ahumada Casanova, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente. Tramítase Ley 16.271. 2-3

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Alfonso González Igor, para Irene, Alfonso, Nelly, Washington y Marlene González Mayorga sin perjuicio derechos María Mayorga Mayorga. Practicarse Secretaría Inventario Solemne seis septiembre 1985, quince horas. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Urbina Astorga para Inés Urbina Astorga. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Julia Cortés Ríffo para Hernán Muñoz Cortés. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Jenny Camhi de Mayo para Morris, Luna, Rebeca e Irene Assael Camhi. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Bernardo Novoa Soto para María, Ana y Silvia Novoa Carrasco sin perjuicio derechos Silvia Carrasco León. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Fabio Núñez para Judith, Yolanda e Hilda Fabio Jeria y María Albornoz Parada sin perjuicio derechos última como cónyuge. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Amelia Ortega Ramírez para Jorge y María Saldaña Marchant, Mario Santana Marchant y Viviana Guerra Marchant. 3-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas: (Primero) de Dolores Aguiar Fernández para Mario, María, Gabriela, Luis, Leopoldo, Héctor, Jaime, Waldo, Renato, Juan y Lucía López Aguiar; (Segundo) de Renato López Aguiar para Miguel y Jacqueline López Retamal, sin perjuicio derechos Silvia Retamal González. Tercero) de Juan López Aguiar para Rosa, Clara, María, Nora, Juan, Jorge, Rodolfo, Héctor y Arturo López Ramos sin perjuicio derechos Rosa Ramos Guerrero; y Cuarto) de Lucía López Aguiar para Mario, María, Gabriela, Luis, Leopoldo, Héctor, Jaime y Waldo López

Aguiar, Miguel y Jacqueline López Retamal, Rosa, Clara, María, Nora, Juan, Jorge, Rodolfo, Héctor y Arturo López Ramos. Practicará Secretaría Inventario Solemne seis septiembre 1985, quince horas. 3-4-5

POR robo quedan nulas las boletas entre los números 104 y 150, inclusive, del talonario de servicios profesionales a nombre del señor Félix Guerrero Pavez. 3-4-5

NULO por extravío el cheque del Banco del Estado de Chile cuenta Fiscal 901633-3 N° del cheque 0247355 serie TR de fecha 30-05-1985 revalidado el 14-08-1985 por valor de \$ 80.823 a nombre de Filomena Callejas Alday extraviado el 22-08-1985 a las 9 horas. 3-4-5

NULO por extravío cheque serie EG- N° 200056 Bco. de Chile Of. Porvenir. Cta. Cte. 18120115-01. 3-4-5

POR robo quedan nulos cheques del Banco de Santiago serie AD desde N°s. 1523659 al 1523675. 3-4-5

CHEQUE N° 12844656 Bco. O'Higgins nulo por extravío - Cta. Cte. 453536. 3-4-5

ORDEN de no pago cheque serie 03 N° 0169021 cta. cte. 03-057132 Bco. Concepción, suc. Agustinas. 3-4-5

POR robo quedan nulos cheques N°s. B4-81-3198304 al 3198311 - Banco de Chile y talonario cheques N°s. 2941978 al 2941997 Banco de Chile Cta. N° 53155-03 - cuenta cerrada mayo 1984. 3-4-5

DUODECIMO Juzgado concedió posesiones efectivas Segundo Manríquez Fuenzalida y María Luisa Carrasco Reyes a Cayetano Alamiro; Hermógenes Eugenio; Yolanda Marita; Jorge Marcelo; Luisa del Armen; Alicia del Carmen; Nancy Bernarda; Carlos Alberto y Manuel Antonio Manríquez Carrasco. 2-3-4

SOLICITA Inscripción de Derechos de Aprovechamiento de Aguas. Sociedad Agrícola Hda. Llafenco Ltda., RUT: 88.676.800-1 representada por Paz Chateau Silva, domiciliada en Las Casas de Guaiaco Bajo, casilla 33 de Romeral, Curicó al Sr. Director General de Aguas respetuosamente: Vengo en solicitar se le conceda un derecho de aprovechamiento de aguas de uso consuntivo de ejercicio permanente y continuo de 10 litros por segundo. Las aguas provienen de una vertiente sin nombre que tiene su nacimiento en el predio denominado Higuera "A" de Llafenco ubicado en la comuna de Pucón, provincia de Cautín IX Región, ésta se encuentra a 1.000 metros al Sur del camino público de Pucón a Curarrehue frente a la Balsa de Llafenco, se captarán gravitacionalmente en un punto situado a unos 900 mts. aguas arriba del cruce de este cauce con el camino público Pucón-Curarrehue. Es gracia. Soc. Agrícola Hda. Llafenco Ltda. Temuco, 20 de agosto de 1985.— RUT. 88.676.800-1. 5-6

NOVENO Juzgado Civil de Santiago concedió la posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de don Luis Alberto Araya Herrera a sus hijos Pastoriza de las Mercedes, Luis Ramón, Victoria del Carmen, Rogelio Humberto, Sylvia del Rosario, Germán Enrique, Miguel Angel, Nury Mercedes,

Sergio Roberto, Lorena del Pilar, Ruberlinda Luz, todos apellidados Araya Amaya sin perjuicio de los derechos que le corresponden a doña Silvia de las Mercedes Amaya Amaya, en su calidad de cónyuge sobreviviente. Ley 16.271. El secretario. 3-5-6

SEGUNDO Juzgado Civil de San Miguel concedió posesión efectiva quedada al fallecimiento de doña María Cecilia Jara Osorio a sus hijos legítimos Manuel Jesús Carrasco Jara y Antonio Virgilio Araya Jara, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, don Víctor Manuel Carrasco Pavez; y concedió posesión efectiva quedada al fallecimiento de don Víctor Manuel Carrasco Pavez a sus hijos legítimos: Víctor Hugo y Víctor Segundo Carrasco Castro, este último representado por sus hijos legítimos: Víctor Manuel, Leonardo Andrés, Antonio Narciso y Ricardo Enrique Carrasco Negrete y a Manuel Jesús Carrasco Jara. La secretaria. 4-5-6

SEPTIMO Juzgado Civil de Santiago concedió posesión efectiva de los bienes de la sociedad conyugal de Laura Carrasco C. y Alejo Castro T. a sus hijas María Virginia Castro Carrasco, Teresa Castro Carrasco y Cristina Castro Carrasco. Inventario solemne practicaré día 9 Septiembre 17 hrs. El secretario. 4-5-6

NOTIFICACION. 16° Juzgado Civil Santiago, autos ordinarios interdicción caratulado: "Sainte Marie con Sainte Marie" cuaderno interdicción provisoria, rol 765-84, resolución 31 enero 1985, ordenó notificar al público que don Oscar Sainte Marie Pressac, domiciliado en Concordia 2260, Santiago, no tiene la libre administración de sus bienes. Secretaria. 4-5-6

POR extravío quedan nulos cheques 9176 al 9200 y 176976 al 177000 de Citibank, sucursal municipal. 4-5-6

SEPTIMO Civil Rol N° 1.530-V ampliaré inventario solemne de Francisco Rodríguez Durán día 6 de los corrientes, 17 horas. 4

SEPTIMO Civil Rol N° 591-79 rectificaré inventario solemne día 7 de los corrientes, 17 horas, posesión efectiva de Isacar Campos Rebolledo. 4

SEPTIMO Civil concedió posesión efectiva de Flora Nolfi Figueroa Carrasco a Juan Crescente Figueroa Carrasco. 4-5-6

TERCER Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Milka del Carmen Fabijanovic Pino para hijos legítimos Luisa, Paola, Milka y Ricardo Castillo Fabijanovic, sin perjuicio derechos cónyuge José Ricardo Castillo Cabezas. Ley 16.271. 4-5

SEPTIMO Civil Rol 1.360-82 rectificó posesión efectiva de Clementina Leal Montecinos excluyendo de ésta a Luis Leal Montecinos. 4-5

SEPTIMO Civil concedió posesión efectiva María San Martín Rojas a Jovina, Pedro y Antonio Aranda San Martín, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Antonio Aranda Quiroz. 4-5

4-5

4-5

4-5-6

4-5-0

4-5-6

4-5-6

4-5-6

4-5-6

4-5

4-5-6

4-5-6

4.5

de Ce-

4

4-5-6

4-5-6

4-5-6

4-5-6

4-5-6

only a

La familia

La familia

La familia

La familia

4-5-6

4-5-6

4.5

229.

3145

3-4

4-5

3-4-5

REMATE. Ante éste Décimo Juzgado Civil, Compañía 213, 4º piso, próximo 24 septiembre, a las 16 horas se rematará en recinto del tribunal el inmueble ubicado en calle Nueva N° 4949, comuna de Ñuñoa, inscrito a nombre del deudor doña Elisa Echeverría Campos, a fojas 18.262, N° 19.050 en el Registro de Propiedad del Conservador de

SUBSECRETARIO DE TELECOMUNICACIONES

REIMATE: Anteriormente, Remate Civil, Compañía Rematará 26 de mayo de 1985 a las 16 horas, en el local 204 del colectivo de la calle Amador, número 8109 Villa O'Higgins, inscrita fs. 4237-V. Conservador de Bienes Raíces: 600 Unidades de Bienes Raíces. Precio se pagará en efectivo. Garantía; consignación en el corriente Tribunal de lo Contencioso Administrativo y Bancario orden de Tránsito de los bienes antes mencionados. De Ahorro y Previsión Social. Abarca Farías, Presidente de la Junta de la Secretaría.

34 ACCION GRACIAS

ESPIRITU Santo
favor concedido. Clon

Anita
raud

Levemente mejor Sonia Viveros

"Evolucionando en su estado post-operatorio y levemente mejor" se encontraba ayer la actriz Sonia Viveros, luego de ser intervenida quirúrgicamente. Así se informó en la Unidad de Cuidados Intensivos de la Clínica Alemana, donde se agregó que "su situación sigue siendo de cuidado". La actriz, se encuentra internada en ese establecimiento desde el 13 de agosto último.

Anita González

"No merezco un homenaje del teatro de la UC"

"Honradamente, creo que no merezco tanto", comenta Anita González respecto del homenaje que le hace el Teatro de la Universidad Católica con la puesta en escena del sainete "Su lado flaco", de René Hurtado Borne. El montaje, bajo la dirección de Eugenio Szmán y con ella a cargo del rol principal, se está en-ayando a toda máquina para debutar frente al público inmediatamente después de las Fiestas Patrias. La actriz, que obtuvo en 1969 el Premio Nacional de Arte con mención en Teatro, luego de crear la Desideria en 1938 —el único personaje humorístico femenino ideado por una mujer con real permanencia y alcance masivo— y de una década de éxitos en distintas compañías, pasó al teatro universitario cuando fue llamada a la UC para el rol de la madre en "Contigo en soledad", de O'Neill. Desde 1947 hasta 1963, con "La pérgola de las flores", vivió uno de sus mejores períodos. Entre tantos éxitos, ella considera que su interpretación protagonista de "La loca de Chaillot", de Giraudoux (1950), fue el mayor logro artístico que la dejó más satisfecha. Doce años tras su alejamiento del Teatro de la UC volvió a ese escenario para "El burgués gentil hombre", de Moliere,



Anita González como "La loca de Chaillot", de Giraudoux, retratada por Claudio Bravo.

y en 1980 encarnó a la Reina Isabel I en el montaje de "María Estuardo", de Schiller.

"Encuentro como demasiado el esfuerzo que hace el Teatro de la UC para homenajearme", señala la actriz. "Es mucho, me siento en deuda. Lo estoy recibiendo con gran emoción y agradecimiento. Pienso que mi único mérito es haber cumplido con mi labor, eso sí con mucha entrega y profesionalismo, porque el teatro es una profesión muy exigente".

Verdadera institución en nuestro medio teatral, Anita González celebró hace poco sus 70 años de edad rodeada de numerosos amigos y colegas suyos. Con una vitalidad enorme, despliega su talento en "Su lado flaco", en telenovelas —"La trampa"— y con su inefable Desideria, en "Radiotanda" y "Sábados Gigantes". La intérprete señala que ella y Rodolfo Martínez son los profesionales más antiguos que siguen aún vigentes en los escenarios: "Somos como la historia viva del teatro en este país", asegura.

"Su lado flaco" fue una de las primeras cosas que hizo en el teatro, cuando este sainete ya era la obra de batalla de la Compañía Báguena — Bühle — Puelma.

Nuevo concurso

"Hasta que la vela no arda", dicen en programa "Exito" de Canal Trece

Un nuevo concurso lanzó el programa "Exito" de Canal 13. Consiste en adivinar cuándo y a qué hora exactamente se apagará la vela de dos metros y seis centímetros que fue encendida anteayer en el Centro Comercial Apumanque por la buena moza ex candidata a Miss Chile para Miss Mundo, Claudia Caprioglio.

El ganador de este certamen llamado "Hasta que la vela no arda" se llevará nada menos que un millón de pesos y en el caso de que haya uno o más ganadores, el dinero será repartido.

El lanzamiento se realizó con la presencia del animador del espacio del mediodía, José Alfredo Fuentes, la presidenta del jurado permanente de "Exito" Yolanda Montecinos, del músico Juan Azúa, publicistas y otros invitados.

Las personas que paseaban o vitrineaban en el lugar se detuvieron para enterarse de qué se trataba y muchos tomaron la hora en que Claudia Caprioglio encendió la vela —19.47 horas— para comenzar a sacar cuentas matemáticas.

La enorme vela está protegida por una vitrina para que no se apague ya que estará las 24 horas del día encendida y contará con un resguardo permanente.

La vela tiene 14 centímetros de diámetro y pesa 26 kilos. Aunque se mantuvo estrecha reserva sobre la duración aproximada de la misma, se supo que al menos deberá estar prendida más de un mes.

Quiénes quieran participar deberán enviar cuántos sobres quieran al programa "Exito" donde se estará constantemente informando sobre el desarrollo de los acontecimientos en el Apumanque.

José Alfredo Fuentes señaló que la idea de hacer este concurso nació de la gente del espacio de Canal 13. "Nosotros le planteamos la idea a los auspiciadores que nos apoyan en esto —Fósforos Andes— ya que ellos desde hacía mucho tiempo querían integrarse al programa. Les encantó esta competencia porque creemos que mucha gente estará pendiente de cuándo se consuma la vela. Es un juego divertido. Además, mediante este concurso, creo que tenemos una ventana mayor a comunicarnos con la gente. Elegimos este lugar porque aquí llega mucha gente y porque se nos dio toda la facilidad para hacerlo".

Respecto de su programa televisivo dijo el Pollo: "Exito está en un muy buen momento. Esto mismo lo confirma. Tenemos cada vez más auspiciadores. En el canal están muy contentos y creo que tenemos una larga vida por delante".



José Alfredo Fuentes y Claudia Caprioglio contemplan la enorme vela luego de encenderla en el Apumanque.

Designados representantes de TVN para Comisión de Sexta Teletón

□ Ejecutivos de Canal 11 sostuvieron ayer un almuerzo con directivos de la Sociedad Pro- Ayuda al Niño Lisiado

Fueron designados los representantes de Televisión Nacional que integrarán la Comisión Organizadora de la Teletón '85.

Fuentes de Relaciones Públicas del canal estatal informaron que las personas designadas son: Jaime García Huidobro, contralor de Televisión Nacional; Jorge Serrano, gerente comercial; Iván Varas, jefe de producción y Alejandro Cummins, subdirector de la Dirección de prensa.



"Nuestra emisora dedicará su programación a los mayores de 30 años", señaló Javier Miranda, uno de los propietarios de radio "Viva FM".

Estos ejecutivos tendrán una completa participación en todo lo relacionado con los preparativos de la nueva campaña solidaria que se hará por el llamado del director de la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado, doctor José Manuel Borgoño ante la necesidad de financiar los institutos.

CANAL 11

Por su parte, ejecutivos

de Canal 11 tuvieron ayer un almuerzo con el directorio de la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado para afinar detalles sobre la próxima Teletón.

Luego de esa reunión, la plana mayor de la estación de la Universidad de Chile, realizó una visita por las distintas dependencias del Instituto de Rehabilitación.

Emisora "Viva FM" debuta en octubre

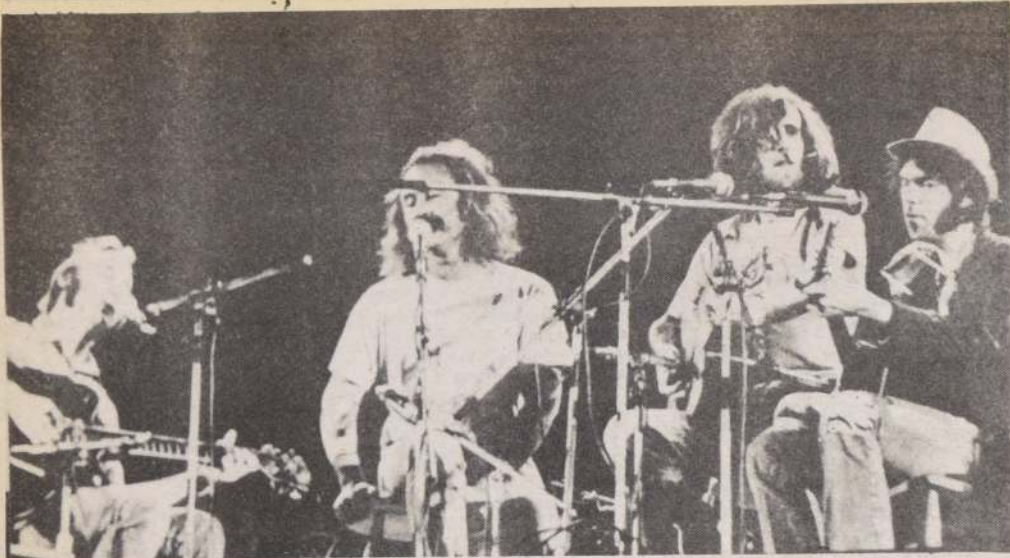
En la primera quincena de octubre, saldrá al aire la nueva radioemisora "Viva FM", ubicada en el 97.7 del dial, de propiedad de Javier Miranda, Enrique González y Mario Kreutzberger.

Así lo informó el primero de los nombrados quien concurre, recientemente al Palacio de la Moneda, para agradecer al Primer Mandatario la concesión de onda para la instalación de esta emisora que sólo transmitirá música "para mayores de 30 años".

Miranda, que tendrá a su cargo la dirección artística de esta radio dijo que, aparte de su voz y la de Enrique González, en la locución comercial, también se incorporará el actor Eduardo Mujica, esposo de la actriz Sandra Solimano, de quien, dijo, "tiene una buena voz que no ha sido explotada en radio".

Sobre la programación, indicó que actualmente se encuentran abocados a delinear los diferentes espacios que serán, en su mayoría, musicales en inglés y castellano. "Nuestra emisora, no será de música selecta, ni juvenil, sino que dedicará su programación a los mayores de 30 años", agregó. Dijo Miranda que "por el momento, no se han incluido voces femeninas, pero que es probable que se haga más adelante".

Entre las características de esta emisora, figura el transmitir la mayor parte del tiempo en vivo, lo que, según Miranda, "demandará mayores gastos". Agregó que "aunque la concesión de onda se otorgó hace bastante tiempo, esta sociedad aún no había podido concretar el funcionamiento de la emisora, debido a problemas técnicos".



Una escena de la película "Woodstock" que será ofrecida en el Teatro de la Universidad Católica.

En adhesión al Año Internacional de la Juventud Ciclo dedicado a los jóvenes presenta el Cine de la UC

El Ciclo "La juventud en el cine", incluyendo cinco filmes de distintas cinematografías nacionales retratando variados aspectos de la problemática del joven en el mundo de hoy, ha preparado para septiembre el Cine UC como una adhesión al Año Internacional de la Juventud.

El ciclo, organizado por la Oficina de Extensión de la UC, tendrá en sus exhibiciones de los días miércoles (única a las 19.30 horas) una charla y foro complementarios a cargo del profesor de la Escuela de Psicología de la Universidad Jorge Gissi, psicólogo social especializado en temas

de comunicación y cultura. Además ese mismo día, la entrada a la sala 2 del Teatro UC tendrá una promoción especial: dos estudiantes podrán ingresar con un solo ticket.

"La juventud en el cine" se inicia esta semana —miércoles 4, sábado 7 y domingo 8— con el filme español "Las bicicletas son para el verano", de Jaime Chavarrí, que ilustra la conflictiva juvenil en la Guerra Civil española. Seguidamente el ciclo tiene programados "Querido papá", de Dino Risi, italiana, sobre un padre (Vittorio Gassman) y su hijo terrorista, "Woodstock", impresionante documento sobre

el ya legendario Festival Rock de 1969; y "Gaijin, un camino de lágrimas", de la realizadora brasileña Tizuka Yamasaki, sobre una pareja de jóvenes inmigrantes.

El ciclo culmina la primera semana de octubre con "Cada amigo, un amor", cinta norteamericana dirigida por Arthur Penn y considerada uno de los mejores estrenos en nuestro medio de la temporada 1983. Cada título se presentará los sábados y domingos en dos funciones, a las 19 y 21.30 horas, excepto "Woodstock", el 21 y 22 de septiembre, que debido a su larga extensión, irá a las 18 y 21 horas.

Finaliza temporada oficial del Ballet Nacional Chileno

Mañana jueves y el viernes 6 de este mes, a las 19 horas, se ofrecerán las últimas funciones de la Temporada Oficial del Ballet Nacional Chileno, en el Centro Cultural Los Andes.

Para mañana se ha proyectado presentar las coreografías "Un poco de todo", de Karen Conolly, basada en la música de Paganini, en un arreglo de Andrew Lloyd Weber; "Antumalal", ballet sin línea argumental que expresa a través de sus tres movimientos los sentimientos y emociones de una juventud feliz y sin complicaciones. Esta coreografía pertenece a Michael Uthoff y la música es de Ginastera; "Canciones de una Caminante", también de Uthoff con música de Mahler, y "Espartaco", de Jaime Riveros y música de Kachaturian.

Esta última es una conmovedora escena de la despedida del esclavo Espartaco y su amada Frigia, antes de partir a luchar por las huestes romanas.

Para el viernes se ofrecerá el siguiente programa con coreografías de Michael Uthoff: "Bach, Cantata N° 10", "Unstill Life", dúo inspirado en el poema XX, de Pablo Neruda, "Veinte Poemas de Amor" y una Canción Desesperada; "Tom Dula", basada



Un variado programa presentará el Ballet Nacional Chileno en el Centro Cultural Los Andes como término de su actual temporada.

en el folclore norteamericano y "Reflejos del Arroyuelo", secuencias de danzas, que al igual que el fluir de un arroyuelo van reflejando el espíritu del pueblo latinoamericano.

Salsa para el Festival OTI

SAN JUAN, 3 (AP).— El comediante y cantante puertorriqueño Juan Manuel Lebrón acudirá al festival de la Canción OTI, que se realizará desde el 21 de este mes en Sevilla, España, con un tema de música salsa, "represento".

La composición "Repre-

sento" es de Jochi Loubriel. Entendidos creen que la salsa ha estado ganando adeptos en España y ello podría significar que "Represento" sea atractiva al jurado.

El cantante puertorriqueño Cheo Feliciano, que regresó de España tras una exitosa gira, cree que el público es-

pañol "está loco" con la salsa y pronosticó que Juan Manuel tendrá un éxito rotundo en el festival.

Juan Manuel es uno de los más populares cómicos de la televisión local y su presentación en el festival OTI será la primera incursión en este tipo de competencia.

CANAL 5



- 19.00 HOLA NIÑOS
- 19.10 EXPEDICION ANDINA
- 19.20 PIPIRIPAO 85
- 19.45 PUCHERITO EN PIPIRIPAO 85
- 20.30 EL FANTASMA EN LA BIBLIOTECA PIPIRIPAO 85
- 21.15 UCV NOTICIAS
- 21.25 VIDEO GOL. Chile y Vélez Sarsfield. Preparación Mundial Año 1977
- 21.30 TERTULIA. Willie Arthur, Germán Becker, Domingo Durán y José Luis Rosasco, en una grata conversación de lo divino y lo humano, junto a divertidas anécdotas y recuerdos
- 22.30 HORIZONTE REGIONAL
- 22.45 NOTICARIO ALEMÁN
- 22.55 COMENTARIO CRISTIANO

CANAL 7



- 1.00 MATINAL INFANTIL
- 11.25 LA COCINA DE MONICA
- 11.30 MAZAPAN. Programa infantil
- 12.00 EL FESTIVAL DE LA UNA
- 14.00 EDICION UNO. Avance informativo
- 14.30 TU ERES MI DESTINO
- 15.05 AMALIA BATISTA. Teleserie mexicana
- 16.00 LOS DUKES DE HAZZARD
- 17.00 TARDES DE CINE. "LA MUJER MARAVILLA". Con Kathy Lee Crosby, Kaz Garas y Ricardo Montalban. En una misteriosa isla vive una extraña familia de mujeres, destinada a proporcionar a la justicia mundial uno de sus miembros dotado de extraordinarios poderes, misión que recae en la más bella y bondadosa de las hijas
- 18.50 MORIR DE AMOR. Teleserie nacional
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias
- 21.30 EL AUTO FANTASTICO "Boca Culebra". I parte
- 22.30 HOTEL. Serie norteamericana que se desarrolla en un lujoso hotel de la ciudad de San Francisco
- 23.30 EDICION DOS. Síntesis informativa
- 00.00 CLASICOS DEL CINE. "Lady Hamilton". I parte. El célebre romance histórico entre el almirante Horacio Nelson y Emma Lyon, escándalo de fines del siglo XVIII. Con Laurence Olivier y Vivien Leigh

CANAL 11

- 07.00 PANORAMA AL DESPERTAR
- 08.00 CANAL 11 AL DESPERTAR
- 10.30 EXTRAÑOS CAMINOS DEL AMOR
- 11.00 LA PRINCESA SALLY
- 11.30 BIRDMAN
- 12.00 MASAMIGOS. Programa infantil
- 12.30 EL TESORO DEL SABER. "La aventura de los tres amigos"
- 13.05 MARIANA. Con Verónica Castro
- 13.30 EL CAFE CON... Inés María Carro
- 14.15 PANORAMA AL MEDIODIA. Noticias
- 14.30 EXTRA MUJERES EXTRA
- 15.30 MATINE EN EL ONCE. "El primer Hudson, Bar-bara Rush y Jeff Montgomery"
- 17.00 EL FANTASMA Y LA SEÑORA
- 17.30 FRANJA INFANTIL. Patio Plum
- 19.00 AVANCE DE NOTICIAS
- 19.05 "Horizontes". Hoy: "Los amos de la casa"
- 20.00 LA HECHIZADA. Comedia
- 20.30 PANORAMA. Noticiero
- 21.30 CHILENAZO. Programa folklórico
- 23.15 HISTORIA POLICIAL. "En la línea de fuego"
- 00.15 PANORAMA MARTINI AL CIERRE

CANAL 13

- 11.00 FESTIVAL INFANTIL. Jabber Javi
- 12.00 EXITO. Conducción de José A. Fariña
- 13.30 ALMORZANDO EN EL 13
- 14.30 TELETARDE. Noticias
- 15.00 AGUA VIVA. Teleserie brasileña
- 16.00 MICKEY Y DONALD
- 16.15 EN ALAS DEL AMOR
- 17.15 CINE EN SU CASA. "Una ventanita"
- 19.12 AVANCE NOTICIOSO
- 19.15 LA TRAMPA. Teleserie chilena
- 20.30 TELETRECE. Noticias
- 2.30 LOS MAGNIFICOS. Hoy: "Los Fieles"
- 22.30 CAGNEY Y LACEY. Hoy: "Viejo"
- 23.30 TELENOCHE. Noticias con Jorge
- 23.50 QUE MALA SUERTE. Hoy: "Dic"

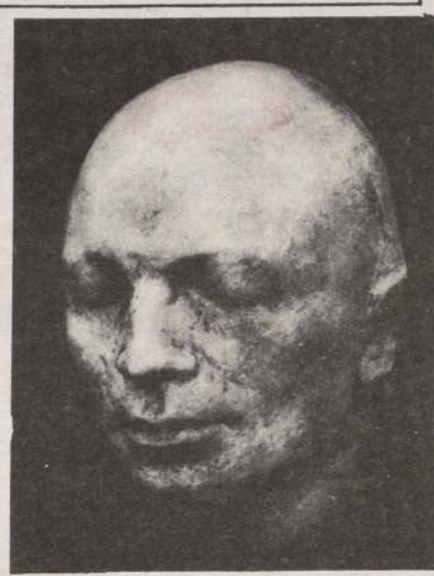
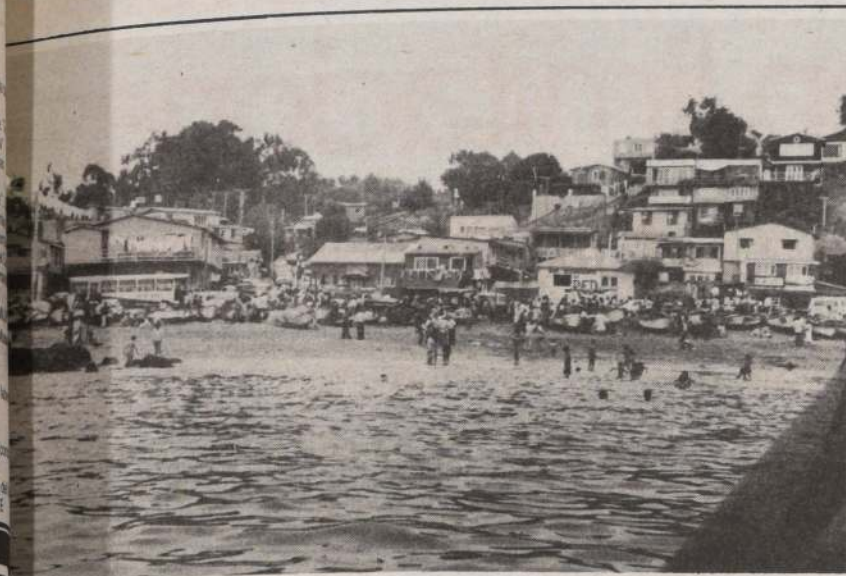
HOY EN ESPECTACULOS

CINES

- ALESSANDRI Alameda 2879 (96848). Desde las 11 Hrs. "Mujeres peligrosas" y "El shock" (21) \$ 100
- ALFIL Alameda 776 (335357). Desde las 12.30 Hrs. "Eso no se investiga" y "Cama motorizada" (21) \$ 120
- APOQUINDO Apoquindo 3384 (2313560) 16, 19 y 21.45 Hrs. "Los amantes de María" (18) \$ 250 (Nastassja Kinski)
- ASTOR Estado y Huérfanos (392100). Desde las 11 Hrs. "El exterminador 2ª parte" (21) \$ 200
- BANDERA Bandera 76 (714403). Desde las 11 Hrs. "Desesperadamente buscando a Susana" (18) \$ 150
- CALIFORNIA Irrazaval 1568 (2230976) 16.30, 19 y 21.45 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 220 y \$ 250 L. a V. may. 60 años \$ 180
- CAPRI Monjitas 825 (392414). Desde las 10 Hrs. "Shao Lin de la mano mortal", "El retorno del boxeador chino" y "Zen Kwun Do arte mortal" (14) \$ 90
- CENTRAL Huérfanos 930 (353555). Desde las 11.50 Hrs. "Ornella de noche" (18) \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 140
- CERVANTES M. Cousiño 134 (581894). Desde las 12 Hrs. "Camila" (18) \$ 150
- CHILE Recoleta 2104 (778176). Desde las 14 horas "Doble de cuerpo" "Sin aliento" y "Pesadilla diabólica" (21) \$ 60
- CINELANDA Puente 540 (6967532) Desde las 11 Hrs. "La desobediencia" y "Noches y placeres de Popea" (21) \$ 100
- CITY Agustinas 1022 (6966687). Desde las 11 Hrs. "La revancha de Porky" (21) \$ 140
- CONTINENTAL Plaza Bulnes 57 (6960735). Desde las 11.30 Hrs. "Karate Kid" (men) \$ 100
- DUCAL Agustinas 777 (335375). Desde las 11.45 Hrs. "Alas de Libertad" (18) \$ 200
- EL GOLF Apoquindo 3364 (2313485) 16, 18.45 y 21.45 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 250
- ESPACIOCLAC C. Goyenechea 3820 (2421326) 16.30, 19.15 y 21.45 Hrs. "Violette y Francois" con Isabelle Adjani \$ 250 Estud. \$ 200
- FLORIDA Estado 226 (3805798). Desde las 11.30 Hrs. "Locademia de policía 2ª Su primera misión" (14) \$ 180 L. a V. may. 60 años \$ 180
- GRAN PALACE Huérfanos 1178 (6960082). Desde las 11 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 180
- HUELEN Huérfanos 779 (3316603). Desde las 11.30 Hrs. "Los aristogatos" (men) \$ 180 L. a V. may. 60 años \$ 140
- HUELFANOS Huérfanos 930 (336707). Desde las 11 Hrs. "El baile" (14) \$ 200 L. a V. may. 60 años 140
- IMPERIO Estado 235 (397960). Desde las 11 Hrs. "En los tiempos de la vaselina" (18) \$ 200
- KING Huérfanos 840 (332838). Desde las 10 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 180 (Luis Miguel-Lucero)
- LAS CONDES Apoquindo y Noruega (2208816) 15.15, 19.15 y 22 Hrs. "Al filo de la navaja" (14) \$ 220 Vy N. \$ 250
- LAS LILAS E. Yáñez y J. de Dios V. (2317156) 16.30, 19.15 y 22.15 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 250 (Chuck Norris)
- LIDO Huérfanos 680 (330797). Desde las 11.15 Hrs.

- "Al filo de la navaja" (14) \$ 200
- LO CASTILLO C. Goyenechea 3820 (2421326) 19.15 y 21.45 Hrs. "El baile" (14) \$ 200
- MAIPO San Pablo 4251 (731982). Desde las 11 Hrs. "Locura americana", "Gremlins" y "La experiencia" (18) \$ 70
- MAYO Monjitas 879 (391201). Desde las 11.30 Hrs. "Sangre de vírgenes" y "Ese extraño"
- NILO Monjitas 879 (391201). Desde las 11.30 Hrs. "Sangre de vírgenes" y "Ese extraño"
- LIBERTAD Vivaceta 1680 (773454). Desde las 11.30 Hrs. "Cama con música" y "De profesión"
- NORMANDIE Alameda 139 (382748). Desde las 11.30 Hrs. "Britannia hospital" (14) \$ 100
- OPERA Huérfanos 837 (330176). Desde las 11.30 Hrs. "Perversión de mujeres" (21) y "Shao Lin de la mano mortal"
- ORIENTE P. de Valdivia 099 (231715). Desde las 11.30 Hrs. "Ornella de noche" (18) \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 180
- PEDRO DE VALDIVIA P. de Valdivia 16.15, 19.15 y 22.15 Hrs. "Reuben"
- PLAZA Compañía 1068 (6984714). Desde las 11.30 Hrs. "Un detective suelto en Hollywood"
- PRAT San Diego 2119 (5550754). Desde las 11.30 Hrs. "Fuerte infernal", "Llamas de venganza"
- PROVIDENCIA M. Montt 032 (42857). Desde las 11.30 Hrs. "Amadeus" (14) \$ 250
- REAL Compañía 1040 (6965555). Desde las 11.30 Hrs. "La Traición del halcón" y "Tanto"
- REX I. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11.30 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 200
- REX II. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11.30 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 200
- REX III. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11.30 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 200
- RIO Monjitas 743 (333550) Desde las 11.30 Hrs. "Togénico", "Servicio de noche" y "Reuben"
- RITZ San Antonio 50 (380613) Desde las 11.30 Hrs. "Amores de un adolescente"
- ROXY Huérfanos 1055 (6980889) Desde las 11.30 Hrs. "Intimidaciones en una cárcel de mujeres"
- SALA LILA. Vitacura 6780 (2242466) 16.30, 19.15 y 22.15 Hrs. "Alas de libertad" (18) \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 180
- SALA VERDE. Vitacura 6780 (2242466) 16.30, 19.15 y 22.15 Hrs. "Reuben, Reuben" (18) \$ 250
- SANTA LUCIA Alameda y San Isidro 18.30 y 21.30 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 180
- YORK Agustinas 1022 (6966887) Desde las 11.30 Hrs. "Los desvíos del sexo" (21) \$ 140
- U.C. J. Washington 26 (465652) 19.30 Hrs. "Las son para el verano" de Jaime

PUZZLE



CAMPESINOS PARCELEROS	DURA UN AÑO	SIGNOS ESCRITOS TOCOS (ARBOL)	TIPO DE VINO	EXISTE	OXIGENO	MUSICO CHILENO
COSTOSO					OESTE	LABREIS
TOSCAS			TABERNA			
GENDARME			RIO DE CALAMA			
ASEARA						
ADOLESCENTE PERJUDICIAL			ATREVAS			TUESTO UN POCO
		NOMBRE VARONIL	AJUSTAR A REGLA			
		NATIVA				
		ANAQUEL	HEROE MARINO			
		EXTENSO				
		CONTENTO			SUR	
		TIPO DE AVESTRUZ			LETRA GRIEGA	
		ACUDES	ALTAR			AUTO EN INGLES
	MUY IMPORTANTE		CAMBIAR			
	IDOLATRA		VASCOS REBELDES			
	EPSILON		VOCAL	MIL		
		PERFUMAR				

ASTRO SUERTE

 ARIES 21 de Marzo al 21 de Abril	 LIBRA 23 de Sept. al 22 de Oct.
El correcto desempeño de sus deberes inmediatos guarda el tesoro de la estabilidad material y económica que anhela. Muchos querrán buscar la vasi-ja con piedras preciosas que está en el extremo del arco iris.	Marque a la administración de sus ingresos con la muestra de la economía. Si en tiempos de bonanza vive gastando poco, logrará superar los instantes ad-versos sin sufrir humillaciones excesivas.
 TAURO 22 de Abril al 21 de Mayo	 ESCORPION 23 de Oct. al 21 de Nov.
Su montañesa firmeza y per-severancia podrá tambalearse hoy debido a los influjos incons-tantes de la cambiante Luna. Manténgase incólume dentro de sus propósitos trazados. La suerte le está acompañando.	La suerte que había imaginado que dejó de ser su sombra vuel-ve a perfilarse gracias a la luz de algunas amistades impuestas por su profesión o actividades sociales. Bien las acciones fren-te al público.
 GEMINIS 22 de Mayo al 21 de Junio	 SAGITARIO 22 de Nov. al 21 de Dic.
Levante un muro que separa las inquietudes de su trabajo y las de su vida íntima para obtener un desenvolvimiento más ele-gante en esos dos mundos. Los suyos le acercan a la satisfac-ción de un deseo.	Aunque el camino se muestre accidentado, se está dirigiendo hacia un mayor progreso en su trabajo o posición social. Sus acciones y las de sus compañe-ros de labores no mezclan bien, introduzca el elemento de fu-sión.
 CANCER 22 de Junio al 22 de Julio	 CAPRICORNIO 22 de Dic. al 19 de Enero
Dimes y diretes en la relación con amistades íntimas alberga-rán ideas muy positivas para sus planes de corto plazo. Evite hacer confidencias con perso-nas de menos categoría que pueden abusar de su confianza.	Deseo de ganancias inmereci-das puede conducirle a especu-laciones peligrosas. No juegue con el amor ni con el dinero, se arrepentirá. Con ingenio verá acercar el cumplimiento de anhelos que abraza su corazón.
 LEO 23 de Julio al 22 de Agosto	 ACUARIO 20 de Enero al 18 de Feb.
El guardar apariencias que no corresponden a su estrato puede significar algunos de-sembolsos extraordinarios. Re-cuerde que sólo hay progreso material cuando las ganancias son superiores a los gastos.	El sentido común le abandonará momentáneamente amena-zando la estabilidad de sus rela-ciones familiares y domésticas; procure no desbocarse hasta que pasen los influjos conflic-tivos. Éxito en los negocios.
 VIRGO 23 de Agosto al 22 de Sept.	 PISCIS 19 de Feb. al 20 de Marzo
De entre la maraña de proyec-tos debe apuntar su mira hacia uno específico para alcanzar el éxito. Muy poco logrará inten-tando encaramarse por el palo ensebado y resbaladizo que tiene múltiples empresas.	Malvivientes desean perturbar su vida íntima, rechace sus avances con el arma de la diplo-macia. Puede ayudar a un ser mal encaminado a encontrar la senda correcta. Alegrías en reuniones con amistades ínti-mas.

Jota Q' cosas

SUDÁFRICA SUSPENDE EL PAGO DE SU DEUDA...

LA ÚNICA QUE LES FALTABA...

...TENER PROBLEMAS CON LOS VERDES.

Jota-Q

PUZZLE

PUZZLE

PLEBISCITO	ATENTADOS	GASTEN LI	OSAR PONES	SARIN	ART
JOALAN	NIGERIA	AE	AVERTI	ANOPAS	SAETA
UILORTA	SAETA	RB	ISO MANTOS	RENEGAR	COLERICA
ETICA	COLERICA	ALASAS	DETE	REINA	ALASAS

El primero de su tipo en Chile

Inauguran nuevo Centro Abierto para pequeños con limitaciones

□ Pueden asistir los menores con daños físicos o neurológicos de la comuna de Las Condes o de otras de la Región Metropolitana

Destinado a la atención de niños de escasos recursos y desnutridos con limitaciones físicas o daños neurológicos, fue inaugurado ayer en la comuna de Las Condes el centro abierto diferencial "Teresita de Jesús", el primero en su tipo, con capacidad para atender a 100 menores de entre 6 y 10 años.

Con la presencia del intendente de la Región Metropolitana, mayor general Osvaldo Hernández Pedreros, esta obra surgió de la iniciativa de la Fundación Nacional de Ayuda a la Comunidad que preside la Primera Dama, y, a diferencia de otros centros abiertos, atenderá a aquellos niños mayores de seis años con alteraciones orgánicas, congénitas o adquiridas, además de aquellos cuyo ambiente de sociabilización presente problemas.

De acuerdo a lo señalado por el alcalde Juan Becker, el establecimiento consta de cuatro salas para los diferentes niveles sicológicos, además de otras dependencias entre las cuales destacan salas implementadas para kinesiología y atención médica, como también patios de juegos y huertas. La superficie del recinto alcanza a los 203 metros cuadrados.

Asimismo, se informó que éste viene a complementar la educación integral otorgada, hasta los cinco años 11 meses, en el Centro Abierto Leonor So-

lar de esta misma jurisdicción.

Con el propósito fundamental de entregarles una formación completa para que puedan sentirse útiles a la sociedad, la idea es lograr que los menores cursen su enseñanza básica y media especial en el recinto, que en la actualidad cuenta con 30 matrículas pudiendo completarse su capacidad total con menores de otras comunas de la Región Metropolitana.

Actualmente cuentan con un equipo de profesionales especializados, como educadora diferencial, kinesiólogo, una especialista en lenguaje, profesores de educación física, pediatras y educadoras de párvulos.

Se informó que el centro

dependerá del Comité de Ayuda a la Comunidad, que, en forma gratuita, además de otorgárseles una enseñanza adecuada les dará una alimentación completa, en régimen de lunes a viernes a partir de las 8 horas.

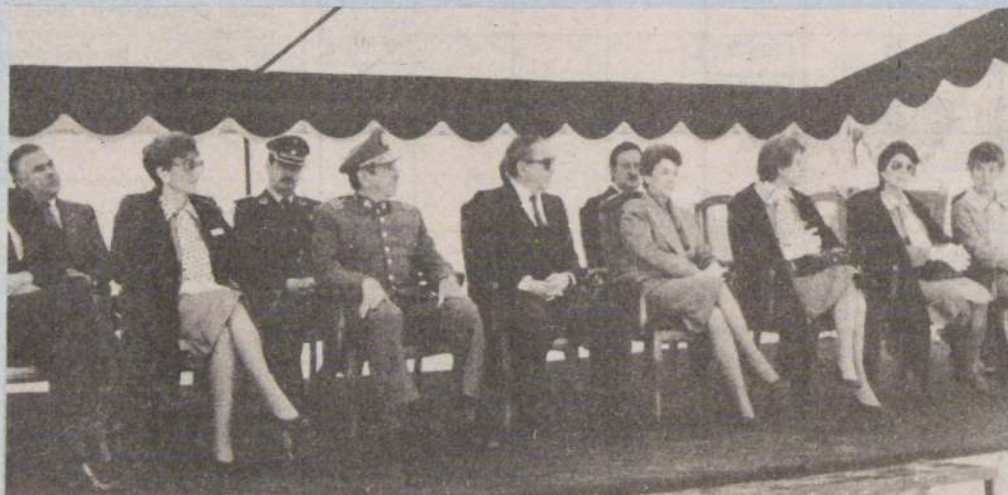
APOYO SECTOR PRIVADO

La construcción del Centro "Teresita de Jesús" tuvo un costo aproximado de cinco millones de pesos, financiados por el Banco O'Higgins que, según señaló su presidente Vladimir Radic Piraino, "en la medida de nuestras fuerzas y posibilidades, no quiso estar ausente de esta loable iniciativa".

Con ello, agregó, creemos estar facilitando la



Por el momento son 30 los niños mayores de seis años que están siendo atendidos en el Centro Abierto Teresita de Jesús, de la comuna de Las Condes.



A la ceremonia de inauguración concurrió el intendente de la Región Metropolitana, mayor general Osvaldo Hernández Pedreros, además de la señora Silvia Holtz de García, primera vicepresidente de la Fundación de Ayuda a la Comunidad, en representación de la Primera Dama.

concreción de nuestros más altos valores morales y espirituales al ir en ayuda de nuestros hijos más débiles, destacando la "admirable labor de la mujer chilena en favor de la patria" y testimoniando su público reconocimiento para la labor que en tal sentido realiza la Primera Dama.

CEREMONIA

En su alocución, el alcalde Becker dijo que hechos como éste demuestran que "nuestro actual Gobierno está afrontando sus responsabilidades cívicas con un régimen desintoxicado de politiquería, que desempeña sus funciones con agilidad administrativa, mante-

niendo la tranquilidad y disciplina de la enseñanza normal.

Señalando que una iniciativa más da por el empuje y el apoyo de la Primera Dama, la autoridad municipal mantendrá en la hasta el 30 de septiembre próximo, destacando la idea surgió en 1980 de la necesidad de un número de posibilidades de enseñanza normal.

Posteriormente de la bendición por el padre Pío, ante los niños del centro, se realizó un pequeño acto en honor a las autoridades presentes.

También operativos cívico-militares

Continuó entrega de obras de adelanto

Con distintas actividades —entre éstas la entrega de obras de adelanto social y comunal— y operativos cívico-militares, continuaron ayer en todo el país las celebraciones del Decimosegundo Aniversario de la Liberación Nacional.

En Colina, el Comandante en Jefe de la Armada e integrante de la Junta de Gobierno, Almirante José Toribio Merino y su esposa, la presidenta de la Corporación de Ayuda al Niño Limitado, COANIL, señora Margarita Riofrío de Merino, asistieron a la inauguración del centro "Los Ceibos", para atención de niños deficientes mentales.

En Conchalí, entre las 10 y las 15 horas, se realizó una exposición de diaporamas sobre la comuna, en tanto que en la Plaza de Armas —comuna de Santiago— los más pequeños participaron activamente en el concurso de pintura infantil "Mes de la Patria".

A las 15 horas en el barrio "10 de Julio" se inició una fiesta criolla, mientras que a las 18 horas se efectuó una retreta patriótica, también en la Plaza de Armas.

EN REGIONES

También en las distintas regiones del país, continuaron los operativos cívico-militares para ayudar a los sectores de menores recursos, como igualmente la inauguración de distintas obras de adelanto.

Entre estas últimas, en San Antonio, fueron inauguradas obras de mejoramiento de agua potable.

En la VII se efectuaron operativos en Peumal, comuna de Teno. En Temuco, IX Región, la Secretaría Nacional de la Mujer realizó actividades y entregó un programa de huertos familiares en la escuela rural "Maquehue". Asimismo, se efectuó un operativo en Reigolil (Curarrehue) que favoreció a 350 personas.

En Coyhaique, continuó el operativo cívico militar en la población Pedro Aguirre Cerda; en Chile Chico, se siguió con atención oftalmológica gratuita a escolares y adultos de escasos recursos, rípiado de calles y caminos, mantención y reparación en hogares de ancianos, charlas informativas sobre leyes y beneficios sociales.

Igualmente, entrega de materiales, supervisión y entrega de crédito, acciones que favorecen a las localidades de Cristal, Sánchez, Guadal, Murta y Tranquilo.

Ayer, CORDAM realizó un operativo en la Escuela F-10 de "El Balseo" (Aysén) con la colaboración de Carabineros. Asimismo, fueron inauguradas las obras de mejoramiento y ampliación del Hogar de la Mujer Campesina y del Jardín Arco Iris, de Coyhaique.

En Valparaíso, más de dos mil personas se beneficiarán directamente con la inauguración de diversas obras de adelanto, ejecutadas en los sectores altos de la ciudad, cuya entrega se inició ayer. Los trabajos, realizados con aportes municipales y vecinales, significaron

una inversión de 10 millones de pesos. Ayer, se inició la pavimentación de la calle 5 de Abril del Centro.

CONCEPCION

Cerca de 38 mil personas de veinte sectores cívicos de la provincia de Concepción serán beneficiados con los operativos cívicos programados para los próximos días con motivo del Decimosegundo Aniversario de la Liberación Nacional.

Los operativos cívicos que partieron ayer, con el apoyo de diversas instituciones, entre ellas Armada y FFA, y organismos del voluntariado, darán atención a enfermos, odontológicos. Además, se hará entrega de alimentos y vestuario.

El primer operativo que se inició está a cargo de la municipalidad. Esta acción social que se realizó ayer para culminar hoy tiene lugar en el jardín "La Esperanza" y en la Escuela D-565, del sector guayante Sur. Cuenta con la colaboración de la Logística y beneficiará a alrededor de 11.800 personas.

En la comuna de Santa Juana el operativo se realizará desde el lunes y durará hasta el próximo domingo, favoreciendo a 3.610 personas de la población Diego Portales, sector Chacay, Huallerahue, Tricauco, sector Población Gabriela Mistral, Colico y Espigado. Las acciones de este operativo se dan en el Hospital de Santa Juana, Escuela G-722 y Escuela G-715.